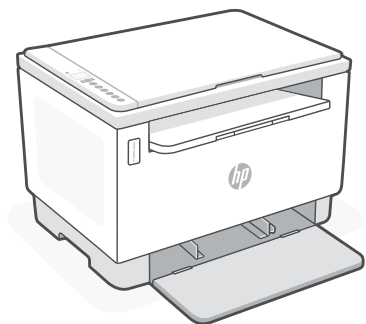




# Reference Guide

---

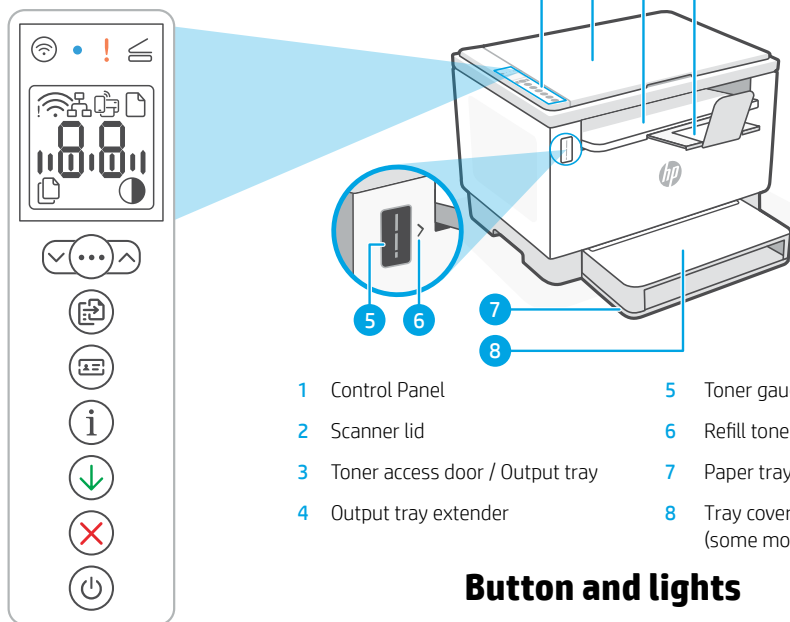
Referenzhandbuch	Справочно ръководство
Guide de référence	Referentni priručnik
Guida di riferimento	Referenční příručka
Guía de referencia	Felhasználói kézikönyv
Guia de Referència	Ghid de referință
Naslaggids	Referenčná príručka
Referenshandbok	Referenčni priročnik
Referanseveiledning	Kasutusjuhend
Referencevejledning	Atsauces rokasgrāmata
Viiteopas	Nuorodos
Podręczny przewodnik	Guia de referència
Οδηγός αναφοράς	מדריך עזר



## HP LaserJet Tank MFP 160x, 260x series










# Printer features














- 1 Control Panel
- 2 Scanner lid
- 3 Toner access door / Output tray
- 4 Output tray extender
- 5 Toner gauge
- 6 Refill toner indicator
- 7 Paper tray
- 8 Tray cover (some models only)

## Display icons

-  **Wireless alert<sup>1</sup>**  
Wi-Fi is disconnected. Restart setup mode.
-  **Ethernet connection status**
-  **Wi-Fi Direct status<sup>1</sup>**
-  **Paper problem**  
Load paper/check for jams.
-  **Character display**  
Number of copies, error code, contrast levels. See the online user guide.
-  **Number of Copies indicator**
-  **Lighter/Darker** (contrast) icon

## Button and lights

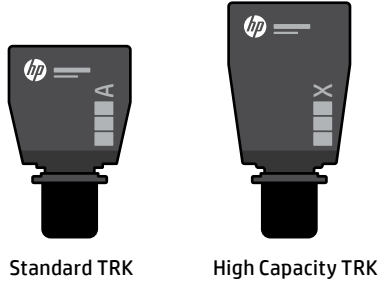
-  **Wi-Fi button/light<sup>1</sup>**  
Press to turn on/off Wi-Fi. The Wi-Fi light indicates the status.
-  **Wi-Fi light<sup>1</sup>**  
Blinks when connecting. Lit when connected.
-  **Attention light**
-  **Open Scanner Lid light**  
Open lid and turn over ID card to copy second side.
-  **Copy Options** button/light
-  **Start Copy** button/light
-  **ID Card Copy** button/light
-  **Information** button/light  
Press to print a summary of printer settings and status.
-  **Resume** button/light  
Press when lit to continue a job.
-  **Cancel** button/light
-  **Power** button/light  
Blinks when starting or processing a job.

<sup>1</sup> Wireless model only

For more information on lights and errors, visit [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Check toner level

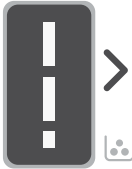
The printer is pre-filled with toner at purchase. **HP toner refill kits (TRK)** are available in 2 options: Standard and High capacity. The value of bars on the toner gauge are estimated toner levels and may vary slightly from the actual toner level. Check the toner gauge indicator to determine when to add toner. Purchase original HP toner packs from [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) or your local HP reseller.



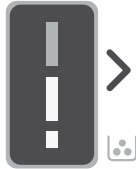
## Toner level indicator states

### View toner level

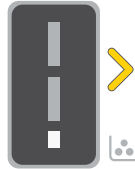
Toner is almost full



Toner is partly depleted



Toner level is low, but printing can continue.



Toner level is very low. Unable to print.



Arrow blinks amber when the toner level is very low.

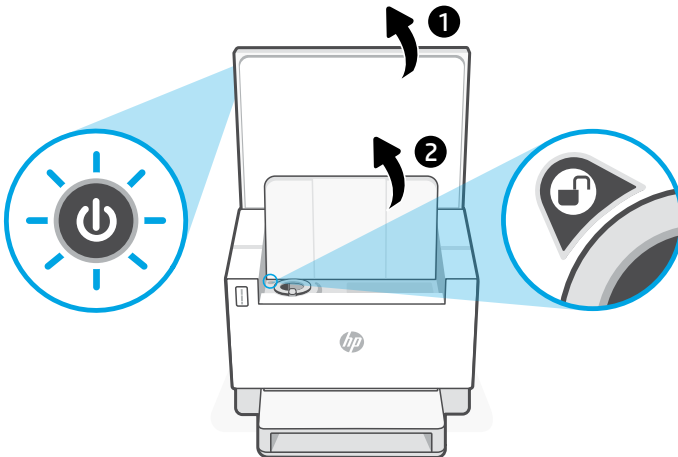
### Add toner reload kit (TRK)

No more toner must be added

1 Standard TRK can be added

1 High Capacity TRK or 2 Standard TRK can be added.

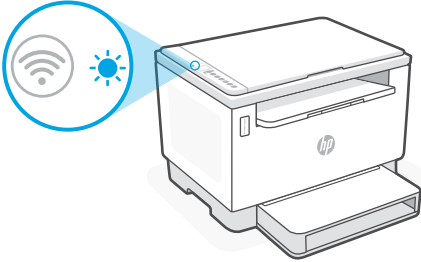




1 High Capacity TRK or 2 Standard TRK must be added.



Toner can be added only when the port indicator shows an **unlock icon** (🔓). For more information, see the User Guide at [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Help and tips for Wi-Fi and connectivity

If the software is unable to find your printer during setup, check the following conditions to resolve the issue.

Potential Issue	Solution
<p>Printer Wi-Fi setup mode timed out (Wireless light not blinking)</p> 	<p>If the Wireless light is not blinking blue, the printer might not be in Wi-Fi setup mode. Restart setup mode:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. If the control panel is not lit, press  to exit sleep mode.</li><li>2. Press and hold  for 5 seconds, then release once all the control panel buttons light up.</li><li>3. Press  and  at the same time once and then release the buttons. Wait for one minute until the Wireless light blinks blue.</li><li>4. Close and reopen HP Smart and try connecting again.</li></ol>
<p>Computer or mobile device too far from printer</p>	<p>Move your computer or mobile device closer to the printer. Your device might be out of range of the printer's Wi-Fi signal.</p>
<p>Computer connected to a Virtual Private Network (VPN) or remote work network</p>	<p>Disconnect from a VPN before installing HP Smart software. You can't install apps from the Microsoft Store when connected to a VPN. Connect to the VPN again after finishing printer setup.</p> <p><b>Note:</b> Consider your location and the security of the Wi-Fi network before disconnecting from a VPN.</p>
<p>Wi-Fi turned off on computer (computer connected by Ethernet)</p>	<p>If your computer is connected by Ethernet, turn on the computer's Wi-Fi while setting up the printer. Disconnect the Ethernet cable temporarily to complete setup over Wi-Fi.</p>
<p>Bluetooth is turned off on your computer or mobile device</p>	<p>Turn on Bluetooth for the device being used to complete setup. For mobile devices, turn on Location services also. Bluetooth and Location help the software find your network and printer.</p>
<p>Location is turned off on your mobile device</p>	<p><b>Note:</b> Your location is not being determined and no location information is being sent to HP as part of the setup process.</p>



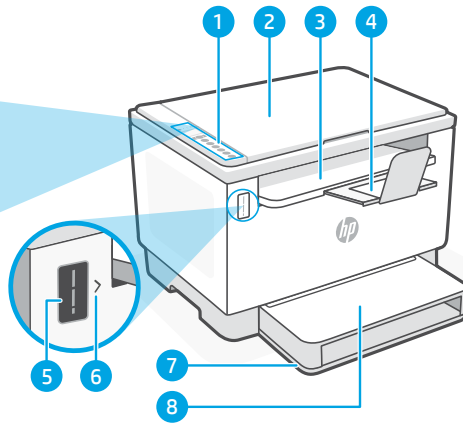
## Help and Support

For printer troubleshooting and videos, visit the HP support site. Enter your model name to find the printer.



[hp.com/support](https://hp.com/support)



# Druckerfunktionen



- |   |  |   |   |
|---|--|---|---|
| 1 | Bedienfeld                                       | 5 | Toner-Status                                      |
| 2 | Scannerabdeckung                                 | 6 | Anzeige, dass der Toner nachgefüllt werden muss   |
| 3 | Zugangsklappe zu den Tonerpatronen / Ausgabefach | 7 | Papierfach  |
| 4 | Ausgabefachverlängerung                          | 8 | Abdeckung des Fachs (Nur bei bestimmten Modellen) |



## Tasten und Leuchten

## Symbole auf dem Display

-  **Wireless-Alarm<sup>1</sup>**  
Die Wi-Fi-Verbindung wurde getrennt. Starten Sie den Einrichtungsmodus neu.
-  **Ethernet-Verbindungsstatus**
-  **Wi-Fi Direct-Status<sup>1</sup>**
-  **Problem mit Papier**  
Füllen Sie Papier nach bzw. prüfen Sie, ob ein Papierstau aufgetreten ist.
-  **Zeichenanzeige**  
Anzahl der Kopien, Fehlercode, Kontraststufe  
Weitere Informationen können Sie dem Online-Benutzerhandbuch entnehmen.
-  **Anzeige für Anzahl der Kopien**
-  **Heller/Dunkler-** (Kontrast)-Symbol

<sup>1</sup> Nur Wireless-Modell

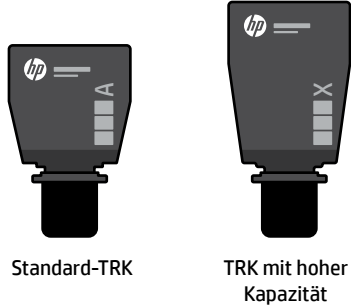
Für weitere Informationen zu den LEDs und Fehlern besuchen Sie [hp.com/support](http://hp.com/support)

-  **Wi-Fi-Taste/LED<sup>1</sup>**  
Drücken Sie diese Taste, um das Wi-Fi ein/auszuschalten. Die Wi-Fi-Leuchte zeigt den Status an.
-  **Wi-Fi-Leuchte<sup>1</sup>**  
Blinkt, wenn die Verbindung hergestellt wird. Leuchtet, wenn die Verbindung besteht.
-  **Achtung-LED**
-  **Offener Scannerdeckel-LED**  
Öffnen Sie die Abdeckung und wenden Sie die Ausweiskarte, um die zweite Seite zu kopieren.
-  **Kopieroptionen Taste/LED**
-  **Kopierstart Taste/LED**
-  **Ausweiskartenkopie-Taste/LED**
-  **Info-Taste/LED**  
Drücken Sie die Taste, um eine Zusammenfassung der Einstellungen und des Status des Druckers zu drucken.
-  **Fortsetzen-Taste/LED**  
Drücken Sie die Taste, wenn sie leuchtet, um einen Auftrag fortzusetzen.
-  **Abbrechen-Taste/LED**
-  **Netztaaste-Taste/LED**  
Blinkt, wenn ein Auftrag gestartet oder verarbeitet wird.

# Prüfen des Tonerfüllstands

Der Printer ist beim Kauf bereits mit Toner gefüllt. HP **Toner-Nachfüllkits (TRK)** sind in zwei Ausführungen erhältlich: Standard und High-Capacity. Die Striche auf der Toneranzeige geben die ungefähren Tonerstände an und können etwas von den tatsächlichen Werten abweichen.

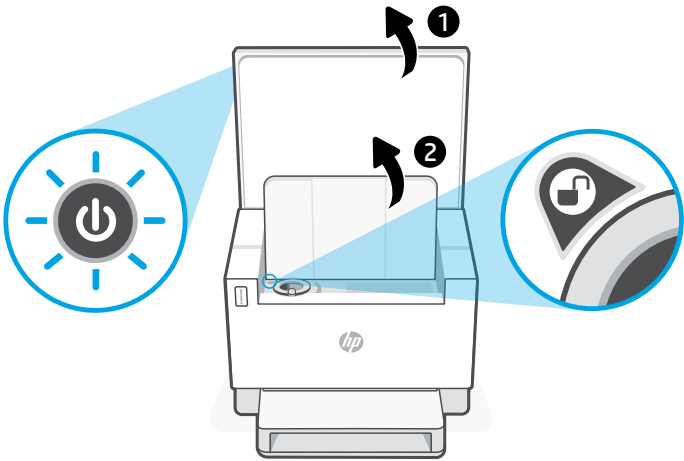
Prüfen Sie die Toneranzeige, um zu bestimmen, ob Sie Toner nachfüllen sollten. Kaufen Sie Original HP Tonerpacks von [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) oder Ihrem lokalen HP Händler.



## Tonerfüllstandsanzeigen

Tonerfüllstand anzeigen	Der Toner ist beinahe voll	Der Toner ist teilweise aufgebraucht	Der Tonerfüllstand ist niedrig, aber Sie können weiterhin drucken.	Der Tonerfüllstand ist sehr niedrig Drucken nicht möglich.
Toner-Nachfüllkit (TRK) hinzufügen	Es muss kein Toner mehr hinzugefügt werden.	1 Standard TRK kann hinzugefügt werden	1 TRK mit hoher Kapazität oder 2 Standard-TRK können hinzugefügt werden.	1 TRK mit hoher Kapazität oder 2 Standard-TRK müssen hinzugefügt werden.

Die Pfeile blinken gelb, wenn der Tonerfüllstand sehr niedrig ist.



Sie können nur Toner hinzufügen, wenn an der Port-Anzeige das **Entriegelt**-Symbol zu sehen ist . Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch unter [hp.com/support](http://hp.com/support)

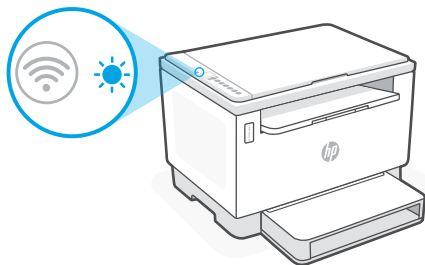
# Hilfe und Tipps zu Wi-Fi und Konnektivität

Wenn die Software Ihren Drucker während der Einrichtung nicht finden kann, prüfen Sie zur Behebung des Problems die folgenden Bedingungen.

## Mögliches Problem

## Lösung

Wi-Fi Setupmodus des Druckers Time-Out  
(Die Wireless-LED blinkt nicht)



Wenn die Wireless-LED nicht blau blinkt, befindet sich der Drucker möglicherweise nicht im Wi-Fi-Einrichtungsmodus. Starten Sie den Einrichtungsmodus erneut:

1. Wenn das Bedienfeld nicht leuchtet, drücken Sie (X), um den Energiesparmodus zu beenden.
2. Halten Sie die Taste (i) 5 Sekunden lang gedrückt und lassen Sie sie los, wenn alle Tasten am Bedienfeld angehen.
3. Drücken Sie (Wi-Fi) und (X) gleichzeitig und lassen Sie die Tasten dann wieder los. Warten Sie eine Minute, bis die Wireless-LED blau blinkt.
4. Schließen und öffnen Sie HP Smart erneut und versuchen Sie dann erneut, eine Verbindung herzustellen.

Computer oder mobiles Gerät zu weit vom Drucker entfernt

Bewegen Sie den Computer bzw. das mobile Geräte näher zum Drucker. Ihr Gerät befindet sich möglicherweise außerhalb der Reichweite des Wi-Fi-Signals des Druckers.

Computer mit einem VPN- (Virtual Private Network) oder Remote-Arbeitsnetzwerk verbunden

Trennen Sie die Verbindung zum VPN, bevor Sie die HP Smart Software installieren. Das Installieren von Apps aus dem Microsoft Store ist nicht möglich, solange eine Verbindung zu einem VPN besteht. Sie können die Verbindung zum VPN nach Abschluss der Druckereinrichtung wieder herstellen.

**Hinweis:** Berücksichtigen Sie Ihren Standort und die Sicherheit des Wi-Fi-Netzwerks, bevor Sie die Verbindung zu einer VPN trennen.

Wi-Fi am Computer ausgeschaltet  
(Computer über Ethernet verbunden)

Wenn Ihr Computer über Ethernet verbunden ist, schalten Sie Wi-Fi am Computer ein, während Sie den Drucker einrichten. Trennen Sie das Ethernet-Kabel temporär, um die Einrichtung über Wi-Fi abzuschließen.

Bluetooth ist auf dem Computer oder dem Mobilgerät abgeschaltet

Schalten Sie Bluetooth ein, damit das Gerät zum Abschluss des Setups verwendet werden kann. Schalten Sie bei Mobilgeräten auf die Standortbestimmung ab. Bluetooth und Standortbestimmung helfen der Software, Ihre Netzwerke und den Drucker zu finden.

Der Standort ist auf Ihrem Mobilgerät abgeschaltet.

**Hinweis:** alhr Standort wird nicht ermittelt und es werden keine Standortinformationen im Rahmen des Einrichtungsvorgangs an HP gesendet.



## Hilfe und Support

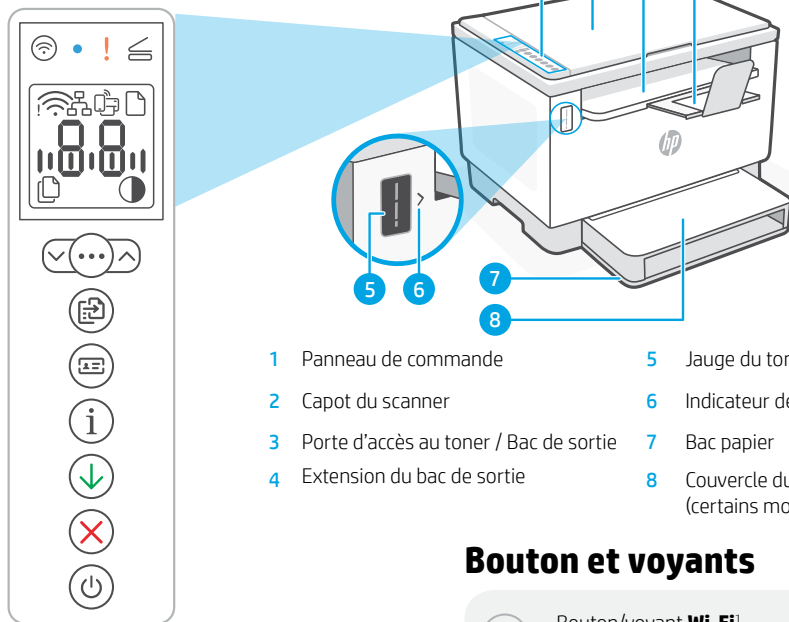
Weitere Informationen zur Fehlerbehebung sowie Produktvideos finden Sie auf der HP Support-Website. Geben Sie den Modellnamen ein, um den Drucker zu finden.



[hp.com/support](https://hp.com/support)



# Caractéristiques de l'imprimante



- |   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| 1 | Panneau de commande                    | 5 | Jauge du toner                                 |
| 2 | Capot du scanner                       | 6 | Indicateur de recharge de toner                |
| 3 | Porte d'accès au toner / Bac de sortie | 7 | Bac papier                                     |
| 4 | Extension du bac de sortie             | 8 | Couvercle du bac (certains modèles uniquement) |

## Icônes d'affichage



### Alerte Sans fil<sup>1</sup>

Le Wi-Fi est déconnecté. Redémarrez le mode de configuration.



### Statut de la connexion Ethernet



### Statut Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Problème de papier

Chargez du papier/Vérifiez l'absence de bourrage papier.



### Affichage Caractères

Nombre d'exemplaires, code d'erreur, niveaux de contraste. Consultez le manuel d'utilisation en ligne.



### Indicateur Nombre de copies



Icône **Plus clair/Plus foncé** (contraste)

## Bouton et voyants



### Bouton/voyant **Wi-Fi<sup>1</sup>**

Appuyez sur le bouton pour allumer/éteindre le Wi-Fi. Le voyant Wi-Fi indique le statut.



### Voyant **Wi-Fi<sup>1</sup>**

Clignote à la connexion. Est allumé en fixe une fois la connexion établie.



### Voyant **Avertissement**



### Voyant **Ouvrir le capot du scanner**

Ouvrez le capot et retournez la carte d'identité pour copier le verso.



### Bouton/voyant **Options de Copie**



### Bouton **Démarrer Copie**



### Bouton/Voyant **Copie ID**



### Bouton/voyant **Informations**

Appuyez sur le bouton pour imprimer un résumé des paramètres et de l'état de l'imprimante.



### Bouton/voyant **Reprendre**

Appuyez sur le bouton lorsqu'il est allumé pour poursuivre un travail.



### Bouton/voyant **Annuler**



### Bouton/voyant **Alimentation**

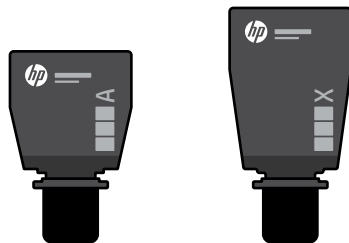
Clignote au démarrage ou pendant l'impression d'un travail.

<sup>1</sup> Modèle sans fil uniquement

# Vérifier le niveau de toner

L'imprimante dispose de toner pré-rempli à l'achat. Les **kits de recharge de toner (TRK)** HP sont disponibles dans 2 options : Standard et Haute capacité. La valeur des barres sur la jauge du toner correspond à des niveaux de toner estimés et peut être légèrement différente du niveau réel de toner.

Vérifiez l'indicateur de la jauge du toner pour déterminer à quel moment ajouter du toner. Achetez des kits de recharge de toner authentique HP sur le site [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) ou auprès de votre revendeur HP local.



Kit TRK Standard

Kit TRK Haute capacité

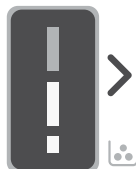
## États des indicateurs de niveau de toner

Afficher le niveau de toner

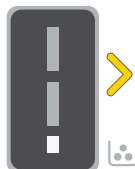
Le toner est presque plein.



Le toner est partiellement épuisé.



Le niveau de toner est faible, mais vous pouvez continuer à imprimer.



Le niveau de toner est très faible. Impression impossible.



La flèche clignote en orange lorsque le niveau de toner est très faible.

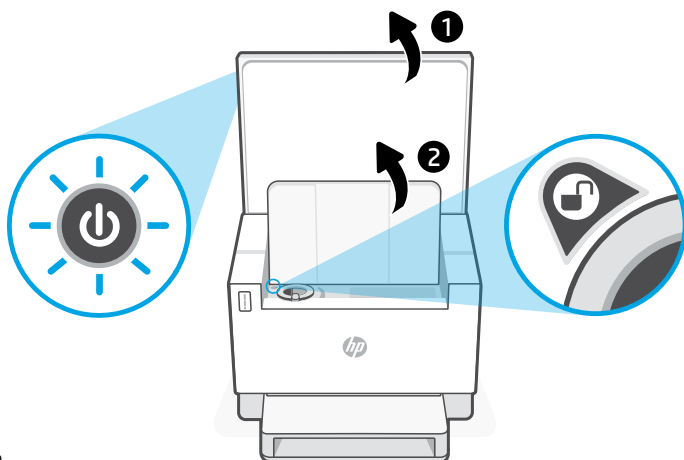
Ajouter un kit de recharge de toner (TRK)

Ne plus ajouter de toner

1 kit TRK standard peut être ajouté

1 kit TRK Haute capacité ou 2 kits TRK standard peuvent être ajoutés.

1 kit TRK Haute capacité ou 2 kits TRK standard doivent être ajoutés.



Il est possible d'ajouter du toner uniquement si l'indicateur du port affiche une icône **Déverrouiller** (🔓). Pour plus d'informations, consultez le Manuel de l'utilisateur sur [hp.com/support](http://hp.com/support)

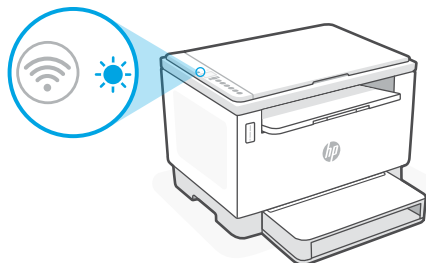
# Aide et conseils pour le Wi-Fi et la connectivité

Si logiciel ne parvient pas à trouver votre imprimante pendant la configuration, vérifiez les conditions suivantes pour résoudre le problème.

## Problème potentiel

## Solution

Délai du mode de configuration du Wi-Fi de l'imprimante dépassé (le voyant Sans fil ne clignote pas)



Si le voyant Sans fil ne clignote pas en bleu, cela signifie que l'imprimante n'est peut-être pas en mode de configuration du Wi-Fi. Pour redémarrer le mode de configuration :

1. Si le panneau de commande n'est pas allumé, appuyez sur pour quitter le mode Veille.
2. Appuyez sur pendant 5 secondes, puis relâchez dès que tous les boutons du panneau de commande s'allument.
3. Appuyez simultanément sur et une seule fois et relâchez les boutons. Patientez pendant une minute jusqu'à ce que le voyant Sans fil clignote en bleu.
4. Fermez et ouvrez à nouveau HP Smart, puis essayez de vous connecter à nouveau.

Ordinateur ou périphérique mobile trop loin de l'imprimante

Rapprochez votre ordinateur ou périphérique mobile de l'imprimante. Votre périphérique est peut-être hors de portée du signal Wi-Fi de l'imprimante.

Ordinateur connecté à un réseau privé virtuel (VPN) ou à un réseau professionnel à distance

Déconnectez-vous d'un VPN avant d'installer le logiciel HP Smart. Vous ne pouvez pas installer d'applications depuis le Microsoft Store si vous êtes connecté à un VPN. Connectez-vous à nouveau au VPN après avoir terminé la configuration de l'imprimante.

**Remarque :** Tenez compte de votre emplacement et de la sécurité du réseau Wi-Fi avant de vous déconnecter d'un VPN.

Wi-Fi désactivé sur l'ordinateur (ordinateur connecté par Ethernet)

Si votre ordinateur est connecté par Ethernet, activez le Wi-Fi de l'ordinateur pendant la configuration de l'imprimante. Débranchez momentanément le câble Ethernet pour terminer la configuration via le Wi-Fi.

Le Bluetooth est désactivé sur votre ordinateur ou votre périphérique mobile

Activez le Bluetooth du périphérique utilisé pour terminer la configuration. Pour les périphériques mobiles, activez également les Services de localisation. La fonction Bluetooth et Localisation aident le logiciel à trouver votre réseau et votre imprimante.

La fonction Localisation est désactivée sur votre périphérique mobile

**Remarque :** Votre emplacement n'est pas identifié et aucune information de localisation n'est envoyée à HP au cours du processus de configuration.



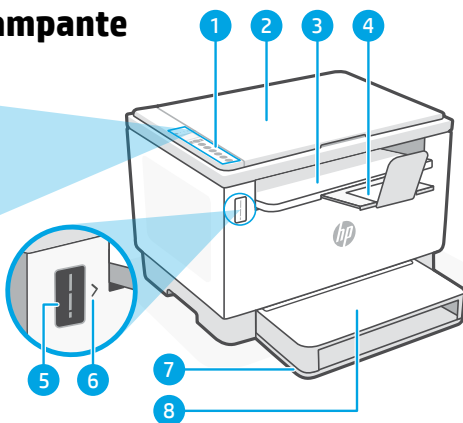
## Aide et support

Pour obtenir des informations sur le dépannage de l'imprimante et des vidéos, rendez-vous sur le site d'assistance HP. Saisissez le nom de modèle pour retrouver l'imprimante.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Caratteristiche della stampante



- 1 Pannello di controllo
- 2 Coperchio dello scanner
- 3 Sportello di accesso al toner / Vassoio di uscita
- 4 Estensione del vassoio di uscita
- 5 Misuratore del toner
- 6 Indicatore di rifornimento del toner
- 7 Vassoio della carta
- 8 Coperchio del vassoio (solo in alcuni modelli)

## Icone sul display



### Avviso wireless<sup>1</sup>

Il Wi-Fi è disconnesso. Riattivare la modalità di configurazione.



### Stato della connessione Ethernet



### Stato di Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Problema relativo alla carta

Caricare la carta/controllare eventuali inceppamenti.



### Display dei caratteri



### Indicatore Numero di copie



Icona **Più chiaro/Più scuro** (contrasto)

## Pulsante e spia



### Pulsante/spia **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Premere per attivare/disattivare il Wi-Fi. La spia Wi-Fi indica lo stato.



### Spia **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Lampeggia durante la connessione. Rimane accesa quando la connessione è attiva.



### Spia **Attenzione**



### Spia **Coperchio scanner aperto**

Aprire il coperchio e capovolgere il documento di identità per copiare l'altro lato.



### Pulsante/spia **Opzioni di copia**



### Pulsante **Avvia copia**



### Pulsante/spia **Copia documento identità**



### Pulsante/spia **Informazioni**

Premere per stampare un riepilogo delle impostazioni e dello stato della stampante.



### Pulsante/spia **Riprendi**

Premere quando è acceso per far proseguire un processo.



### Pulsante/spia **Annulla**



### Pulsante/spia di **accensione**

Lampeggia durante l'avvio o l'elaborazione di un processo.

<sup>1</sup> Solo modelli wireless

Per ulteriori informazioni su spie ed errori, visitare [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Controllo del livello del toner

All'acquisto la stampante è già rifornita di toner. I **kit di rifornimento del toner (TRK)** di HP sono disponibili in 2 versioni: standard e ad alta capacità. Le barre sul misuratore del toner indicano i livelli di toner stimati, che possono differire leggermente dai livelli di toner effettivi.

Controllare il misuratore del toner per stabilire quando occorre aggiungere toner. Acquistare le confezioni di toner HP originale all'indirizzo [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) o presso il rivenditore HP di zona.



TRK standard



TRK ad alta capacità

## Stati dell'indicatore di livello del toner

Visualizzare il livello del toner

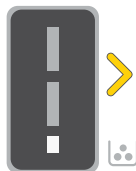
Il toner è quasi pieno



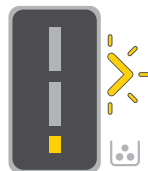
Il toner è parzialmente esaurito



Il livello del toner è basso, ma la stampa può continuare.



Il livello del toner è molto basso. Impossibile stampare.



La freccia lampeggia in arancione quando il livello del toner è molto basso.

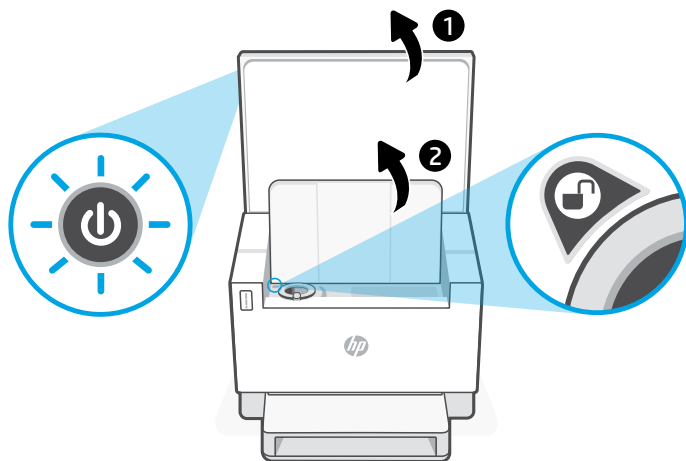
Aggiungere il kit di rifornimento toner (TRK)

Non aggiungere altro toner

È possibile aggiungere 1 TRK standard

È possibile aggiungere 1 TRK ad alta capacità o 2 TRK standard.

È necessario aggiungere 1 TRK ad alta capacità o 2 TRK standard.



Il toner può essere aggiunto solo quando l'indicatore della porta corrisponde a un'icona di **sblocco** . Per ulteriori informazioni, consultare la Guida per l'utente all'indirizzo [hp.com/support](http://hp.com/support)

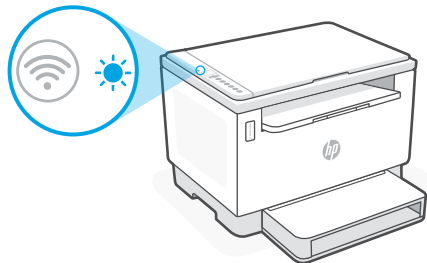
# Guida e suggerimenti per Wi-Fi e connettività

Se il software non riesce a trovare la stampante durante la configurazione, verificare le seguenti condizioni per risolvere il problema.





## Possibile problema

## Soluzione

La stampante è uscita dalla modalità di configurazione Wi-Fi (la spia Wireless non lampeggia)



Se la spia Wireless non lampeggia in blu, la stampante potrebbe non essere nella modalità di configurazione Wi-Fi. Riattivare la modalità di configurazione:

1. Se il pannello di controllo non è illuminato, premere  per uscire dalla modalità di sospensione.
2. Tenere premuto  per 5 secondi, quindi rilasciarlo non appena tutti i pulsanti del pannello di controllo si illuminano.
3. Premere contemporaneamente  e  per una sola volta, quindi rilasciare i pulsanti. Attendere finché la spia Wireless non lampeggia in blu.
4. Chiudere e riaprire HP Smart, quindi ritentare la connessione.

Computer o dispositivo mobile troppo lontano dalla stampante

Avvicinare il computer o il dispositivo mobile alla stampante. Il dispositivo potrebbe non essere nel raggio d'azione del segnale Wi-Fi della stampante.

Computer connesso a una rete privata virtuale (VPN) o a una rete aziendale remota

Disconnettersi dalla VPN prima di installare il software HP Smart. Non è possibile installare app da Microsoft Store quando si è connessi a una VPN. Connettersi nuovamente alla VPN dopo aver completato la configurazione della stampante.

**Nota:** Valutare la propria posizione e la sicurezza della rete Wi-Fi prima di disconnettersi da una VPN.

Wi-Fi disattivato sul computer (computer connesso tramite Ethernet)

Se il computer è connesso tramite Ethernet, attivare il Wi-Fi del computer durante la configurazione della stampante. Scollegare temporaneamente il cavo Ethernet per completare la configurazione tramite Wi-Fi.

Bluetooth è disattivato sul computer o sul dispositivo mobile

Attivare Bluetooth sul dispositivo utilizzato per completare la configurazione. Per i dispositivi mobili, attivare anche i servizi di rilevamento della posizione. Bluetooth e il rilevamento della posizione aiutano il software a individuare la rete e la stampante.

Il rilevamento della posizione è disattivato sul dispositivo mobile

**Nota:** La posizione dell'utente non viene determinata e non viene inviata ad HP durante il processo di configurazione.



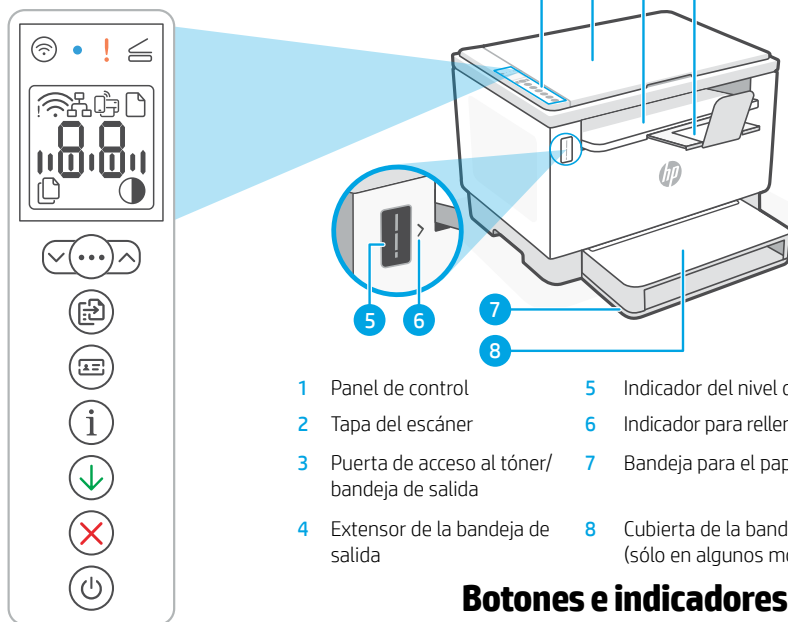
## Guida e supporto tecnico

Per le procedure di risoluzione dei problemi e i video sulla stampante, visitare il sito dell'assistenza HP. Inserire il nome del modello per individuare la stampante.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Funciones de la impresora



- |   |   |
|---|---|
| 1 Panel de control                                | 5 Indicador del nivel de tóner                        |
| 2 Tapa del escáner                                | 6 Indicador para rellenar el tóner                    |
| 3 Puerta de acceso al tóner/<br>bandeja de salida | 7 Bandeja para el papel                               |
| 4 Extensor de la bandeja de<br>salida             | 8 Cubierta de la bandeja<br>(sólo en algunos modelos) |

## Iconos del monitor



### Alerta inalámbrica<sup>1</sup>

El Wi-Fi está desconectado. Reinicie el modo de configuración:



### Estado de conexión Ethernet



### Estado de Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Problema con el papel

Cargue papel y compruebe si hay algún atasco.



### Monitor de caracteres

Número de copias, código de error, niveles de contraste. Consulte la guía del usuario en línea.



### Indicador Cantidad de copias



Icono de **Más claro/Más oscuro** (contraste)

## Botones e indicadores luminosos



### Botón/indicador luminoso de **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Oprima para activar/desactivar el Wi-Fi. El indicador luminoso de Wi-Fi indica el estado.



### Indicador luminoso de **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Parpadea cuando se está conectando. Se ilumina fijo cuando está conectada.



### Indicador luminoso de **atención**



### Indicador luminoso de

### **Abrir la tapa del escáner**

Abra la tapa y dé la vuelta a la tarjeta de identificación para copiar la otra cara.



### Botón/indicador luminoso **Opciones de copia**



### Botón **Iniciar copia**



### Botón/indicador luminoso **Copiar tarjeta de ID**



### Botón/indicador luminoso de **Información**

Pulse este botón para imprimir un resumen de la configuración y el estado de la impresora.



### Botón/indicador luminoso **Reanudar**

Pulse cuando se ilumine para continuar un trabajo.



### Botón/indicador luminoso **Cancelar**



### Botón/indicador luminoso de **encendido**

Parpadea cuando se está iniciando o procesando un trabajo.

<sup>1</sup> Solo el modelo inalámbrico

# Verificar el nivel de tóner

La impresora ya viene con tóner cargado al momento de la compra. Existen 2 opciones de **kits de rellenado de tóner (TRK)** de HP: Capacidad estándar y alta. El valor de las barras del indicador del nivel de tóner es el nivel de tóner estimado y puede variar levemente con respecto al nivel de tóner actual.

Controle el indicador del nivel de tóner para determinar cuándo agregar tóner. Compre los packs de tóner HP originales en [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) o en su revendedor de HP local.



TRK estándar



TRK de alta capacidad

## Estados del indicador de nivel de tóner

### Vista del nivel de tóner

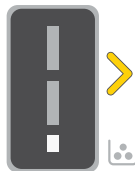
El tóner está casi lleno



El tóner está parcialmente agotado



El nivel de tóner está bajo, pero puede continuar la impresión.



El nivel del tóner es muy bajo. No se puede imprimir.



La flecha parpadea en ámbar cuando el nivel del tóner es muy bajo.

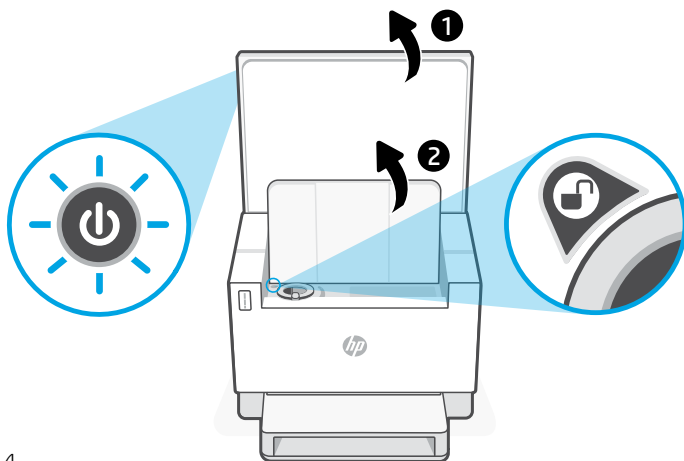
### Agregar kit de recarga de tóner (TRK)

No es necesario agregar más tóner

Se puede agregar 1 TRK estándar

Se pueden agregar 1 TRK de alta capacidad o 2 TRK estándar.

Se deben agregar 1 TRK de alta capacidad o 2 TRK estándar.


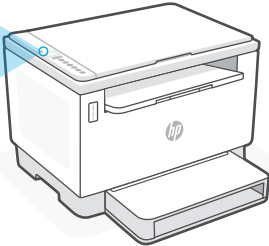


El tóner solo se puede agregar cuando el indicador de puerto muestra el ícono de **desbloqueado** (🔓). Para obtener más Información, consulte la Guía del usuario en [hp.com/support](http://hp.com/support)



# Ayuda y consejos para la Wi-Fi y la conexión

Si el programa no detecta su impresora durante la configuración, revise las siguientes condiciones para resolver el problema.

Posible problema	Solución
<p>Se agotó el tiempo de espera del modo de configuración de Wi-Fi de la impresora (el indicador luminoso Inalámbrica no parpadea)</p>  	<p>Si el indicador luminoso Inalámbrica no parpadea de color azul, es posible que la impresora no esté en modo de configuración Wi-Fi. Reinicie el modo de configuración:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Si el panel de control no está encendido, pulse ⊗ para salir del modo de suspensión.</li><li>2. Pulse y mantenga presionado ⓘ durante 5 segundos, luego suelte cuando todos los botones del panel de control se enciendan.</li><li>3. Pulse los botones Ⓜ y ⊗ al mismo tiempo una vez y luego suéltelos. Espere un minuto hasta que el indicador luminoso Inalámbrica parpadee de color azul.</li><li>4. Cierre y abra otra vez la HP Smart y vuelva a conectarse.</li></ol>
<p>El ordenador o dispositivo móvil están demasiado lejos de la impresora</p>	<p>Sítue el ordenador y el dispositivo móvil más cerca de la impresora. Es posible que el dispositivo esté fuera del alcance de la señal Wi-Fi de la impresora.</p>
<p>El ordenador está conectado a una red privada virtual (VPN) o red de trabajo remota</p>	<p>Desconéctese de una VPN antes de instalar el programa HP Smart. No es posible instalar aplicaciones de Microsoft Store cuando se está conectado a una VPN. Conéctese de nuevo a la VPN tras finalizar la configuración de la impresora.</p> <p><b>Nota:</b> tenga en cuenta su ubicación y la seguridad de la red Wi-Fi antes de desconectarse de una VPN.</p>
<p>Wi-Fi desactivada en el ordenador (ordenador conectado mediante Ethernet)</p>	<p>Si su ordenador está conectado a través de Ethernet, encienda la Wi-Fi del ordenador mientras configura la impresora. Desconecte el cable Ethernet temporalmente para completar la configuración con Wi-Fi.</p>
<p>Bluetooth está desactivado en su ordenador o dispositivo móvil</p> <p>La localización está desactivada en su dispositivo móvil</p>	<p>Active Bluetooth en el dispositivo que se usará para completar la configuración. Para dispositivos móviles, también active los servicios de Localización. Bluetooth y Localización ayudan a que el programa encuentre su red e impresora.</p> <p><b>Nota:</b> durante el proceso de configuración, no se determina su localización ni se envía ningún dato de su localización a HP.</p>



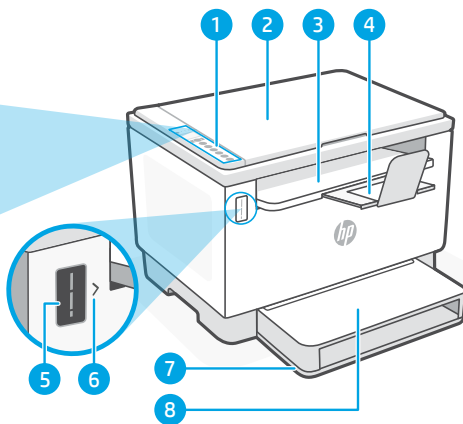
## Ayuda y asistencia técnica

Para solucionar problemas de la impresora y visualizar vídeos, visite el sitio web de asistencia técnica de HP. Introduzca el nombre del modelo para encontrar su impresora.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Recursos da impressora



- |   |   |   |  |
|---|---|---|--|
| 1 | Painel de controle                        | 5 | Medidor de toner                         |
| 2 | Tampa do scanner                          | 6 | Indicador de reabastecimento de toner    |
| 3 | Porta de acesso ao toner/bandeja de saída | 7 | Bandeja de papel                         |
| 4 | Extensão da bandeja de saída              | 8 | Tampa da bandeja (alguns modelos apenas) |

## Ícones do visor



### Alerta de Sem fio<sup>1</sup>

O Wi-Fi está desconectado. Reinicie o modo de configuração.



### Status da conexão Ethernet



### Status do Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Problema com o papel

Coloque papel/verifique congestionamentos.



### Exibição de caracteres

Número de cópias, código de erro, níveis de contraste. Consulte o guia do usuário on-line.



### Indicador do número de cópias



Ícone de **mais claro/mais escuro** (contraste)

## Botões e luzes



### Botão/luz **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Pressione para ligar/desligar o Wi-Fi. A luz de Wi-Fi indica o status.



### Luz de **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Pisca na hora da conexão. Acesa quando conectada.



### Luz de **Atenção**



### Luz da **Abra a tampa do scanner**

Abra a tampa e vire o documento de identificação para copiar o outro lado.



### Botão/luz **Opções de cópia**



### Botão **Iniciar cópia**



### Botão/luz **Cópia de identidade**



### Botão/luz de **Informações**

Pressione para imprimir um resumo das configurações e status da impressora.



### Botão/luz **Continuar**

Pressione quando estiver aceso para continuar um trabalho.



### Botão/luz **Cancelar**



### Botão/luz **Liga/desliga**

Pisca quando está iniciando ou processando um trabalho.

<sup>1</sup> Somente modelo sem fio

Para mais informações sobre luzes e erros, acesse [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Verifique o nível de toner

A impressora já vem com toner de fábrica. Os **kits de refil de toner (TRK)** HP estão disponíveis em 2 opções: Padrão e alta capacidade. O valor das barras no medidor de toner são níveis de toner estimados e podem ser ligeiramente diferentes do real.

Verifique o indicador do medidor de toner para saber quando é necessário adicionar toner. Adquiria pacotes de toner HP originais em [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) ou no seu revendedor HP local.



TRK padrão



TRK de alta capacidade

## Estados do indicador do nível de toner

Exibir o nível de toner

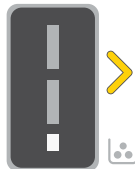
O toner está quase cheio



O toner está quase vazio



O nível do toner está baixo, mas a impressão pode continuar.



O nível do toner está muito baixo. Não é possível imprimir.



A seta brilha em âmbar quando o nível do toner está muito baixo.

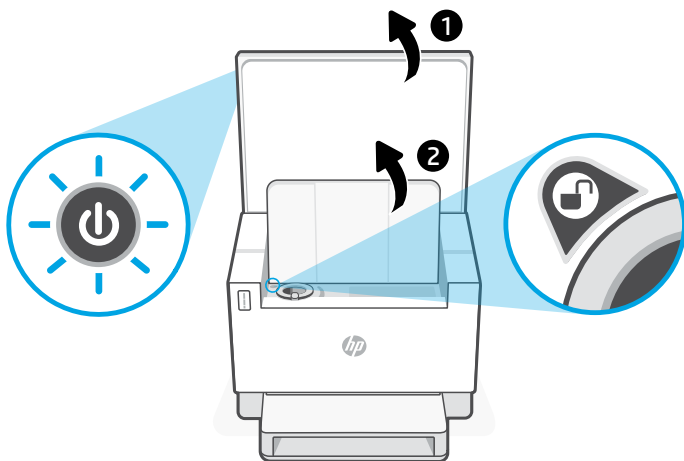
Adicionar kit de recarga do toner (TRK)

Não precisa adicionar toner

1 TRK padrão pode ser adicionado

1 TRK de alta capacidade ou 2 TRKs padrão podem ser adicionados.

1 TRK de alta capacidade ou 2 TRKs padrão devem ser adicionados.



É possível adicionar toner somente quando o indicador da porta mostrar um ícone de **desbloqueado** (🔓). Para mais informações, consulte o Guia do usuário em [hp.com/support](http://hp.com/support)

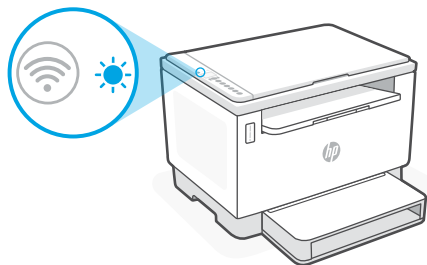
# Ajuda e dicas sobre Wi-Fi e conectividade

Se o software não encontrar a impressora durante a configuração, verifique as seguintes condições para resolver o problema.





## Possível problema

## Solução

O modo de configuração Wi-Fi da impressora atingiu o tempo limite (a luz de Sem fio não está piscando)



Se a luz de Sem fio não estiver piscando na cor azul, pode ser que a impressora não esteja no modo de configuração do Wi-Fi. Reinicie o modo de configuração:

1. Se o painel de controle não estiver aceso, pressione  para sair do modo de suspensão.
2. Mantenha  pressionado por cinco segundos e solte-o quando todos os botões do painel de controle se acenderem.
3. Pressione  e  ao mesmo tempo uma vez e depois solte-os. Espere um minuto até a luz de Sem fio piscar em azul.
4. Feche e reabra o HP Smart. Tente se conectar novamente.

Computador ou dispositivo móvel muito longe da impressora

Aproxime o computador ou o dispositivo móvel da impressora. Seu dispositivo pode estar fora do alcance do sinal de Wi-Fi da impressora.

Computador conectado a uma rede privada virtual (VPN) ou rede de trabalho remoto

Desconecte-se da VPN antes de instalar o software HP Smart. Não é possível instalar apps da Microsoft Store quando você está conectado a uma VPN. Conecte-se à VPN novamente depois de terminar a configuração da impressora.

**Observação:** Avalie seu local e a segurança da rede Wi-Fi antes de desconectar-se de uma VPN.

O Wi-Fi do computador está desligado (computador conectado por Ethernet)

Se o computador estiver conectado pela Ethernet, ative o Wi-Fi dele enquanto configura a impressora. Desconecte o cabo Ethernet temporariamente para concluir a configuração via Wi-Fi.

O Bluetooth do seu computador ou dispositivo móvel está desligado

Ligue o Bluetooth do dispositivo sendo usado para concluir a configuração. Para dispositivos móveis, ligue também os serviços de localização. O Bluetooth e a localização ajudam o software a encontrar a rede e a impressora.

A localização do seu dispositivo móvel está desligada

**Observação:** sua localização não será determinada e nenhuma informação desse tipo será enviada para a HP como parte do processo de configuração.



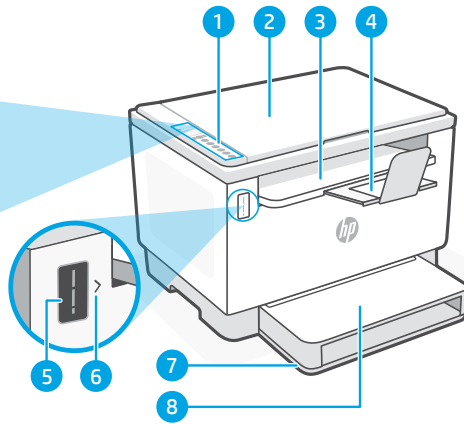
## Ajuda e suporte

Para solução de problemas e vídeos sobre a impressora, acesse o site de suporte da HP. Informe o nome do modelo para localizar a impressora.



[hp.com/support](https://www.hp.com/support)

# Printerfuncties



- |   |                                       |
|---|---------------------------------------|
| 1 Bedieningspaneel                      | 5 Tonermeter                          |
| 2 Scannerklep                           | 6 Indicator voor toner bijvullen      |
| 3 Toegangs-klep voor toner/ Uitvoerlade | 7 Papierlade                          |
| 4 Verlengstuk van de uitvoerlade        | 8 Ladeklep (alleen bepaalde modellen) |

## Knop en lampjes

## Weergavepictogrammen



**Waarschuwing voor draadloos<sup>1</sup>**  
Wifi is losgekoppeld. Start de installatiemodus opnieuw op.



**Status van Ethernet-verbinding**



**Status van Wi-Fi Direct<sup>1</sup>**



**Papierprobleem**  
Plaats papier/controleer op storingen.



**Tekstscherm**  
Aantal kopieën, foutcode, contrastniveaus. Raadpleeg de online gebruikershandleiding.



**Indicator voor het aantal exemplaren**



Pictogram voor **lichter/donkerder** (contrast)



**Wi-Fi-knop/lampje<sup>1</sup>**  
Druk hierop om Wi-Fi in of uit te schakelen. Het Wi-Fi-lampje geeft de status aan.



**Wi-Fi-lampje<sup>1</sup>**  
Knippert bij het maken van verbinding. Verlicht indien verbonden.



**Waarschuwingslampje**



Lampje voor **scannerklep open**  
Open de klep en draad de ID-kaart om om de andere zijde te kopiëren.



knop/lampje **Kopieeropties**



De knop **Kopiëren starten**



De knop/het lampje **ID-kaart kopiëren**



**Informatieknop/lampje**  
Druk om een overzicht af te drukken van de instellingen en status van de printer.



De knop/lampje **Hervatten**  
Druk als dit brandt om door te gaan met een opdracht.



De knop/lampje **Annuleren**



**Aan-uit knop/lampje**  
Knippert tijdens opstarten en verwerken van een opdracht.

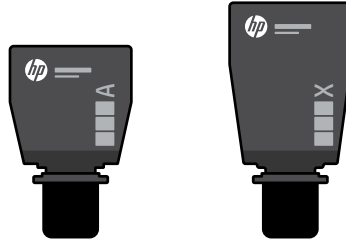
<sup>1</sup> Alleen draadloos model

Ga voor meer informatie over lampjes en fouten naar [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Het tonerniveau controleren

Bij aanschaf is de printer vooraf gevuld met toner. HP **tonernavulsets (TNS)** zijn verkrijgbaar in 2 opties: Standaard en hoge capaciteit. De waarde van de stangen op de tonermeter is het geschatte tonerniveau en kan enigszins afwijken van het werkelijke tonerniveau.

Controleer de indicator van de tonermeter om te bepalen wanneer u toner moet bijvullen. Koop originele HP tonerpakketten op [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) of bij uw lokale HP handelaar.



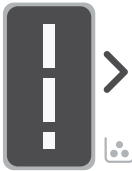
Standaard TRK

High-capacity TRK

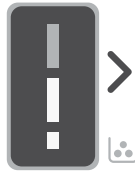
## Status tonerniveau

### Tonerniveau bekijken

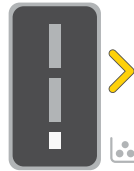
Toner is bijna vol



Toner is gedeeltelijk op



Het tonerniveau is bijna op, maar het afdrucken kan doorgaan.



Tonerniveau is zeer laag. Kan niet afdrucken.



De pijl knippert oranje wanneer het tonerniveau erg laag is.

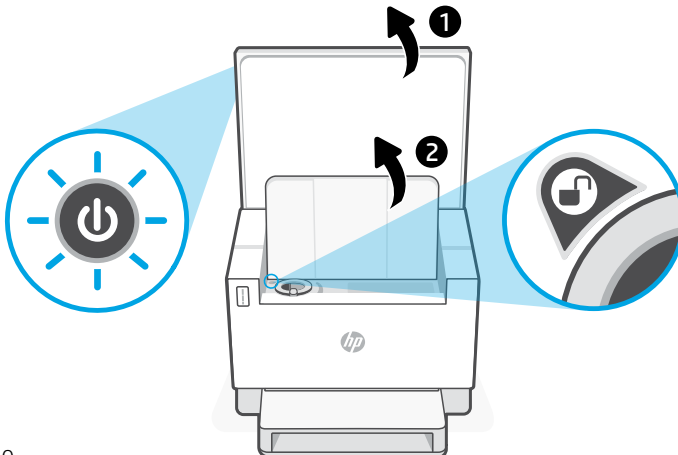
### Tonerbijzulset toevoegen (TRK)

Er mag geen toner worden toegevoegd

1 standaard TRK kan worden toegevoegd

1 high-capacity TRK of 2 standaard TRK kan worden toegevoegd.





1 high-capacity TRK of 2 standaard TRK moet worden toegevoegd.



Toner kan alleen worden toegevoegd als de poortindicator een **ontgrendelingspictogram** weergeeft . Zie voor meer informatie de gebruikershandleiding op [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Hulp en tips voor wifi en connectiviteit

Als de software uw printer tijdens de installatie niet kan vinden, controleert u de volgende problemen om het probleem op te lossen.

Mogelijk probleem	Oplossing
Time-out in de wifi-installatiemodus van de printer (lampje voor draadloos knippert niet)	Als de knop Draadloos niet blauw knippert, staat de printer mogelijk niet in de wifi-installatiemodus. Start de installatiemodus opnieuw op: <ol style="list-style-type: none"><li>1. Als het bedieningspaneel niet brandt, drukt u op  om de slaapstand af te sluiten.</li><li>2. Houd de knop  5 seconden lang ingedrukt en laat ze los als alle knoppen op het bedieningspaneel oplichten.</li><li>3. Druk tegelijkertijd op  en  en laat de knoppen los. Wacht één minuut tot het lampje voor draadloze communicatie blauw knippert.</li><li>4. Sluit en open HP Smart en probeer opnieuw verbinding te maken.</li></ol>
Computer of mobiel apparaat te ver van de printer	Plaats uw computer of mobiele apparaat dichterbij de printer. Uw apparaat bevindt zich mogelijk buiten het bereik van het wifisignaal van de printer.
Computer verbonden met een Virtueel Particulier Netwerk (VPN) of extern bedrijfsnetwerk	Verbreek de VPN-verbinding voordat u de HP Smart-software installeert. Met een VPN-verbinding kunt u geen apps installeren vanuit de Microsoft Store. Maak opnieuw verbinding met het VPN nadat de installatie van de printer is voltooid. <b>Opmerking:</b> Houd rekening met uw locatie en beveiliging van het wifinetwerk voordat u de VPN-verbinding verbreekt.
Wifi is uitgeschakeld op de computer (computer verbonden via ethernet)	Als uw computer via ethernet is verbonden, schakelt u de wifi van de computer in tijdens het instellen van de printer. Koppel de ethernetkabel tijdelijk los om de installatie via wifi te voltooien.
Bluetooth is uitgeschakeld op uw computer of mobiele apparaat	Schakel Bluetooth in voor het apparaat dat wordt gebruikt om de installatie te voltooien. Schakel voor mobiele apparaten ook Locatieservices in. Met Bluetooth en uw locatie kan de software uw netwerk en printer vinden.
Locatie is uitgeschakeld op uw mobiele apparaat	<b>Opmerking:</b> Uw locatie wordt niet vastgesteld en er worden geen locatiegegevens verzonden naar HP als onderdeel van het installatieproces.



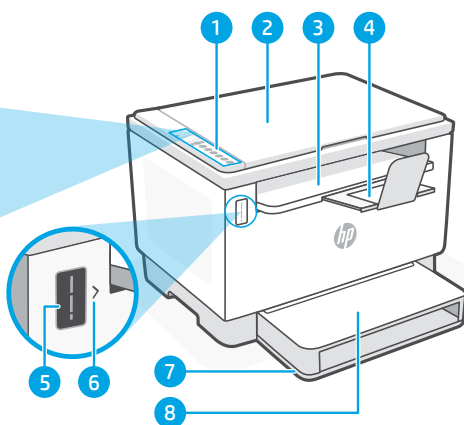
## Help en ondersteuning

Ga voor het oplossen van printerproblemen en video's naar de website van HP ondersteuning. Voer de modelnaam in om uw printer te vinden.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Skrivarfunktioner



- |   |   |   |   |
|---|---|---|---|
| 1 | Kontrollpanel                             | 5 | Tonermätare                                 |
| 2 | Skannerlock                               | 6 | Indikator för påfyllnad av toner            |
| 3 | Åtkomstlucka för toner/<br>utmatningsfack | 7 | Pappersfack                                 |
| 4 | Förlängning av<br>utmatningsfack          | 8 | Fackets lucka<br>(endast på vissa modeller) |

## Knapp och lampor

## Ikoner i fönstret



### Trådlöst-varning<sup>1</sup>

Wi-Fi är frånkopplad. Starta om konfigureringsläget.



### Ethernet-anslutningsstatus



### Wi-Fi Direct-status<sup>1</sup>



### Pappersproblem

Fyll på papper/kontrollera beträffande papperskvadd.



### Teckenfönster

Antal kopior, felkod, kontrastnivåer. Se användarhandboken online.



### Antal kopior-indikator



Ikonen **Ljusare/mörkare** (kontrast)



### Wi-Fi-knapp/lampa<sup>1</sup>

Tryck för att slå på/av Wi-Fi. Wi-Fi-lampor indikerar status.



### Wi-Fi-lampa<sup>1</sup>

Blinkar vid anslutning. Lyser fast när den är ansluten.



### Varningslampa



### Lampor **Öppna skannerlocket**

Öppna locket och vänd ID-kortet för att kopiera baksidan.



Knappen/lampor **Kopieringsalternativ**



Knappen **Starta kopiering**



Knappen/lampor **ID-kortkopiering**



Knapp/lampa för **Information**

Tryck för att skriva ut en sammanfattning av skrivarens inställningar och status.



Knapp/lampa **Fortsätt**

Tryck på den när den lyser för att fortsätta ett jobb.



Knapp/lampa **Avbryt**



**Ström**-knapp/lampa Blinkar när du startar eller bearbetar ett jobb.

<sup>1</sup> Endast trådlösa modeller

Besök [hp.com/support](http://hp.com/support) för mer information om lampor och fel



# Kontrollera tonernivå

Skrivaren är förfylld med toner vid köpet. HP:s **kit för påfyllnad av toner (Toner Refill Kits – TRK)** finns tillgängliga i två varianter: Standard och hög kapacitet. Staplarna på tonermätaren är uppskattade tonernivåer och kan variera något från den faktiska tonernivån.

Kontrollera tonermätarindikatorn för att avgöra när toner ska läggas till. Köp original-HP-tonerpaket från [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) eller din lokala HP-återförsäljare.



Standard-TRK



Hökapacitets-TRK

## Tonernivåindikatorns tillstånd

### Visa tonernivå

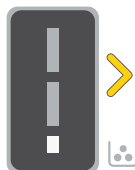
Tonerpatron nästan full



Tonerpatron delvis tömd



Tonernivån är låg, men utskriften kan fortsätta.



Tonernivån är mycket låg. Det går inte att skriva ut.



Pilen blinkar gult när tonernivån är mycket låg.

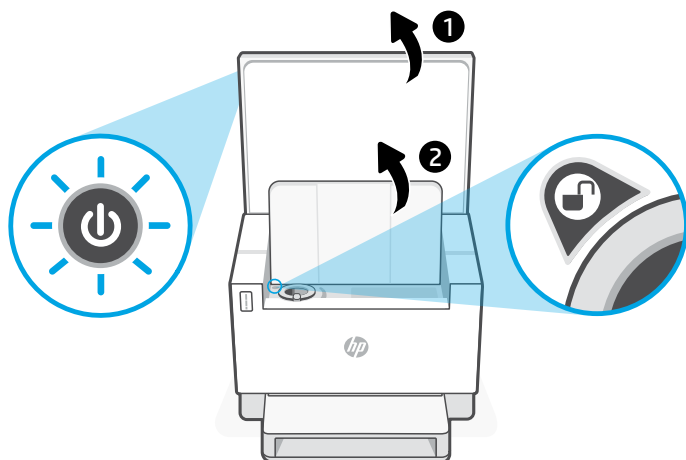
### Lägg till tonerpåfyllningsinsats (TRK)

Det behövs inte läggas till mer toner

1 standard-TRK kan läggas till

1 hökapacitets-TRK eller 2 standard-TRK kan läggas till.

1 hökapacitets-TRK eller 2 standard-TRK måste läggas till.



Toner kan bara läggas till när portindikatorn visar en **upplåsning**-ikon (🔓). Mer information finns i användarhandboken på [hp.com/support](http://hp.com/support)

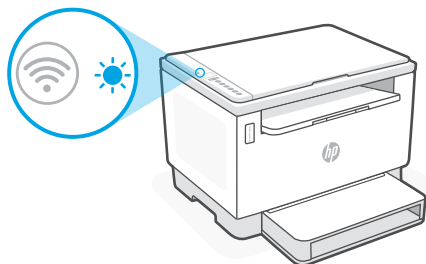
# Hjälp och tips för Wi-Fi och anslutningar

Om programvaran inte hittar din skrivare under konfigurationen ska du kontrollera följande villkor för att lösa problemet.





## Möjliga problem

## Lösning

Tidsgränsen uppnåddes för skrivarens Wi-Fi-konfigureringsläge (lampan Trådlöst blinkar inte)



Om lampan Trådlöst inte blinkar blått kanske skrivaren inte är i Wi-Fi-konfigureringsläge. Starta om konfigureringsläget:

1. Tryck på  för att avsluta viloläge om kontrollpanelen inte lyser.
2. Håll  intryckt i 5 sekunder, och släpp den sedan när kontrollpanelens alla knappar tänds.
3. Tryck på  och  samtidigt en gång och släpp sedan upp knapparna. Vänta i en minut tills lampan Trådlöst blinkar blått.
4. Stäng och öppna HP Smart igen och försök ansluta igen.

Datorn eller den mobila enheten för långt från skrivaren

Flytta datorn eller den mobila enheten närmare skrivaren. Enheten kan vara utanför räckvidden för skrivarens Wi-Fi-signal.

Datorn ansluten till ett Virtual Private Network (VPN) eller nätverk för distansarbete

Koppla bort från ett VPN innan du installerar programvaran HP Smart. Du kan inte installera appar från Microsoft Store när du är anslutna till ett VPN. Anslut till ditt VPN igen efter att skivarinstitutionen är klar.

**Obs!** Tänk på din plats och säkerheten i Wi-Fi-nätverket innan du fränkopplar ett VPN.

Wi-Fi är avstängt på datorn (dator ansluten via Ethernet)

Om dator är ansluten via Ethernet ska du aktivera datorns Wi-Fi medan du installerar skrivaren. Fränkoppla Ethernet-kabeln tillfälligt för att slutföra konfigurationen via Wi-Fi.

Bluetooth har stängts av på datorn eller den mobila enheten

Slå på Bluetooth för enheten som används för att slutföra konfigurationen. För mobila enheter slår du på positioneringstjänster också. Bluetooth och positionering hjälper programvaran att hitta ditt nätverk och din skrivare.

Positionering har stängts av på den mobila enheten

**Obs!** Din plats fastställs inte och ingen platsinformation skickas till HP som en del av konfigureringsprocessen.



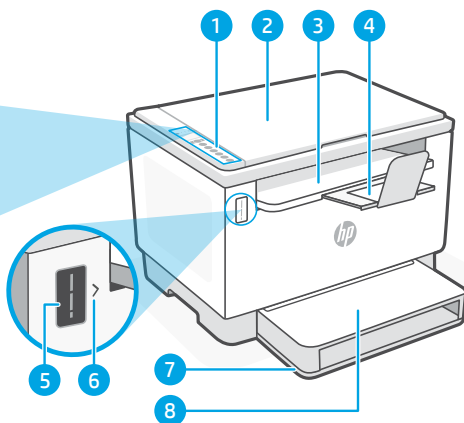
## Hjälp och support

Gå till HP-supportwebbplatsen för skrivarfelsökning och videor. Ange ditt modellnamn för att hitta skrivaren.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Skriverfunksjoner



- |   |                               |   |  |
|---|-------------------------------|---|--|
| 1 | Kontrollpanel                 | 5 | Tonermåler                             |
| 2 | Skannerlokk                   | 6 | Etterfyll farge-indikator              |
| 3 | Tilgangsdør til toner/utskuff | 7 | Papirskuff                             |
| 4 | Utskuff-forlenger             | 8 | Skuffdeksel<br>(bare enkelte modeller) |

## Skjermikoner



### Trådløs varsel<sup>1</sup>

Wi-Fi er frakoblet. Start oppsettmodus på nytt.



### Ethernet-koblingsstatus



### Wi-Fi Direct-status<sup>1</sup>



### Papirproblem

Legg i papir / se etter fastkjørt papir.



### Tegn visning

Antall kopier, feilkode, kontrastnivåer. Se den nettbaserte brukerveiledningen.



### Indikator for antall kopier



Ikon for **lyserer/mørkere** (kontrast)

## Knapp og lys



### Wi-Fi -knapp/lys<sup>1</sup>

Trykk for å slå Wi-Fi av/på. Wi-Fi lyset viser status.



### Wi-Fi lys<sup>1</sup>

Blinker når du kobler til. Lyser når du er tilkoblet.



### Varsel lampe



### Åpne skannerlokk-lys

Åpne lokket og snu ID-kortet for å kopiere den andre siden.



### Kopieringsalternativer -knapp/lys



### Start kopiering- knapp



### ID-kort kopierings knapp/-lampe



### Informasjon -knapp/lys

Trykk for å skrive ut et sammendrag av skriverinnstillinger og status.



### Fortsett -knapp/lys

Trykk på den når den lyser for å fortsette en jobb.



### Avbryt -knapp/lys



### På/av -knapp/lys

Blinker når du setter i gang eller behandler en jobb.

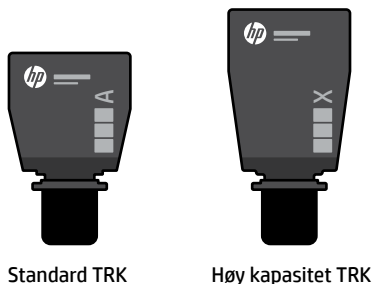
<sup>1</sup> Bare trådløs modell

For mer informasjon om lamper og feil, kan du gå til [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Sjekk toner-nivå

Skriveren har forhåndspåfylt toner ved kjøp. HP **toner refill kits (TRK)** er tilgjengelige i to alternativer: Standard og Høy kapasitet. Verdiene på toner-målerens stolper er estimerte toner-nivåer og kan variere noe fra det faktiske toner-nivået.

Sjekk toner-målerens indikator for å finne ut når du må legge til toner. Kjøp originale pakker med HP-toner fra [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) eller din lokale HP-forhandler.



## Toner-nivåindikator fastslår

### Vis toner-nivå

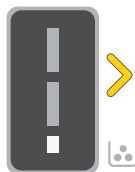
Toner er nesten full



Toner er delvis tom



Lavt toner-nivå, men kan fortsette med å skrive ut.



Veldig lavt toner-nivå. Ikke i stand til å skrive ut.



Pilen blinker gult når toner-nivået er veldig lavt.

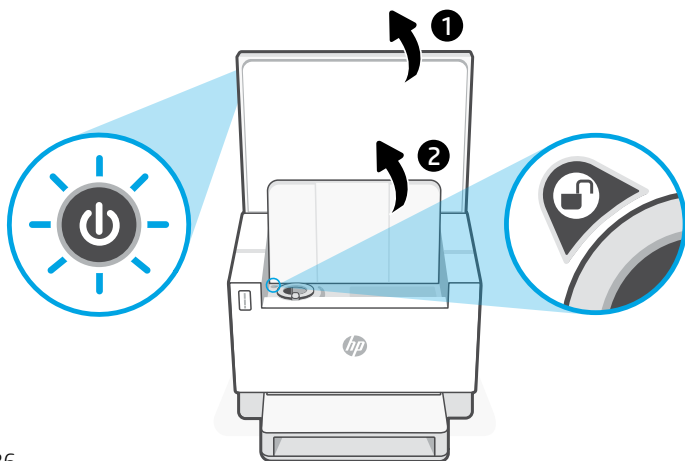
### Legg til toner-opplastingssett på nytt (TRK)

Ikke legg til mer toner

1 Standard TRK kan legges til

1 Høy kapasitet TRK eller 2 Standard TRK kan legges til.

1 Høy kapasitet TRK eller 2 Standard TRK må legges til.



Toner kan bare legges til når port-indikatoren viser et **ulåst** ikon (🔓). For mer informasjon, gå til brukerhåndboken på [hp.com/support](http://hp.com/support)

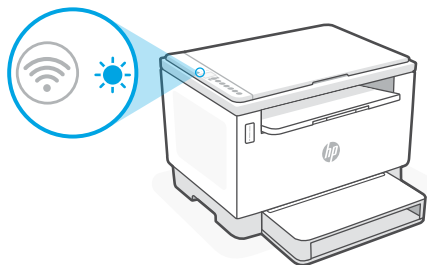
# Hjelp og tips til Wi-Fi og tilkobling

Hvis programvaren ikke finner skriveren under oppsettet, sjekker du følgende forhold for å løse problemet.





## Potensielt problem

## Løsning

Wi-Fi-oppsettmodus for skriver ble tidsavbrutt (Trådløs-lampe blinker ikke)



Hvis Trådløs-lampen ikke blinker blått, kan det hende at skriveren ikke er i Wi-Fi-oppsettmodus. Start oppsettmodus på nytt:

1. Hvis kontrollpanelet ikke lyser, trykk på  for å avslutte hvilemodus.
2. Trykk og hold  i fem sekunder, deretter slipp den når alle knappene på kontrollpanelet lyser.
3. Trykk på  og  samtidig en gang, før du slipper knappene. Vent i ett minutt til Trådløs-lampen blinker blått.
4. Lukk og åpne opp igjen HP Smart og prøv å koble til på nytt.

Datamaskin eller mobilenhet er for langt fra skriver

Flytt datamaskin eller mobilenhet nærmere skriveren. Enheten kan være utenfor rekkevidden til skriverens Wi-Fi-signal.

Datamaskin er koblet til et Virtual Private Network (VPN) eller eksternt arbeidsnettverk

Koble fra et VPN før du installerer HP Smart-programvaren. Du kan ikke installere apper fra Microsoft Store når du er tilkoblet et VPN. Koble til VPN igjen etter at du har fullført skriveroppsettet.

**Merk:** Vurder Wi-Fi-nettverkets plassering og sikkerhet før du kobler fra et VPN.

Wi-Fi er slått av på datamaskinen (Datamaskin koblet til med Ethernet)

Hvis datamaskinen er koblet til med Ethernet, slår du på datamaskinens Wi-Fi mens du konfigurerer skriveren. Koble fra Ethernet-kabelen midlertidig for å fullføre oppsettet via Wi-Fi.

Bluetooth er slått av på din datamaskin eller mobilenhet

Slå på Bluetooth for enheten som brukes til å fullføre oppsettet. For mobilenheter må Plasseringstjenester også slås på. Bluetooth og Plassering hjelper programvaren med å finne ditt nettverk og skriver.

Plassering er slått av på din mobilenhet

**Merk:** Plasseringen din blir ikke bestemt. Ingen plasseringsinformasjon blir sendt til HP som en del av oppsettprosessen.



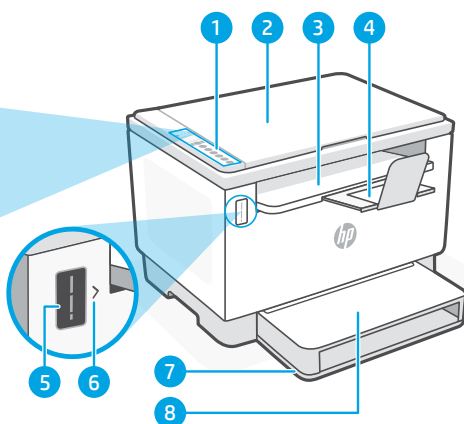
## Hjelp og støtte

For feilsøking på og videoer om skriver, gå til HPs nettsted for kundestøtte. Skriv inn modellnavn for å finne skriveren.



[hp.com/support](https://www.hp.com/support)

# Printerfunktioner



- |                                 |                                     |
|---------------------------------|-------------------------------------|
| 1 Kontrolpanel                  | 5 Tonermåler                        |
| 2 Scannerlåg                    | 6 Indikator for toner genopfyldning |
| 3 Patrone dæksel/udskriftsbakke | 7 Papirbakke                        |
| 4 Udskriftsbakkeforlænger       | 8 Bakkedæksel (kun nogle modeller)  |

## Skærmikoner



### Trådløs-advarsel<sup>1</sup>

Wi-Fi er ikke tilsluttet. Genstart opsætningsstilstand.



### Ethernet-forbindelsesstatus



### Wi-Fi Direct-status<sup>1</sup>



### Papirproblem

Ilæg papir/kontrollér om der er papirstop.



### Tegn på skærbillede

Antal kopier, fejrcode, kontrastniveauer. Se brugervejledningen online.



### Antal kopier-indikator



### Lysere/Mørkere (kontrast)-ikon

## Knapper og indikatorer



### Wi-Fi-knap/indikator<sup>1</sup>

Tryk for at slå Wi-Fi til/fra. Wi-Fi-indikatoren viser status.



### Wi-Fi-indikator<sup>1</sup>

Blinker, når der oprettes forbindelse. Lyser, når der er forbindelse.



### Advarselsindikator



### Indikator for **Åbn scannerlåg**

Åbn låget og vend Id-kortet om for at kopiere den anden side.



### Knap/indikator **Kopieringsindstillinger**



### Start kopiering-knap



### ID-kortkopi-knap/indikator



### Oplysninger-knap/indikator

Tryk for at udskrive oversigt over printerindstillinger og -status.



### Genoptag -knap/indikator

Tryk, når den lyser, for at fortsætte et job.



### Annuler-knap/indikator



### Afbryder-knap/indikator

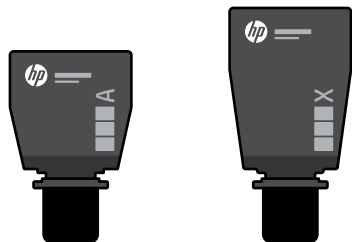
Blinker, når et job startes eller behandles.

<sup>1</sup> Kun trådløs model

# Check tonerniveau

Printeren er påfyldt toner ved købet. HP toner refill kits (TRK) fås i to udgaver: Standard og Højkapacitet. Antallet af streger på tonermåleren er anslåede tonerniveauer og kan afvige lidt fra det faktiske tonerniveau.

Se tonermålerens indikator for at bestemme, hvornår der skal påfyldes toner. Køb originale HP tonerpakker fra [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) eller din lokale HP-forhandler.



Højkapacitets TRK

Standard-TRK

## Indikatortilstande for tonerniveau

### Vis tonerniveau

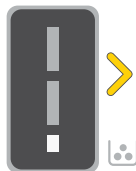
Toneren er næsten fuld



Toneren er delvis tømt



Tonerniveauet er lavt, men udskrivningen kan fortsætte.



Tonerniveauet er lavt. Kan ikke udskrive.



Pilen blinker gult, når tonerniveauet er meget lavt.

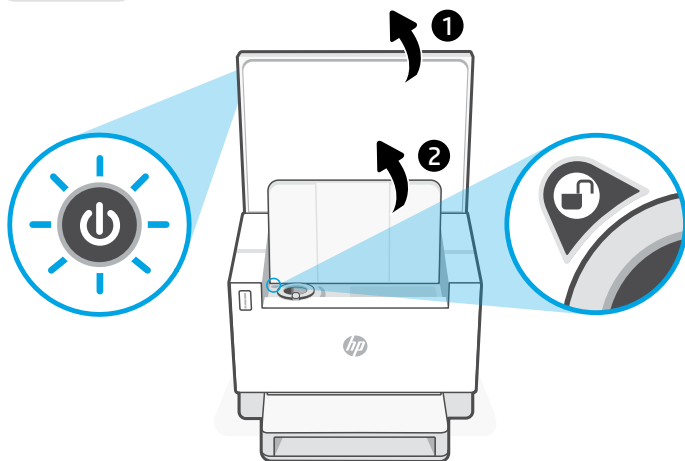
### Tilføj toner genpåfyldningssættet (TRK)

Tilføj ikke mere toner

1 Standard TRK kan tilføjes

1 Højkapacitets TRK eller 2 Standard TRK kan tilføjes.

1 Højkapacitets TRK eller 2 Standard TRK skal tilføjes.



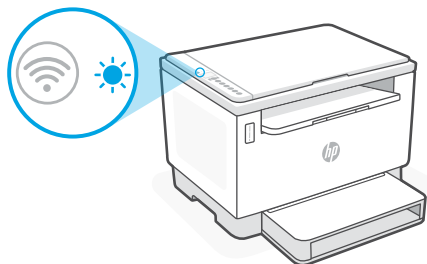
Toner kan kun tilføjes, når portindikatoren viser et lås opikon (🔒). Du kan finde yderligere oplysninger i brugervejledningen på [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Hjælp og tips til oprettelse af forbindelse til Wi-Fi og tilslutning

Hvis softwaren ikke kan finde din printer i forbindelse med opsætningen, skal du tjekke følgende forhold for at løse problemet.

## Muligt problem

Printer Wi-Fi opsætningstilstanden fik time out (Trådløs-indikatoren blinker ikke)



## Løsning

Hvis Trådløs-knappen ikke blinker blåt, er printeren muligvis ikke i Wi-Fi-opsætningstilstand. Genstart opsætningstilstand:

1. Hvis kontrolpanelet ikke lyser, skal du trykke på ⊗ for at afslutte dvaletilstand.
2. Tryk og hold ⓘ nede i fem sekunder, og slip derefter, når alle kontrolpanelets knapper lyser.
3. Tryk samtidigt på ⊕ og ⊗, og slip derefter knapperne. Vent i et minut, til Trådløs-indikatoren blinker blåt.
4. Luk og åbn HP Smart igen og prøv at forbinde igen.

Computeren eller mobilenheden er for langt fra printeren

Flyt din computer eller mobilenhed tættere på printeren. Din enhed skal være inden for printerens rækkevidde.

Computer forbundet med et virtuelt privat netværk (VPN) eller et netværk til fjernarbejde

Afbryd forbindelsen til VPN, inden du installerer HP Smart-softwaren. Du kan ikke installere apps fra Microsoft Store, når der er oprettet forbindelse til VPN. Opret forbindelse til VPN, når du har afsluttet printeropsætningen.

**Bemærk:** Overvej din placering og sikkerheden ved Wi-Fi-netværket, inden du afbryder forbindelsen til en VPN.

Wi-Fi er slået fra på computeren (Computeren er forbundet via Ethernet)

Hvis din computer er tilsluttet via Ethernet, skal du slukke for computerens Wi-Fi, mens du sætter din printer op. Tag Ethernet-kablet midlertidigt ud for at gennemføre opsætningen via Wi-Fi.

Bluetooth er slukket på computeren eller mobilenheden

Tænd Bluetooth på den enhed, der bruges, for at gennemføre opsætningen. På mobilenheder tændes også for placeringstjenesterne. Bluetooth og Placering hjælper softwaren med at finde netværket og printeren.

Placering er slukket på mobilenheden

**Bemærk:** Din placering bestemmes ikke, og ingen oplysninger om placering bliver sendt til HP som en del af opsætningen.



## Hjælp og support

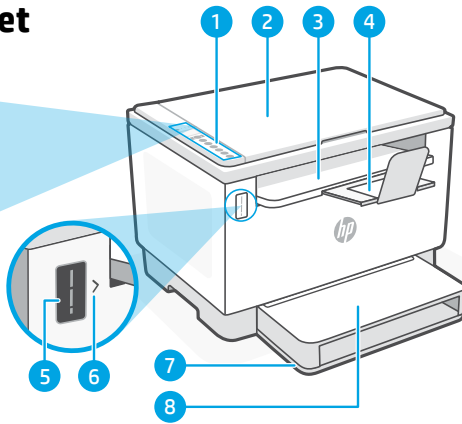
Besøg HP-supportwebstedet for at fejlfinde og se videoer om printeren. Indtast modelnavnet for at finde din printer.



[hp.com/support](https://hp.com/support)



# Tulostimen ominaisuudet



- |                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| 1 Ohjauspaneeli                       | 5 Väriainemittari                           |
| 2 Skannerin kansi                     | 6 Täytä musteen osoitin                     |
| 3 Kasettipesän luukku / tulostelokero | 7 Paperilokero                              |
| 4 Tulostelokeron jatke                | 8 Lokeron suojus (vain joissakin malleissa) |

## Näytön kuvakkeet



### Langatonta yhteyttä koskeva hälytys<sup>1</sup>

Wi-Fi-yhteys on katkaistu. Käynnistä määrittystila uudelleen.



### Ethernet-yhteyden tila



### Wi-Fi Direct -tila<sup>1</sup>



### Paperihäiriö

Lisää paperia / tarkista tukokset.



### Merkkinäyttö

Kopioiden lukumäärä, vikakoodi, kontrastitasot. Katso verkkokäyttöopasta.



### Kopioiden määrän ilmaisin



### Vaalennus-/tummennuskuvake (kontrasti)

<sup>1</sup> Vain langaton malli

Merkkivaloista ja virheistä saa lisätietoja osoitteesta [hp.com/support](http://hp.com/support)

## Painike ja merkkivalot



### Wi-Fi-painike/valo<sup>1</sup>

Tätä painamalla voit kytkeä Wi-Fi-yhteyden päälle/pois. Wi-Fi-merkkivalo ilmaisee tilan.



### Wi-Fi-merkkivalo<sup>1</sup>

Tämä vilkkuu yhdistettäessä ja palaa, kun tulostin on yhdistetty.



### Huomio-merkkivalo



### Avaa skannerin kansi -merkkivalo



### Kopioi vaihtoehdot -painike/-valo



### Kopioi-painike/valo



### ID-kortin kopio -painike/merkkivalo



### Tietomerkkivalo -painike/valo

Tätä painamalla voit tulostaa yhteenveton tulostimen asetuksista ja tilasta.



### Jatka-painike/valo

Kun tämä painike palaa, sitä painamalla voit jatkaa työtä.



### Peruuta-painike/valo



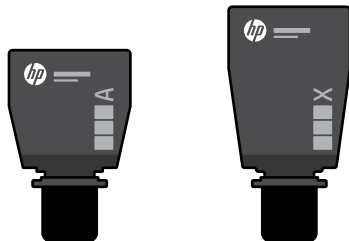
### Virta-painike/valo

Tämä vilkkuu, kun tulostin aloittaa tai käsittelee työtä.

# Tarkasta väriaineen määrä

Tulostimen värikasetti on toimitushetkellä täytetty valmiiksi. HP:n **musteen täyttösarjoja (TRK)** on saatavana 2 vaihtoehtoa: Standard ja High Capacity. Väriainemittari osoittaa arvioidut väriainetasot, jotka voivat poiketa hieman väriaineiden todellisista määristä.

Tarkasta väriainemittarista, onko väriainetta lisättävä. Tilaa alkuperäisiä HP:n värikasetteja osoitteesta [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) tai lähimmältä HP-jälleenmyyjältä.



Standard-täyttösarja

High Capacity -täyttösarja

## Väriaineen ilmaisimen tilat

### Tarkasta väriaineen taso

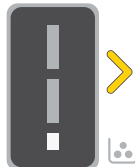
Värikasetti on lähes täynnä



Väriaineen määrä on vähentynyt



Väriainetta on vähän, mutta tulostusta voidaan jatkaa.



Väriainetta on erittäin vähän. Tulostus ei onnistu.



Nuoli vilkkuu kullanuskeana, kun väriainetta on erittäin vähän.

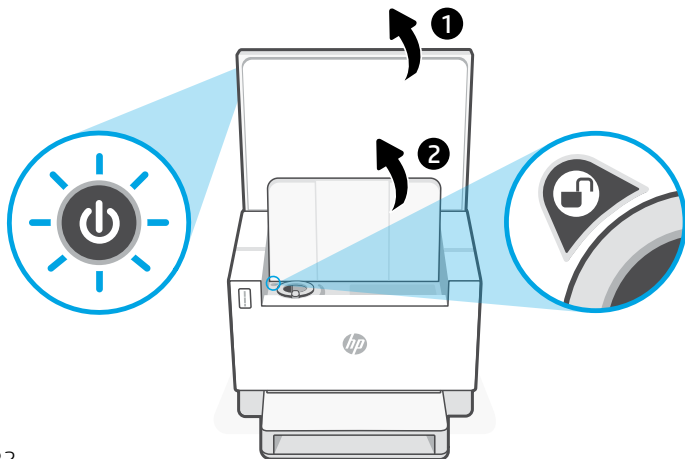
### Lisää väriaineen täyttösarja (TRK)

Väriainetta ei tarvitse enää lisätä

1 Standard-täyttösarja voidaan lisätä

1 High Capacity-täyttösarja tai 2 Standard-täyttösarjaa voidaan lisätä.

1 High Capacity-täyttösarja tai 2 Standard-täyttösarjaa on lisättävä.



Väriainetta saa lisätä vain silloin, kun portin ilmaisimessa näkyy **avaa**-kuvake (🔓). Lisätietoa on käyttöoppaassa, joka on osoitteessa [hp.com/support](http://hp.com/support)

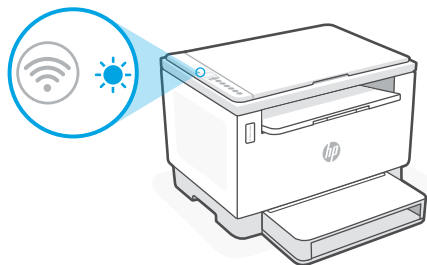
# Ohjeita ja vinkkejä Wi-Fi-yhteyden ja liitännöiden käyttöön

Jos ohjelmisto ei löydä tulostintasi määrittelyn aikana, ratkaise ongelma tarkistamalla seuraavat asiat.





## Mahdollinen ongelma

## Ratkaisu

Tulostimen Wi-Fi-määrittystila on aikakatkaistu (langattoman yhteyden merkkivalo ei vilku).



Jos langattoman yhteyden valo ei vilku sinisenä, tulostin ei ehkä ole Wi-Fi-määrittystilassa. Käynnistä määrittystila uudelleen:

1. Jos ohjauspaneeli ei pala, poistu lepotilasta painamalla .
2. Paina  ja pidä sitä painettuna viiden sekunnin ajan ja vapauta, kun kaikki ohjauspaneelin painikkeet syttyvät.
3. Paina kerran samanaikaisesti  ja  vapauta painikkeet. Odota minuutin ajan, kunnes langattoman yhteyden merkkivalo vilkkuu sinisenä.
4. Sulje HP Smart ja avaa se uudelleen. Yhdistä uudelleen.

Tietokone tai mobiililaitte liian kaukana tulostimesta

Siirrä tietokone tai mobiililaitte lähemmäksi tulostinta. Laitteesi ei ehkä ole tulostimen Wi-Fi-signaalin kantamalla.

Tietokone on yhdistetty VPN-palveluun tai etaverkkoon

Katkaise yhteys VPN-palveluun ennen HP Smart -ohjelmiston asennusta. Sovelluksia ei voi asentaa Microsoft Store -kaupasta, kun tietokone on yhdistetty VPN-palveluun. Yhdistä VPN-palveluun uudelleen tehtyäsi tulostimen määrittelyn valmiiksi.

**Huomautus:** Harkitse sijaintiasi ja Wi-Fi-verkon suojausta ennen yhteyden katkaisemista VPN-palveluun.

Wi-Fi kytketty pois päältä tietokoneessa (tietokoneessa on Ethernet-yhteys)

Jos tietokoneessasi on Ethernet-yhteys, kytke tietokoneen Wi-Fi-yhteys päälle tulostimen määrittystä varten. Irrota Ethernet-johto väliaikaisesti, jotta voit tehdä määrittelyn Wi-Fi-yhteyden avulla.

Tietokoneen Bluetooth on kytketty pois päältä

Kytke käyttämäsi laitteen Bluetooth päälle, jotta määrittely voidaan tehdä loppuun. Jos käytössä on mobiililaitte, kytke myös sijaintipalvelut päälle. Bluetooth- ja Sijainti-toiminnot auttavat ohjelmistoa löytämään verkkosi ja tulostimesi.

Mobiililaitteen sijainti on kytketty pois päältä

**Huomautus:** Sijaintiasi ei selvitetä eikä sijaintitietoja lähetetä HP:lle osana määrittelyprosessia.



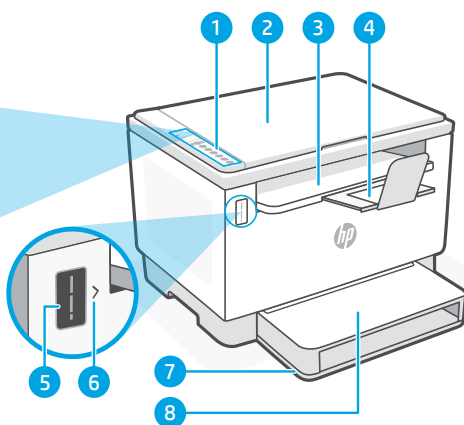
## Ohje ja tuki

Katso videoita ja tietoja tulostimen vianmäärittämisestä tuotetuen sivuilta. Etsi tulostin kirjoittamalla sen mallinimi.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Elementy drukarki



- |  |   |
|--|---|
| 1 Panel sterowania                                 | 5 Wskaźnik tonera                           |
| 2 Pokrywa skanera                                  | 6 Wskaźnik uzupełniania tonera              |
| 3 Drzwiczki dostępu do tonera / zasobnik wyjściowy | 7 Podajnik papieru                          |
| 4 Przedłużenie zasobnika wyjściowego               | 8 Pokrywa podajnika (tylko niektóre modele) |

## Wyświetlane ikony



### Alarm łączności bezprzewodowej<sup>1</sup>

Sieć Wi-Fi jest odłączona. Uruchom ponownie tryb konfiguracji.



### Stan połączenia Ethernet



### Stan funkcji Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Problem z papierem

załaduj papier / sprawdź, czy nie ma zacięć papieru.



### Wyświetlacz znaków

Liczba kopii, kod błędu, poziom kontrastu. Patrz instrukcja obsługi online.



### Wskaźnik liczby kopii



### Ikona Jaśniej/ciemniej (kontrast)

## Przycisk i wskaźniki



### Przycisk/wskaźnik **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Naciśnij, aby włączyć/wyłączyć Wi-Fi. Wskaźnik Wi-Fi wskazuje stan.



### Wskaźnik **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Miga podczas łączenia. Świeci się po połączeniu.



### Wskaźnik **Uwaga**



### Wskaźnik **Otwórz pokrywę skanera**

Otwórz pokrywę i odwróć dowód tożsamości, aby skopiować drugą stronę.



### Przycisk/wskaźnik **Opcje kopiowania**



### Przycisk/wskaźnik **Rozpocznij kopiowanie**



### Przycisk/wskaźnik **Kopiuje kartę ID**



### Przycisk/wskaźnik **Informacje**

Naciśnij, aby wydrukować podsumowanie ustawień i stanu drukarki.



### Przycisk/wskaźnik **Wznów**

Naciśnij, gdy świeci, aby kontynuować zadanie.



### Przycisk/wskaźnik **Anuluj**



### Przycisk/wskaźnik **Zasilanie**

Miga podczas uruchamiania lub przetwarzania zadania.

<sup>1</sup> Tylko model bezprzewodowy

Aby uzyskać więcej informacji na temat wskaźników lub błędów, odwiedź stronę [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Sprawdzanie poziomu tonera

Drukarka jest wstępnie napełniona tonerem w chwili zakupu. **Zestawy do uzupełniania tonera (TRK)** HP są dostępne w 2 opcjach: 0 standardowej i wysokiej wydajności. Wartości wskazywane przez słupki wskaźnika tonera to szacunkowe poziomy tonera, które mogą nieznacznie różnić się od rzeczywistego poziomu tonera.

Sprawdź wskaźnik tonera, aby określić, kiedy należy uzupełnić jego zawartość. Kupuj zestawy oryginalnych tonerów HP ze strony [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) lub u lokalnego sprzedawcy HP.



Zestaw TRK o standardowej wydajności



Zestaw TRK o wysokiej wydajności

## Stany wskaźnika poziomu tonera

**Sprawdź poziom tonera**

Toner jest niemal pełen

Toner jest częściowo wyczerpany

Poziom tonera jest niski, ale kontynuowanie wydruku jest możliwe.

Poziom tonera jest bardzo niski. Nie można drukować.



Strzałka miga na pomarańczowo, gdy poziom tonera jest bardzo niski.

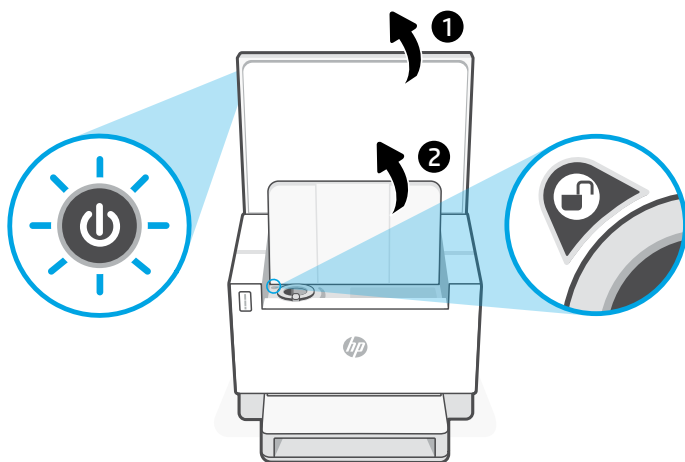
**Dodaj zestaw uzupełniający tonera (TRK)**

Nie trzeba dodawać więcej tonera

Można dodać 1 standardowy zestaw TRK

Można dodać 1 zestaw TRK o wysokiej wydajności lub 2 zestawy TRK o standardowej wydajności.

Trzeba dodać 1 zestaw TRK o wysokiej wydajności lub 2 zestawy TRK o standardowej wydajności.



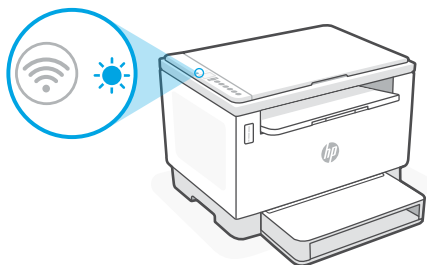
Toner można dodać tylko, gdy wskaźnik portu przedstawia ikonę **odblokowania** (🔓). Więcej informacji można znaleźć w podręczniku użytkownika na stronie [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Pomoc i wskazówki dotyczące sieci Wi-Fi i łączności

Jeżeli oprogramowanie nie może znaleźć drukarki podczas konfiguracji, sprawdź następujące elementy, aby rozwiązać problem.





## Potencjalny problem

Przekroczenie czasu trybu konfiguracji sieci Wi-Fi drukarki (wskaźnik sieci bezprzewodowej nie miga)



## Rozwiązanie

Jeżeli wskaźnik połączenia bezprzewodowego nie miga na niebiesko, drukarka może nie działać w trybie konfiguracji przez sieć Wi-Fi. Uruchom ponownie tryb konfiguracji:

1. Jeżeli panel sterowania nie świeci się, naciśnij przycisk , aby wyjść z trybu uśpienia.
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk  przez 5 sekund, a następnie zwolnij, gdy zapalą się wszystkie przyciski na panelu sterowania.
3. Naciśnij jednocześnie przyciski  i , a następnie je zwolnij. Odczekaj minutę, aż wskaźnik sieci bezprzewodowej zacznie migać na niebiesko.
4. Zamknij i ponownie otwórz HP Smart i ponownie spróbuj się połączyć.

Komputer lub urządzenie mobilne znajduje się zbyt daleko od drukarki

Przenieś komputer lub urządzenie mobilne bliżej drukarki. Urządzenie może być poza zasięgiem sygnału sieci Wi-Fi drukarki.

Komputer podłączony do Virtual Private Network (VPN) lub sieci pracy zdalnej

Przed zainstalowaniem oprogramowania HP Smart odłącz się od sieci VPN. Jeżeli nawiązano połączenie z siecią VPN, nie można instalować aplikacji ze sklepu Microsoft Store. Po zakończeniu konfiguracji drukarki połącz się ponownie z siecią VPN.

**Uwaga:** Przed odłączeniem od sieci VPN sprawdź lokalizację i zabezpieczenia sieci Wi-Fi.

Połączenie Wi-Fi wyłączone na komputerze (komputer połączony przez sieć Ethernet)

Jeżeli komputer jest połączony przez sieć Ethernet, włącz interfejs Wi-Fi podczas konfigurowania drukarki. Odłącz na chwilę przewód Ethernet, aby dokończyć konfigurację przez Wi-Fi.

Komunikacja Bluetooth jest wyłączona w Twoim komputerze lub urządzeniu mobilnym

Włącz funkcję Bluetooth dla używanego urządzenia, aby dokończyć konfigurację. W przypadku urządzeń mobilnych włącz również usługi lokalizacji. Funkcja Bluetooth i lokalizacji pomagają oprogramowaniu znaleźć Twoją sieć i drukarkę.

Funkcja lokalizacji jest wyłączona na Twoim urządzeniu mobilnym

**Uwaga:** W ramach procesu konfiguracji nie jest określana lokalizacja użytkownika, a informacje o lokalizacji nie są przesyłane do firmy HP.



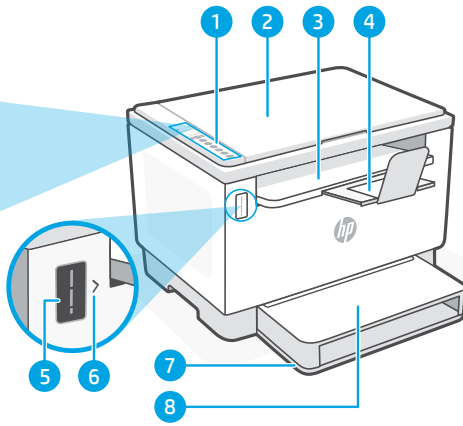
## Pomoc i obsługa techniczna

Aby rozwiązać problem z drukarką lub obejrzeć filmy, odwiedź stronę obsługi technicznej firmy HP. Wprowadź nazwę swojego modelu, aby znaleźć drukarkę.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Δυνατότητες εκτυπωτή



- |  |  |
|--|--|
| 1 Πίνακας ελέγχου                          | 5 Μετρητής γραφίτη                             |
| 2 Κάλυμμα σαρωτή                           | 6 Ένδειξη γεμίματος γραφίτη                    |
| 3 Θύρα πρόσβασης γραφίτη/<br>Δίσκος εξόδου | 7 Δίσκος χαρτιού                               |
| 4 Επέκταση δίσκου εξόδου                   | 8 Κάλυμμα δίσκου<br>(μόνο σε ορισμένα μοντέλα) |

## Εικονίδια οθόνης



### Ειδοποίηση ασύρματης σύνδεσης<sup>1</sup>

Το δίκτυο Wi-Fi είναι αποσυνδεδεμένο. Επανεκκινήστε τη λειτουργία ρύθμισης.



### Κατάσταση σύνδεσης Ethernet



### Κατάσταση Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Προβλήματα με το χαρτί

Τοποθετήστε χαρτί ή ελέγξτε για εμπλοκές.



### Οθόνη χαρακτήρων

Αριθμός αντιγράφων, κωδικός σφάλματος, επίπεδα κοντράστ. Ανατρέξτε στον ηλεκτρονικό οδηγό χρήσης.



### Ένδειξη αριθμού αντιγράφων



Εικονίδιο **φωτεινότερου/σκουρότερου** (αντίθεση)

<sup>1</sup> Μόνο για μοντέλο ασύρματης σύνδεσης

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις φωτεινές ενδείξεις και τα σφάλματα, επισκεφτείτε τη διεύθυνση [hp.com/support](http://hp.com/support)

## Κουμπιά και φωτεινές ενδείξεις



### Κουμπί / φωτεινή ένδειξη **Wi-Fi<sup>1</sup>**

Πατήστε για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε την ασύρματη σύνδεση (Wi-Fi). Η φωτεινή ένδειξη Wi-Fi υποδεικνύει την κατάσταση.



### Κουμπί **Wi-Fi<sup>1</sup>**

Αναβοσβήνει κατά τη σύνδεση. Αναμμένη όταν συνδέεται.



### Φωτεινή ένδειξη **προσοχής**



Φωτεινή ένδειξη **Άνοιγμα καλύμματος εκτυπωτή**  
Ανοίξτε το κάλυμμα και αναποδογυρίστε την ταυτότητα για να αντιγράψετε την άλλη πλευρά.



### Επιλογές αντιγραφής



Κουμπί / φωτεινή ένδειξη **Έναρξη αντιγραφής**



Κουμπί/φωτεινή ένδειξη **Αντιγραφή ταυτότητας**



Κουμπί / φωτεινή ένδειξη **πληροφοριών**

Πατήστε το για να εκτυπώσετε μια σύνοψη των ρυθμίσεων και της κατάστασης του εκτυπωτή.



Κουμπί / φωτεινή ένδειξη **Συνέχιση**

Πατήστε το όταν είναι αναμμένο για να συνεχίσετε μια εργασία.



Κουμπί / φωτεινή ένδειξη **Ακύρωση**



Κουμπί / φωτεινή ένδειξη **Λειτουργία**

Αναβοσβήνει κατά την έναρξη ή την επεξεργασία εργασιών.

# Έλεγχος επιπέδου γραφίτη

Ο εκτυπωτής είναι προκαταρκτικά γεμισμένος με γραφίτη κατά την αγορά. Τα HP **κιτ γεμίσματος γραφίτη (TRK)** είναι διαθέσιμα σε 2 επιλογές: Standard (τυπικής) και High capacity (υψηλής χωρητικότητας). Οι τιμές στις γραμμές του μετρητή γραφίτη είναι τα εκτιμώμενα επίπεδα γραφίτη και ενδέχεται να διαφέρουν ελαφρώς από το πραγματικό επίπεδο γραφίτη.

Ελέγξτε την ένδειξη του μετρητή γραφίτη για να καθορίσετε πότε πρέπει να προσθέσετε γραφίτη. Αγοράστε γνήσια πακέτα γραφίτη HP από τη διεύθυνση [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) ή τον τοπικό μεταπωλητή της HP.



Standard TRK

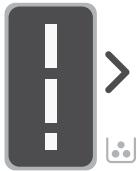


High Capacity TRK

## Ενδείξεις επιπέδου γραφίτη

### Εμφάνιση επιπέδου γραφίτη

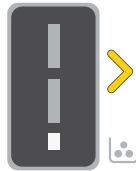
Ο γραφίτης είναι σχεδόν γεμάτος



Ο γραφίτης έχει εξαντληθεί μερικώς.



Το επίπεδο γραφίτη είναι χαμηλό, αλλά η εκτύπωση μπορεί να συνεχιστεί.



Το επίπεδο του γραφίτη είναι πολύ χαμηλό. Δεν είναι δυνατή η εκτύπωση.



Το βέλος αναβοβλίνει με κίτρινο, όταν το επίπεδο του γραφίτη είναι πολύ χαμηλό.

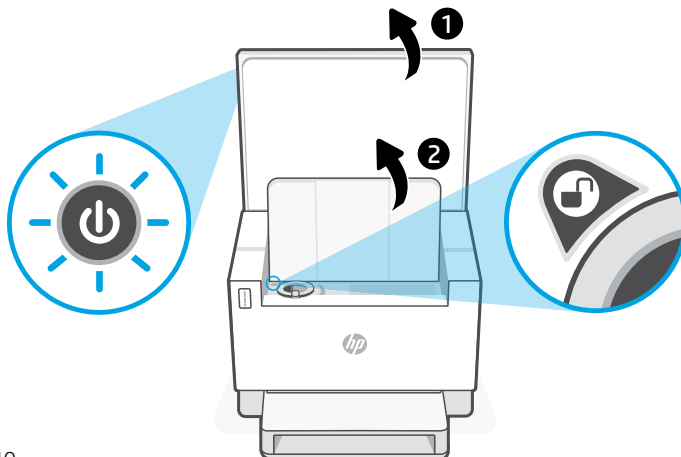
### Προσθέστε το κιτ επαναφόρτωσης γραφίτη (TRK)

Δεν πρέπει να προστεθεί άλλος γραφίτης

Μπορεί να προστεθεί 1 Standard TRK

Μπορούν να προστεθούν 1 High Capacity TRK ή 2 Standard TRK.

Πρέπει να προστεθούν 1 High Capacity TRK ή 2 Standard TRK.



Ο γραφίτης μπορεί να προστεθεί μόνο όταν η ένδειξη θύρας εμφανίζει ένα **ξεκλειδωμένο** εικονίδιο . Για περισσότερες πληροφορίες, δείτε τον Οδηγό χρήσης στη διεύθυνση [hp.com/support](http://hp.com/support)



# Βοήθεια και συμβουλές για το Wi-Fi και τη συνδεσιμότητα

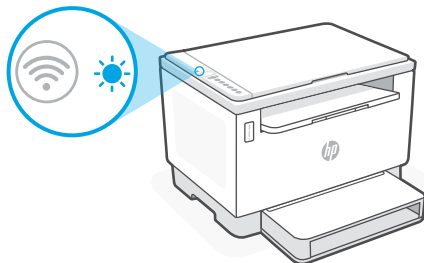
Εάν το λογισμικό δεν έχει δυνατότητα εντοπισμού του εκτυπωτή σας κατά τη ρύθμιση, ελέγξτε τις παρακάτω συνθήκες για να επιλύσετε το πρόβλημα.





## Πιθανό πρόβλημα

## Λύση

Το χρονικό όριο για τη λειτουργία ρύθμισης Wi-Fi του εκτυπωτή έχει λήξει (η φωτεινή ένδειξη ασύρματης σύνδεσης δεν αναβοσβήνει)

Εάν η φωτεινή ένδειξη ασύρματης σύνδεσης δεν αναβοσβήνει με μπλε χρώμα, ο εκτυπωτής ενδέχεται να μην βρίσκεται σε λειτουργία ρύθμισης Wi-Fi. Επανεκκινήστε τη λειτουργία ρύθμισης:



1. Εάν ο πίνακας ελέγχου δεν ανάβει, πατήστε  για έξοδο από την αναστολή λειτουργίας.
2. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το  για 5 δευτερόλεπτα και μετά αφήστε το, μόλις όλα τα κουμπιά του πίνακα ελέγχου ανάψουν.
3. Πατήστε μία φορά τα κουμπιά  και  ταυτόχρονα και μετά αφήστε τα. Περιμένετε ένα λεπτό μέχρι η φωτεινή ένδειξη ασύρματης σύνδεσης να αναβοσβήνει με μπλε.
4. Κλείστε και ανοίξτε ξανά το HP Smart, και προσπαθήστε να συνδεθείτε ξανά.

Ο υπολογιστής ή η φορητή συσκευή είναι πολύ μακριά από τον εκτυπωτή

Μεταφέρετε τον υπολογιστή ή τη φορητή συσκευή πιο κοντά στον εκτυπωτή. Η συσκευή σας ενδέχεται να βρίσκεται εκτός της εμβέλειας σήματος Wi-Fi του εκτυπωτή.

Ο υπολογιστής είναι συνδεδεμένος σε εικονικό ιδιωτικό δίκτυο (VPN) ή απομακρυσμένο εταιρικό δίκτυο

Πραγματοποιήστε αποσύνδεση από το VPN πριν την εγκατάσταση του λογισμικού HP Smart. Δεν μπορείτε να εγκαταστήσετε εφαρμογές από το Microsoft Store, όταν είστε συνδεδεμένοι σε VPN. Συνδεθείτε ξανά στο VPN, αφού ολοκληρώσετε τη ρύθμιση εκτυπωτή.

**Σημείωση:** Ελέγξτε τη θέση σας και την ασφάλεια του δικτύου Wi-Fi πριν αποσυνδεθείτε από ένα δίκτυο VPN.

Το Wi-Fi είναι απενεργοποιημένο στον υπολογιστή (ο υπολογιστής συνδέεται μέσω Ethernet)

Εάν ο υπολογιστής σας είναι συνδεδεμένος μέσω Ethernet, ενεργοποιήστε το Wi-Fi του υπολογιστή κατά τη ρύθμιση του εκτυπωτή. Για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση μέσω Wi-Fi, αποσυνδέστε προσωρινά το καλώδιο Ethernet.

Το Bluetooth είναι απενεργοποιημένο στον υπολογιστή ή τη φορητή συσκευή σας

Ενεργοποιήστε το Bluetooth στη συσκευή που χρησιμοποιείται για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση. Για φορητές συσκευές, ενεργοποιήστε επίσης τις υπηρεσίες τοποθεσίας. Το Bluetooth και η Τοποθεσία βοηθούν στον εντοπισμό του δικτύου και του εκτυπωτή σας από το λογισμικό.

Η Τοποθεσία είναι απενεργοποιημένη στη φορητή συσκευή σας

**Σημείωση:** Δεν πραγματοποιείται προσδιορισμός της τοποθεσίας σας ούτε αποστολή πληροφοριών τοποθεσίας στην HP ως μέρος της διαδικασίας ρύθμισης.



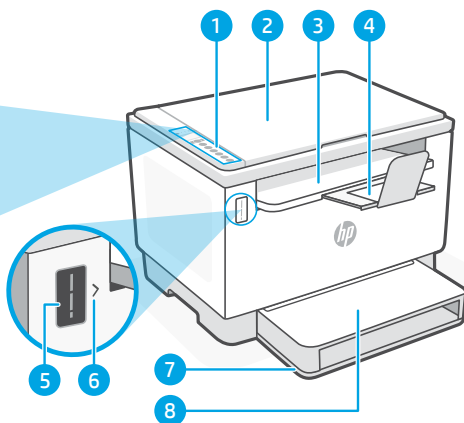
## Βοήθεια και υποστήριξη

Για αντιμετώπιση προβλημάτων με τον εκτυπωτή και βίντεο, επισκεφτείτε τον ιστότοπο υποστήριξης της HP. Εισάγετε το όνομα μοντέλου για να βρείτε τον εκτυπωτή.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Части на принтера



- |   |   |   |  |
|---|---|---|--|
| 1 | Контролен панел                           | 5 | Индикатор за тонер                     |
| 2 | Капак на скенера                          | 6 | Индикатор за зареждане на тонер        |
| 3 | Вратичка за достъп до тонера/Изходна тава | 7 | Тава за хартия                         |
| 4 | Удължител за изходна тава                 | 8 | Капак на тавата (само за някои модели) |

## Бутони и светлини

## Икони на дисплея



**Уведомление за безжичната връзка<sup>1</sup>**  
Wi-Fi връзката е прекъсната.  
Рестартиране на режима за настройка.



**Статус на Ethernet връзка**



**Статус на Wi-Fi Direct<sup>1</sup>**



**Проблем с хартията**  
Заредете хартията/проверете за засядания.



**Показване на знаци**  
Брой копия, код за грешка, нива на контраст. Вижте онлайн ръководството на потребителя.



**Индикатор за брой копия**



**Икона По-светло/по-тъмно** (контраст)



**Wi-Fi светещ бутон<sup>1</sup>**  
Натиснете за да включите/изключите Wi-Fi. Индикатора за Wi-Fi показва състоянието.



**Wi-Fi индикатор<sup>1</sup>**  
Мига при свързване. Свети непрекъснато, когато е осъществена връзка.



Индикатор за **внимание**



Светлинен индикатор **Отворете капака на скенера**

Отворете капака и обърнете документа за самоличност, за да копирате задната страна.



**Опции копиране** Светещ бутон



**Бутон за стартиране** на копиране



Бутон/индикатор за **копиране на документ за самоличност**



**Информационен** индикатор  
Натиснете, за да отпечатате резюме на настройките и състоянието на принтера.



**Бутон за светещ бутон**  
Когато свети, го натиснете, за да продължите заданието.



**Бутон за светещ бутон**



**Бутон за светещ бутон**  
Мига при стартиране или обработване на задание.

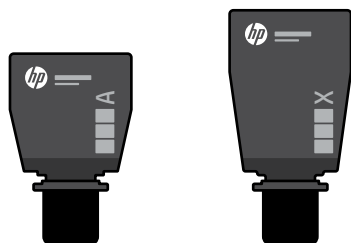
<sup>1</sup> Само за модел с безжична връзка

За повече информация относно индикаторите и грешките посетете [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Проверка на нивото на тонера

При покупката принтерът е предварително напълнен с тонер. **Комплектите на HP за зареждане с тонер** се предлагат в 2 варианта: Стандартен и висок капацитет. Стойностите на чертите на индикатора за ниво тонер са приблизителни нива и могат да се различават леко от действителното ниво на тонера.

Проверете индикатора за тонер, за да определите кога да добавите тонер. Купете оригинални HP тонер пакети от [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) или локален риселър на HP.



Стандартен TRK

TRK с висок капацитет

## Състояния на индикатора за нивото на тонера

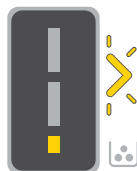
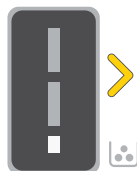
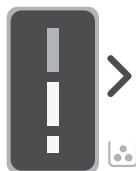
**Вижте нивото на тонера**

Тонерът е почти на макс. ниво

Тонерът е изчерпан отчасти

Нивото на тонера е ниско, но печатът може да продължи.

Нивото на тонера е много ниско. Не може да се печата.



Стрелката мига в жълто, когато нивото на тонера е много ниско.

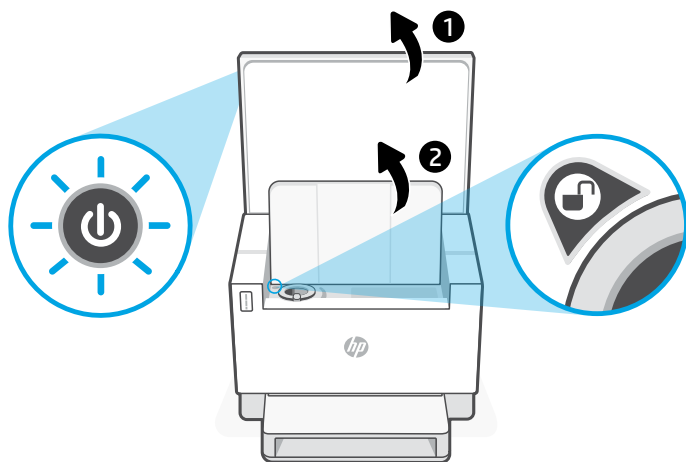
**Добавете комплект за зареждане на тонер (TRK)**

Не е нужно да се добавя още тонер

1 стандартен TRK може да се добави

1 TRK с висок капацитет или 2 стандартни TRK могат да се добавят.

1 TRK с висок капацитет или 2 стандартни TRK трябва да се добавят.



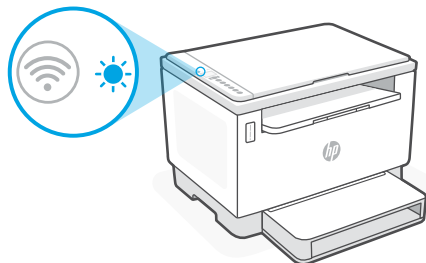
Тонер може да се добави само когато индикаторът на порта показва **икона** отключено. За повече информация вижте ръководството за потребителя на [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Помощ и съвети за Wi-Fi връзка и свързаност

Ако софтуерът не може да открие принтера по време на настройка, проверете следните състояния, за да решите проблема.

## Възможен проблем

Времето на режима за настройка на Wi-Fi на принтера изтече (индикаторът за безжична връзка не мига)



## Решение

Ако индикаторът за безжична връзка не мига в синьо, принтерът може да не е в режим за настройка на Wi-Fi мрежата. Рестартиране на режима за настройка:

1. Ако контролният панел не свети, натиснете (X), за да излезете от спящия режим.
2. Натиснете и задръжте (i) за 5 секунди, след това пуснете, след като всички бутони на контролния панел светнат.
3. Натиснете едновременно (Wi-Fi) и (X) и след това пуснете бутоните. Изчакайте една минута, докато индикаторът за безжична връзка премигне в синьо.
4. Затворете и отворете отново HP Smart, след което опитайте да се свържете отново.

Компютърът или мобилното устройство е прекалено далече от принтера

Преместете компютъра или мобилното устройство по-близо до принтера. Вашето устройство може да е извън обхвата на Wi-Fi сигнала на принтера.

Компютърът е свързан към виртуална частна мрежа (VPN) или отдалечена службена мрежа

Прекъснете връзката с VPN, преди да инсталирате софтуера на HP Smart. Не можете да инсталирате приложенията от Microsoft Store, когато сте свързани към VPN. Свържете се отново към VPN, след като приключите конфигурацията на принтера.

**Забележка:** Имайте предвид своето местоположение и сигурността на Wi-Fi мрежата, преди да прекъснете връзката с VPN.

Wi-Fi мрежата е изключена на компютъра (компютърът е свързан с Ethernet)

Ако компютърът ви е свързан с Ethernet, включете Wi-Fi мрежата на компютъра, докато конфигурирате принтера. Прекъснете временно кабела Ethernet, за да завършите настройката на Wi-Fi.

Bluetooth е изключен на вашия компютър или мобилно устройство.

Включете Bluetooth за устройството, което се използва за завършване на настройката. За мобилни устройства включете и услугата за местоположение. Bluetooth и услугата за местоположение помагат на софтуера да намери вашата мрежа и принтер.

Услугата за местоположение е изключена на вашия компютър или мобилно устройство.

**Забележка:** Вашето местоположение не се определя и не се изпраща информация относно него на HP като част от процеса на настройка.



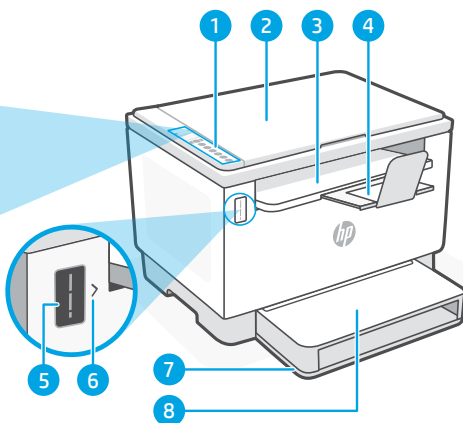
## Помощ и поддръжка

За отстраняване на неизправности и видеа за принтера посетете сайта за поддръжка на HP. За да откриете принтера, въведете името на модела.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Značajke pisača



- |   |   |   |                                       |
|---|---|---|---------------------------------------|
| 1 | Upravljačka ploča                             | 5 | Mjerač razine tonera                  |
| 2 | Poklopac skenera                              | 6 | Indikator za ponovno punjenje tonera  |
| 3 | Vratašca za pristup toneru/<br>izlazna ladica | 7 | Ladica za papir                       |
| 4 | Produžetak izlazne ladice                     | 8 | Poklopac ladice<br>(samo neki modeli) |

## Ikone zaslona



### Bežično upozorenje<sup>1</sup>

Prekinula se veza s mrežom Wi-Fi.  
Ponovno pokrenite način postavljanja.



### Status veze s Ethernetom



### Status značajke Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Problem u vezi s papirom

Uvedite papir / provjerite je li došlo do zaglavljivanja.



### Prikaz znakova

Broj kopija, šifra pogreške, razine  
kontrasta. Pogledajte mrežni korisnički  
priručnik.



### Pokazatelj broja primjeraka



Ikona za **svjetliji/tamniji** (kontrast)

## Gumb i žaruljice



### Gumb/svjetlo za **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Pritisnite za uključivanje/isključivanje mreže  
Wi-Fi. Žaruljica za Wi-Fi pokazatelj je statusa.



### Žaruljica za **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Treperi prilikom povezivanja. Svjetli kada je  
veza uspostavljena.



### Žaruljica **upozorenja**



### Svjetlo **Open Scanner Lid**

(Otvoren poklopac skenera)  
Otvorite poklopac i okrenite osobnu ispravu  
kako biste kopirali drugu stranu.



Gumb/svjetlo **Copy Options** (Mogućnosti  
kopiranja)



Gumb/svjetlo za **Početak kopiranja**



Gumb/žaruljica za **kopiranje osobne isprave**



### Gumb/svjetlo **Informacije**

Pritisnite da biste ispisali sažetak postavki i  
statusa pisača.



### Gumb/svjetlo **Nastavi**

Pritisnite kada svjetli da biste nastavili  
zadatak.



Gumb/svjetlo **Odustani**



### Gumb/svjetlo za **uključivanje i isključivanje**

Treperi kada se pokreće ili obrađuje zadatak.

<sup>1</sup> Samo bežični model

Da biste saznali više o žaruljicama i  
pogreškama, posjetite [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Provjerite razinu tonera

Pisaču je, pri kupnji, toner već napunjen. **HP toner refill kits (TRK)** (kompleti za ponovno punjenje tonera) dostupni su u 2 mogućnosti: standardnog i visokog kapaciteta. Vrijednost crtica na mjerачu razine tonera jesu procijenjene razine tonera te se mogu pomalo razlikovati od stvarne razine tonera.

Provjerite pokazatelj mjerачa razine tonera kako biste odredili kada dodati toner. Originalne pakete tonera HP kupite na mrežnom mjestu [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) ili kod svojega lokalnog preprodavača za HP.



Standardni TRK



TRK visokog kapaciteta

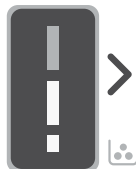
## Stanja pokazatelja razine tonera

### Prikaži razinu tonera

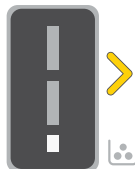
Toner je skoro pun



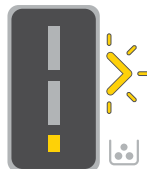
Toner je djelomično potrošen



Razina napunjenosti tonera je niska, ali ispis se može nastaviti.



Razina napunjenosti tonera vrlo je niska. Nije moguće ispisati.



Strelica treperi jantarnom bojom kada je razina napunjenosti tonera vrlo niska.

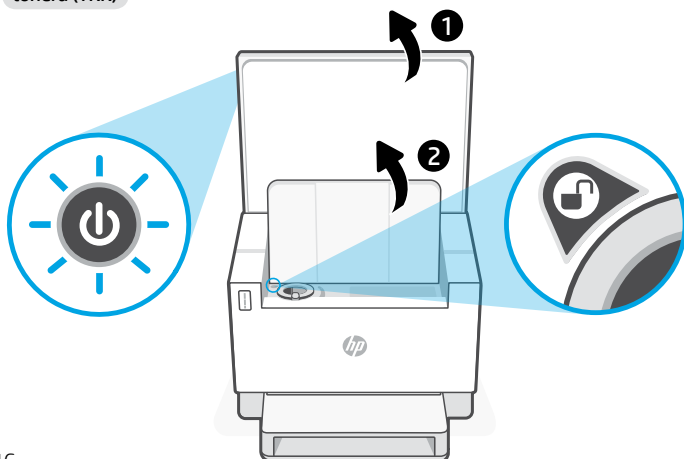
### Dodaj komplet za ponovno punjenje tonera (TRK)

Ne smije se dodavati više tonera

Može se dodati 1 standardni TRK

Može se dodati 1 TRK visokog kapaciteta ili 2 standardna TRK-a.

Mora se dodati 1 TRK visokog kapaciteta ili 2 standardna TRK-a.



Toner se može dodati samo kada se na pokazatelju priključka pokazuje ikona da je **otključano** (🔓). Dodatne informacije potražite u korisničkom priručniku na adresi [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Pomoć i savjeti za Wi-Fi i uspostavljanje veze

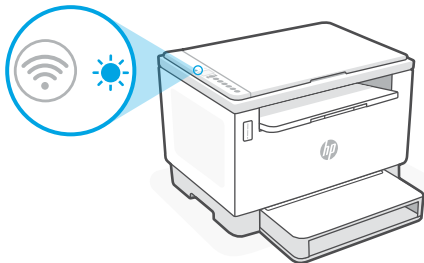
Ako softver tijekom postavljanja ne može pronaći pisač, provjerite sljedeća stanja da biste riješili problem.





## Mogući problem

## Rješenje

Isteklo je vrijeme načina rada za postavljanje mreže Wi-Fi pisača (svjetlo bežične veze ne treperi)

Ako žaruljica bežične veze ne treperi plavo, pisač možda nije u načinu postavljanja veze Wi-Fi. Ponovno pokrenite način postavljanja:



1. Ako upravljačka ploča ne svijetli, pritisnite  da biste izišli iz stanja mirovanja.
2. Pritisnite i držite  5 sekundi te otpustite kad svi gumbi upravljačke ploče zasvijetle.
3. Jednom istodobno pritisnite  i , a zatim otpustite gumbе. Pričekajte jednu minutu dok žaruljica bežične veze ne zatreperi plavo.
4. Zatvorite i ponovno otvorite HP Smart te se ponovno pokušajte povezati.

Računalo ili mobilni uređaj previše su udaljeni od pisača

Približite računalo ili mobilni uređaj pisaču. Uređaj je možda izvan dometa signala mreže Wi-Fi pisača.

Računalo je spojeno na virtualnu privatnu mrežu (VPN) ili na mrežu za rad na daljinu

Prije instalacije softvera HP Smart prekinite vezu s VPN-om. Kada ste povezani s VPN-om ne možete instalirati aplikacije iz trgovine Microsoft Store. Nakon postavljanja pisača ponovno se povežite s VPN-om.

**Napomena:** prije prekidanja veze VPN razmislite o lokaciji i sigurnosti mreže Wi-Fi.

Wi-Fi je isključen na računalu (računalo je povezano putem Etherneta)

Ako je računalo povezano putem Etherneta, uključite vezu Wi-Fi računala prilikom postavljanja pisača. Privremeno prekinite vezu kabelom za Ethernet kako biste završili postavljanje putem mreže Wi-Fi.

Na vašem računalu ili mobilnom uređaju isključen je Bluetooth

Za završavanje postavljanja, uključite Bluetooth na uređaju kojim se služi. Za mobilne uređaje, uključite i usluge lokacije. Uz pomoć značajke Bluetooth i usluga lokacije, softveru se pomaže pronaći vašu mrežu i vaš pisač.

Na vašem mobilnom uređaju isključena je lokacija

**Napomena:** vaša se lokacija ne određuje tijekom postupka postavljanja te se HP-u ne šalju podatci o lokaciji.



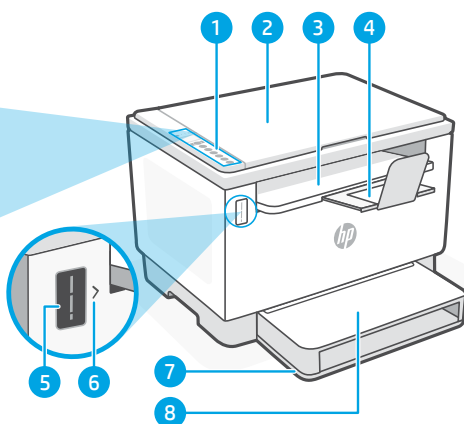
## Pomoć i podrška

Za otklanjanje poteškoća te videozapise u vezi s pisačem posjetite mrežno mjesto HP-a za podršku. Upišite naziv modela da biste pronašli pisač.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Funkce tiskárny



- |   |   |
|---|---|
| 1 Ovládací panel                                  | 5 Měřič toneru                          |
| 2 Víko skeneru                                    | 6 Indikátor doplnění toneru             |
| 3 Dvířka pro přístup k toneru / výstupní zásobník | 7 Zásobník papíru                       |
| 4 Nástavec výstupního zásobníku                   | 8 Kryt zásobníku (pouze některé modely) |

## Tlačítka a kontrolky

## Ikony na displeji



### Upozornění Wi-Fi<sup>1</sup>

Wi-Fi je odpojena. Znovu spusťte režim nastavení.



### Stav ethernetového připojení



### Stav Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Problém s papírem

Vložte papír / zkontrolujte uvíznutí papíru.



### Znakový displej

Počet kopií, kód chyby, úrovně kontrastu. Viz online uživatelská příručka.



### Indikátor počtu kopií



Ikona **zsvětlení/ztmavení** (kontrast)



### Tlačítko/kontrolka **Wi-Fi<sup>1</sup>**

Stiskněte pro zapnutí nebo vypnutí Wi-Fi. Stav indikuje kontrolka Wi-Fi.



### Kontrolka **Wi-Fi<sup>1</sup>**

Bliká, když se tiskárna připojuje. Svítí, když je tiskárna připojena.



### Kontrolka **Pozor**



### Kontrolka **Otevřené víko skeneru**

Otevřete víko a obraťte ID průkaz, aby se zkopírovala jeho druhá strana.



### Tlačítko/kontrolka **Možnosti kopírování**



### Tlačítko/kontrolka **Spustit kopírování**



### Tlačítko/kontrolka **Kopírování ID průkazů**



### Tlačítko/kontrolka **Informace**

Stiskněte pro vytištění přehledu nastavení a stavu tiskárny.



### Tlačítko/kontrolka **Pokračovat**

Když svítí, stiskněte pro pokračování úlohy.



### Tlačítko/kontrolka **Zrušit**



### Tlačítko/kontrolka **Napájení**

Bliká při spuštění nebo zpracovávání úlohy.

<sup>1</sup> Pouze modely s bezdrátovým připojením

Více informací o kontrolkách a chybách naleznete na stránce [hp.com/support](http://hp.com/support)



# Kontrola množství toneru

Tiskárna při zakoupení již obsahuje toner. **Sady náhradního toneru (TRK) HP** jsou k dispozici ve 2 provedeních: standardní a vysokokapacitní. Zobrazení pruhů na měřiči toneru představuje odhadované množství toneru a může se nepatrně lišit od skutečného množství toneru.

Kontrolou indikátoru měřiče toneru zjistíte, kdy je třeba doplnit toner. Originální tonerové sady HP můžete zakoupit na stránce [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) nebo u místního prodejce produktů HP.



Standardní sada TRK



Vysokokapacitní sada TRK

## Stavy indikátoru množství toneru

Zobrazení množství toneru

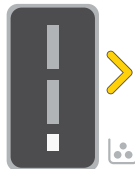
Toner je téměř plný



Toner je částečně spotřebovaný



Množství toneru je nízké, ale tisk může pokračovat.



Množství toneru je velmi nízké. Nelze tisknout.



Šipka bliká oranžově, když je množství toneru velmi nízké.

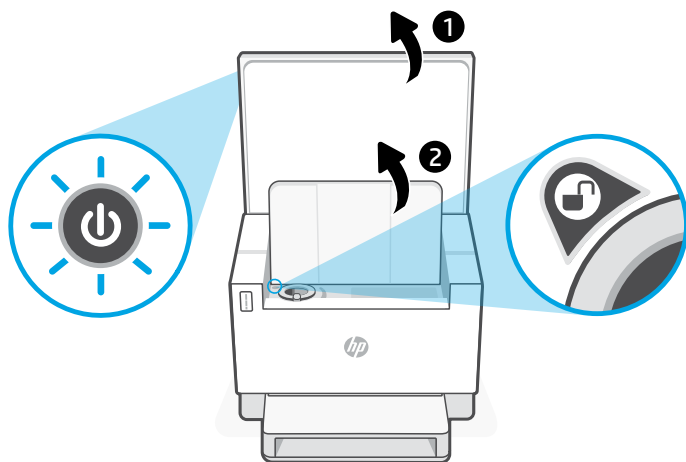
Přidejte doplňovací sadu toneru (TRK)

Není nutné doplnit toner

Lze doplnit 1 standardní sadu TRK

Lze doplnit 1 vysokokapacitní sadu TRK nebo 2 standardní sady TRK.

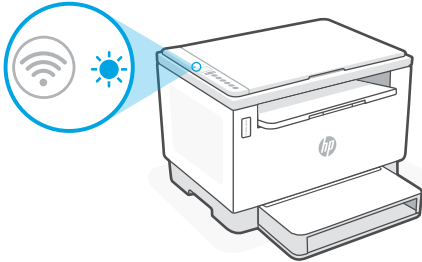




Musí se doplnit 1 vysokokapacitní sadu TRK nebo 2 standardní sady TRK.



Toner je možné doplnit jen v případě, že indikátor otvoru zobrazuje ikonu **odemknutí** (🔓). Další informace naleznete v uživatelské příručce na stránce [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Nápověda a tipy pro Wi-Fi a možnosti připojení

Pokud software nemůže najít vaši tiskárnu v průběhu instalace, zkontrolujte následující možnosti, které mohou přispět k vyřešení problému.

Možný problém	Řešení
<p>Platnost režimu nastavení Wi-Fi vypršela (kontrolka Wi-Fi neblíká)</p> 	<p>Když kontrolka bezdrátového připojení neblíká modře, tiskárna možná není v režimu nastavení Wi-Fi. Znovu spusťte režim nastavení:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Pokud ovládací panel není rozsvícený, stiskněte tlačítko  pro ukončení režimu spánku.</li><li>2. Stiskněte a podržte tlačítko  na 5 sekund a uvolněte jej, jakmile se všechna tlačítka ovládacího panelu rozsvítí.</li><li>3. Současně stiskněte tlačítko  a  a potom tlačítka uvolněte. Počkejte jednu minutu, dokud kontrolka Wi-Fi nezačne blikat modře.</li><li>4. Zavřete a znovu otevřete aplikaci HP Smart a zkuste se znovu připojit.</li></ol>
<p>Počítač nebo mobilní zařízení je příliš daleko od tiskárny</p>	<p>Posuňte počítač nebo mobilní zařízení blíž k tiskárně. Vaše zařízení může být mimo dosah signálu Wi-Fi tiskárny.</p>
<p>Počítač je připojen k síti VPN nebo ke vzdálené pracovní síti</p>	<p>Odpojte zařízení od sítě VPN, než budete instalovat software HP Smart. Nemůžete instalovat aplikace z Microsoft Store, když je zařízení připojeno k síti VPN. Po dokončení nastavení tiskárny se znovu připojte k síti VPN.</p> <p><b>Poznámka:</b> Před odpojením od sítě VPN zvažte vaše umístění a zabezpečení sítě Wi-Fi.</p>
<p>Počítač byl odpojen od sítě Wi-Fi (počítač je připojen přes Ethernet)</p>	<p>Pokud je váš počítač připojen ethernetovým kabelem, zapněte Wi-Fi počítače při nastavování tiskárny. Dočasně odpojte ethernetový kabel a dokončete instalaci přes síť Wi-Fi.</p>
<p>Funkce Bluetooth je vypnuta na vašem počítači nebo mobilním zařízení.</p>	<p>Zapněte funkci Bluetooth u zařízení používaného k dokončení nastavení. U mobilních zařízení zapněte také služby určování polohy. Funkce Bluetooth a určování polohy pomohou softwaru najít vaši síť a tiskárnu.</p>
<p>Služby určování polohy jsou vypnuty na vašem mobilním zařízení.</p>	<p><b>Poznámka:</b> Vaše poloha není zjišťována a žádné informace o vaší poloze nejsou odesílány do společnosti HP v průběhu procesu instalace.</p>



## Nápověda a podpora

Informace o řešení problémů a videa k tiskárně naleznete na stránce podpory HP. Zadejte název vašeho modelu a vyhledejte tiskárnu.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

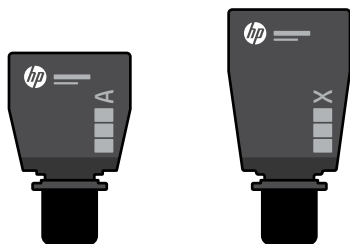
Uvedené informace mohou být změněny i bez předchozího upozornění.



# Tonerszint ellenőrzése

A nyomtató a vásárláskor előre fel van töltve tonerrel. A HP **tonerutántöltő készletek (TRK)** 2 változatban érhetők el: Normál és nagy kapacitású. A tonermérő sávjainak értéke a toner becsült szintjét mutatja, és némileg eltérhet a tényleges tonerszinttől.

A tonermérő jelzőjének ellenőrzésével állapíthatja meg, hogy mikor kell tonert betölteni. Eredeti HP-tonercsomagot a [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) webhelyen vagy helyi HP viszonteladójától vásárolhat.



Normál TRK

Nagy kapacitású TRK

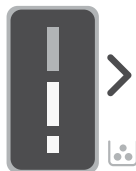
## Tonerszintjelző állapotai

### Tonerszint megtekintése

A toner majdnem tele van



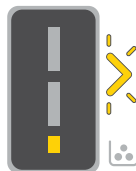
A toner részben kifogyott



A tonerszint alacsony, de a nyomtatás folytatható.



A tonerszint nagyon alacsony. Nem lehet nyomtatni.



A nyíl sárgán villog, amikor a tonerszint nagyon alacsony.

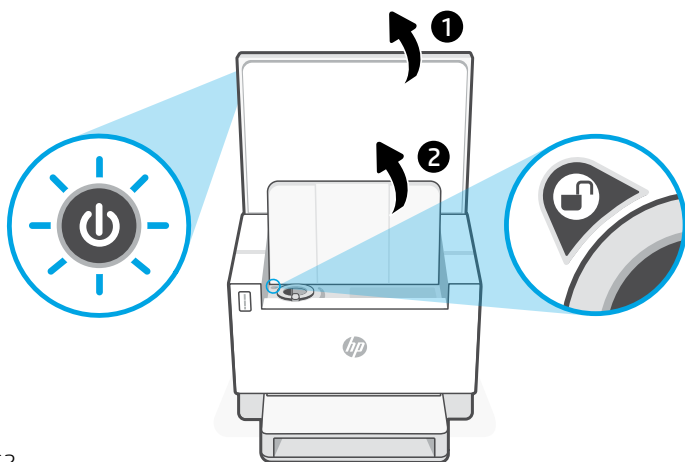
### Tonerújrátöltő készlet (TRK) hozzáadása

Nem szabad több tonert betölteni

1 normál TRK adható hozzá

1 nagy kapacitású vagy 2 normál TRK adható hozzá.





1 nagy kapacitású vagy 2 normál TRK-t kell hozzáadni.



Tonert csak akkor lehet hozzáadni, amikor a nyílás jelzője **feloldás** ikont mutat (🔓). További információért tekintse át a felhasználói útmutatót a [hp.com/support](http://hp.com/support) webhelyen


# Súgó és tippek a Wi-Fi-kapcsolattal és a csatlakoztatási lehetőségekkel kapcsolatban

Ha a szoftver nem találja a nyomtatót a beállítás alatt, a probléma megoldásához ellenőrizze a következő feltételeket.

Lehetséges probléma	Megoldás
<p>A nyomtató Wi-Fi-beállítási módja túllépte az időkorlátot (a vezeték nélküli kapcsolat jelzőfénye nem villog)</p>	<p>Ha a vezeték nélküli kapcsolat jelzőfénye nem villog kéken, előfordulhat, hogy a nyomtató nincs Wi-Fi-beállítási módban. A beállítási mód újraindítása:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Ha a vezérlési terület nem világít, nyomja meg az  gombot az alvó üzemmódból való kilépéshez.</li><li>2. Nyomja meg és tartsa lenyomva az  gombot 5 másodpercig, majd engedje fel, miután a vezérlési terület összes gombja elkezd villogni.</li><li>3. Nyomja le egyszerre a  és az  gombot, majd engedje fel a gombokat. Várjon egy percet, amíg a Vezeték nélküli kapcsolat jelzőfénye kéken nem kezd villogni.</li><li>4. Zárja be, majd nyissa meg újra a HP Smart alkalmazást, és próbáljon meg ismét csatlakozni.</li></ol>
<p>A számítógép vagy mobil eszköz túl messze van a nyomtatótól</p>	<p>Helyezze a számítógépet vagy mobil eszközt közelebb a nyomtatóhoz. Előfordulhat, hogy az eszköz a nyomtató Wi-Fi-jelének hatókörén kívül van.</p>
<p>A számítógép virtuális magánhálózathoz (VPN-hez) vagy távoli munkahelyi hálózathoz csatlakozik</p>	<p>A HP Smart szoftver telepítése előtt bontsa a VPN-kapcsolatot. Nem tud alkalmazásokat telepíteni a Microsoft Store-ból, ha VPN-hez csatlakozik. A nyomtatóbeállítás befejezése után csatlakozzon újból a VPN-hez.</p> <p><b>Megjegyzés:</b> A VPN-kapcsolat bontása előtt vegye figyelembe a tartózkodási helyét és a Wi-Fi-hálózat megbízhatóságát.</p>
<p>A számítógépen ki van kapcsolva a Wi-Fi (Ethernet-kapcsolattal csatlakoztatott számítógép)</p>	<p>Ha a számítógép Ethernet-kapcsolattal van csatlakoztatva, kapcsolja be a számítógép Wi-Fi-kapcsolatát a nyomtató beállítása közben. Húzza ki az Ethernet-kábelt ideiglenesen a Wi-Fi-n keresztüli beállítás elvégzéséhez.</p>
<p>A Bluetooth ki van kapcsolva a számítógépen vagy mobil eszközön</p>	<p>Kapcsolja be a Bluetooth-t a használt eszközön a beállítás befejezéséhez. Mobil eszközök esetén kapcsolja be a Helyszolgáltatásokat is. A Bluetooth és a helymeghatározás segítenek a szoftvernek a hálózat és a nyomtató megkeresésében.</p> <p><b>Megjegyzés:</b> Az Ön tartózkodási helye nem lesz meghatározva, és a rendszer nem küld helyadatokat a HP-nek a beállítási folyamat részeként.</p>

## Súgó és támogatás

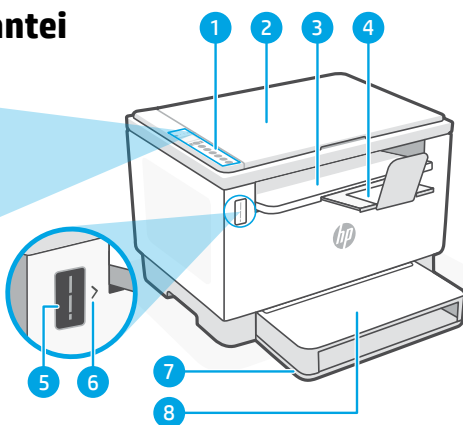
A nyomtatóra vonatkozó hibaelhárítási információkért, illetve tájékoztató videóért látogasson el a HP támogatási webhelyére. A nyomtató kereséséhez adja meg a modellnevet.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

Az itt szereplő információk előzetes értesítés nélkül megváltozhatnak.

# Caracteristicile imprimantei



- |   |                                      |   |                                       |
|---|--------------------------------------|---|---------------------------------------|
| 1 | Panou de control                     | 5 | Indicator toner                       |
| 2 | Capacul scannerului                  | 6 | Indicator pentru reumplerea cu toner  |
| 3 | Ușa de acces la toner/Tava de ieșire | 7 | Tavă pentru hârtie                    |
| 4 | Extensie tavă de ieșire              | 8 | Capacul tăvii (numai la unele modele) |

## Pictogramele de pe afișaj



### Alertă privind conexiunea wireless<sup>1</sup>

Rețeaua Wi-Fi este deconectată. Reporniți modul de configurare.



### Starea conexiunii Ethernet



### Starea Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Probleme cu hârtia

Încărcați hârtia/verificați dacă există blocaje.



### Afișajul cu caractere

Numărul de exemplare, cod de eroare, niveluri de contrast. Consultați Ghidul pentru utilizator online.



### Indicator Număr de exemplare



Pictograma **Mai deschis/Mai închis** (contrast)

## Butoane și indicatoare luminoase



### Buton/indicator luminos **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Apăsați pentru a activa/dezactiva conexiunea Wi-Fi. Indicatorul luminos Wi-Fi indică starea.



### Indicator luminos **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Clipește în timpul conectării. Rămâne aprins după conectare.



### Indicatorul luminos **Atenție**



### Indicator luminos **Deschideți capacul scannerului**

Deschideți capacul și întoarceți actul de identitate pe partea cealaltă pentru copiere.



### Butonul/indicatorul luminos **Opțiuni pentru copiere**



### Buton/indicator luminos **Începere copiere**



### Butonul/indicatorul luminos **Copiere acte de identitate**



### Buton/indicator luminos **Informații**

Apăsați pentru a imprima un rezumat al setărilor și stării imprimantei.



### Buton/indicator luminos **Reluare**

Apăsați când este aprins pentru a continua o lucrare.



### Buton/indicator luminos **Anulare**



### Buton/indicator luminos **Alimentare**

Clipește la începerea sau în timpul unei lucrări.

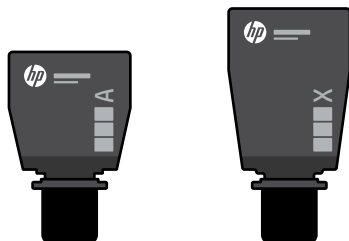
<sup>1</sup> Numai la modelul wireless

Pentru mai multe informații despre indicatoarele luminoase și erori, accesați [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Verificarea nivelului de toner

Imprimanta este umplută în prealabil cu toner la achiziție. Sunt disponibile două tipuri de **kituri de reumplere cu toner** HP: standard sau de capacitate mare. Barele indicatorului de toner reprezintă nivelurile de toner estimate și pot diferi ușor de nivelul real de toner.

Verificați indicatorul nivelului de toner pentru a stabili când să adăugați toner. Achiziționați cartușe de toner HP original de la [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) sau de la comerciantul HP local.



Kit de reîncărcare cu toner standard

Kit de reîncărcare cu toner de capacitate mare

## Stările indicatorului de nivel al tonerului

Vedeți nivelul de toner

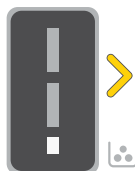
Cartușul de toner este aproape plin



Tonerul este parțial epuizat



Nivelul de toner este scăzut, dar imprimarea poate continua.



Nivelul tonerului este foarte scăzut. Nu se poate imprima.



Săgeata clipește în chihlimbariu când nivelul de toner este foarte scăzut.

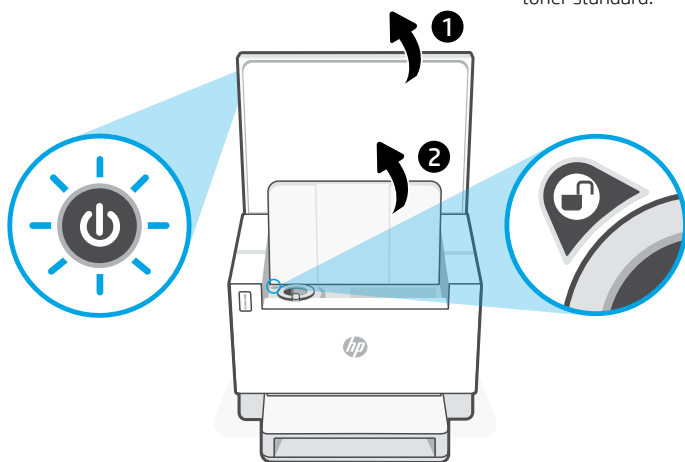
Adăugați un kit de reîncărcare cu toner

Nu este nevoie să adăugați toner

Puteți adăuga un kit de reîncărcare cu toner standard

Puteți adăuga 1 kit de reîncărcare cu toner de capacitate mare sau 2 kituri de reîncărcare cu toner standard.

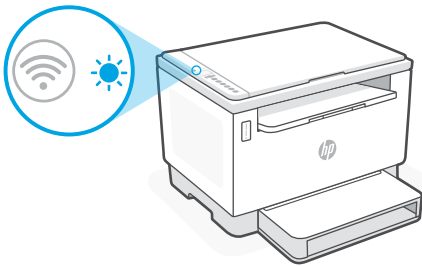
Trebuie să adăugați 1 kit de reîncărcare cu toner de capacitate mare sau 2 kituri de reîncărcare cu toner standard.



Tonerul poate fi adăugat numai când indicatorul pentru port afișează pictograma de **deblocare** (🔓). Pentru informații suplimentare, consultați ghidul de utilizare de la [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Ajutor și sfaturi pentru Wi-Fi și conectivitate

Dacă software-ul nu găsește imprimanta în timpul configurării, verificați următoarele aspecte pentru a remedia problema.

Problemă potențială	Soluție
<p>Modul de configurare a conexiunii Wi-Fi a imprimantei a expirat (indicatorul luminos Wireless nu clipește)</p> 	<p>Dacă indicatorul luminos Wireless nu clipește în albastru, este posibil ca imprimanta să nu fie în modul de configurare a conexiunii Wi-Fi. Reporniți modul de configurare:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Dacă panoul de control nu este aprins, apăsați (⊗) pentru a ieși din modul de repaus.</li><li>2. Apăsați lung pe (i) timp de 5 secunde, apoi eliberați când se aprind toate butoanele panoului de control.</li><li>3. Apăsați o dată (⊗) și (⊗) simultan, apoi eliberați butoanele. Așteptați un minut până când indicatorul luminos Wireless începe să clipească în albastru.</li><li>4. Închideți și redeschideți HP Smart și încercați din nou să vă conectați.</li></ol>
<p>Computerul sau dispozitivul mobil este prea departe de imprimantă</p>	<p>Mutați computerul sau dispozitivul mobil mai aproape de imprimantă. Este posibil ca dispozitivul să fie în afara razei de acțiune a semnalului Wi-Fi al imprimantei.</p>
<p>Computerul s-a conectat la o rețea virtuală privată (VPN) sau la o rețea pentru lucru de la distanță</p>	<p>Deconectați-vă de la VPN înainte să instalați software-ul HP Smart. Nu puteți să instalați aplicații din Microsoft Store dacă v-ați conectat la o rețea VPN. Reconectați-vă la VPN după finalizarea configurării imprimantei.</p> <p><b>Notă:</b> luați în considerare locația și gradul de siguranță ale rețelei Wi-Fi înainte să vă deconectați de la VPN.</p>
<p>Conexiunea Wi-Fi este dezactivată pe computer (computer conectat prin Ethernet)</p>	<p>Dacă ați conectat computerul prin Ethernet, activați conexiunea Wi-Fi a computerului în timpul configurării imprimantei. Deconectați temporar cablul Ethernet pentru a finaliza configurarea prin Wi-Fi.</p>
<p>Funcția Bluetooth este dezactivată pe computer sau pe dispozitivul mobil</p>	<p>Activați Bluetooth pentru dispozitivul utilizat pentru a finaliza configurarea. Pentru dispozitivele mobile, activați și serviciile de localizare. Cu ajutorul funcției Bluetooth și al locației, software-ul poate să găsească rețeaua și imprimanta.</p>
<p>Locația este dezactivată pe dispozitivul mobil</p>	<p><b>Notă:</b> în cadrul procesului de configurare locația dvs. nu este detectată și nu sunt trimise informații privind locația la HP.</p>



## Ajutor și asistență

Pentru informații despre depanarea imprimantei și videoclipuri, vizitați site-ul de asistență HP. Introduceți numele modelului pentru a căuta imprimanta.



[hp.com/support](https://hp.com/support)



# Vlastnosti tlačiarne



- |  |   |
|--|---|
| 1 Ovládací panel                                 | 5 Mierka tonera                           |
| 2 Kryt skenera                                   | 6 Indikátor doplnenia tonera              |
| 3 Prístupový kryt k toneru/<br>výstupný zásobník | 7 Zásobník papiera                        |
| 4 Nástavec výstupného<br>zásobníka               | 8 Kryt zásobníka<br>(iba niektoré modely) |

## Tlačidlá a indikátory

## Ikony na displeji



### Výstraha týkajúca sa bezdrôtového pripojenia<sup>1</sup>

Wi-Fi sieť je odpojená. Reštartujte režim nastavovania.



### Stav ethernetového pripojenia



### Stav funkcie Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Problém s papierom

Vložte papier/skontrolujte zaseknutie papiera.



### Znakový displej

Počet kópií, kód chyby, úroveň kontrastu. Ďalšie informácie nájdete v online používateľskej príručke.



### Indikátor Počet kópií



Ikona **Svetlejšie/tmavšie** (kontrast)



### Tlačidlo/indikátor **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Stlačením sa zapne alebo vypne Wi-Fi. Stav signalizuje indikátor Wi-Fi.



### Indikátor **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Pri pripájaní bliká. Po pripojení svieti.



### Výstražný indikátor



### Indikátor **Otvorené veko skenera**

Otvorte veko a otočte preukaz totožnosti, aby ste mohli skopírovať opačnú stranu.



### Tlačidlo/indikátor **Možnosti kopírovania**



### Tlačidlo/indikátor **Spustiť kopírovanie**



### Tlačidlo/indikátor **Kópia občianskeho preukazu**



### Indikátor **Informácie**

Stlačením vytlačíte súhrn nastavení a stavu tlačiarne.



### Tlačidlo/indikátor **Pokračovať**

Keď svieti, stlačením budete pokračovať v úlohe.



### Tlačidlo/indikátor **Zrušiť**



### Tlačidlo/indikátor **nápania**

Pri spustení alebo spracúvaní úlohy bliká.

<sup>1</sup> Iba bezdrôtový model

Ďalšie informácie o chybách a indikátoroch nájdete na stránke [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Kontrola úrovne tonera

Pri nákupe sa v tlačiarňi nachádza toner. **Súpravy HP na dopĺňanie tonera (TRK)** sú dostupné v 2 veľkostiach: štandardná a vysoká kapacita. Hodnota na čiarkach mierky tonera znázorňuje približné úrovne tonera a od skutočnej úrovne tonera sa môže mierne odlišovať.

Či je potrebné doplniť toner zistíte kontrolou indikátora ukazovateľ tonera. Balíky originálneho tonera HP môžete zakúpiť na stránke [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) alebo u svojho miestneho predajcu HP.



Štandardná súprava TRK



Veľkokapacitná súprava TRK

## Stavy indikátora úrovne tonera

### Zobrazenie úrovne tonera

Toner je takmer plný



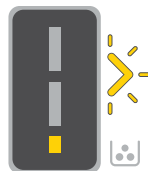
Toner sa čiastočne minul.



Úroveň tonera je nízka, ale tlač môže pokračovať.



Úroveň tonera je veľmi nízka. Nie je možné tlačiť.



Keď je úroveň tonera veľmi nízka, šípka bliká na jantárovo.

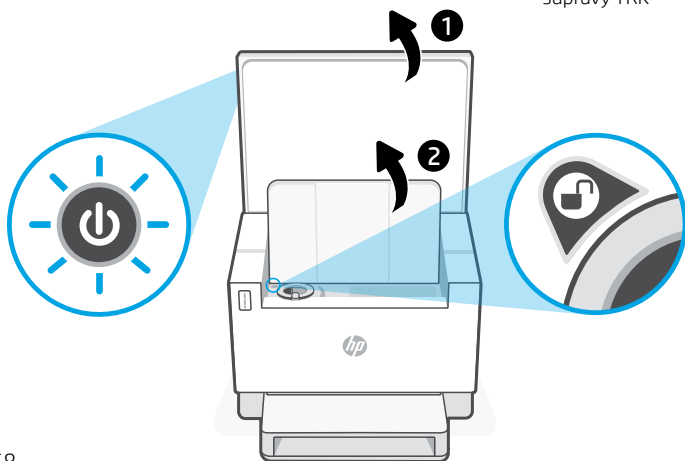
### Pridanie súpravy na doplnenie tonera (TRK)

Netreba pridať žiadny ďalší toner

Môže sa pridať 1 štandardná súprava TRK

Môže sa pridať 1 veľkokapacitná súprava TRK alebo 2 štandardné súpravy TRK

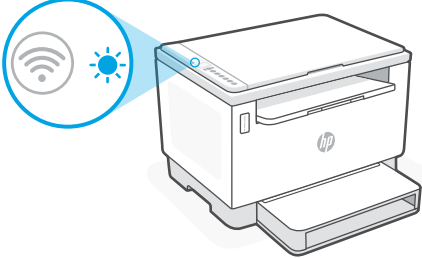
Musí sa pridať 1 veľkokapacitná súprava TRK alebo 2 štandardné súpravy TRK



Toner sa môže pridávať iba vtedy, keď indikátor portu zobrazuje ikonu **odomknutia** (🔓). Ďalšie informácie nájdete v používateľskej príručke na stránke [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Pomocník a tipy pre Wi-Fi a pripojenie

Ak softvér počas nastavovania nedokáže nájsť tlačiareň, vyriešte problém kontrolou nasledujúcich podmienok.

Potenciálny problém	Riešenie
<p>Platnosť režimu nastavovania Wi-Fi uplynula (indikátor bezdrôtového pripojenia neblíka)</p> 	<p>Ak indikátor bezdrôtového pripojenia neblíka namodro, tlačiareň pravdepodobne nie je v režime nastavovania Wi-Fi. Reštartujte režim nastavovania:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Ak ovládací panel nesvieti, stlačením tlačidla (⊗) ukončíte režim spánku.</li><li>2. Pridržiňte tlačidlo (i) na 5 sekúnd a pustite ho, keď sa rozsvietia všetky tlačidlá ovládacieho panela.</li><li>3. Naraz stlačte tlačidlá (⊗) a (⊗) a potom ich pustite. Počkajte jednu minútu, kým sa indikátor bezdrôtového pripojenia nerozblíka namodro.</li><li>4. Zavrite a znova otvorte aplikáciu HP Smart a skúste sa pripojiť znova.</li></ol>
<p>Počítač alebo mobilné zariadenie je príliš ďaleko od tlačiarne</p>	<p>Premiestnite počítač alebo mobilné zariadenie bližšie k tlačiarňi. Zariadenie je pravdepodobne mimo dosahu Wi-Fi signálu tlačiarne.</p>
<p>Počítač je pripojený k virtuálnej súkromnej sieti (VPN) alebo vzdialenej pracovnej sieti</p>	<p>Pred inštaláciou softvéru HP Smart sa odpojte od VPN siete. Ak ste pripojení k VPN sieti, nemôžete inštalovať aplikácie z obchodu Microsoft Store. K VPN sieti sa pripojte znova po dokončení nastavovania tlačiarne.</p> <p><b>Poznámka:</b> Pred odpojením od VPN siete vezmite do úvahy polohu a zabezpečenie Wi-Fi siete.</p>
<p>Wi-Fi sieť je v počítači vypnutá (počítač je pripojený cez ethernet)</p>	<p>Ak je váš počítač pripojený cez ethernet, počas nastavovania tlačiarne zapnite v počítači Wi-Fi. Na dokončenie nastavovania cez Wi-Fi dočasne odpojte ethernetový kábel.</p>
<p>Bluetooth je v počítači alebo mobilnom zariadení vypnutý</p>	<p>Na dokončenie nastavenia zapnite Bluetooth v používanom zariadení. V prípade mobilných zariadení tiež zapnite služby určenia polohy. Bluetooth a služby určenia polohy pomôžu softvéru vyhľadať sieť a tlačiareň.</p> <p><b>Poznámka:</b> Počas procesu nastavovania sa vaša poloha neurčuje a do spoločnosti HP sa neodosielajú žiadne informácie o polohu.</p>
<p>Služby určenia polohy sú v počítači alebo mobilnom zariadení vypnuté</p>	



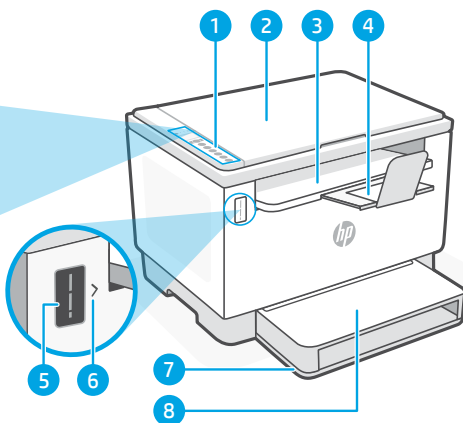
## Pomocník a podpora

Informácie o riešení problémov s tlačiarňou a videá o tlačiarňi nájdete na stránke podpory HP. Tlačiareň nájdete zadaním názvu modelu.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Funkcije tiskalnika



- |   |   |   |   |
|---|---|---|---|
| 1 | Nadzorna plošča                             | 5 | Števec za toner                             |
| 2 | Pokrov skenerja                             | 6 | Kazalnik za polnjenje tonerja               |
| 3 | Vratca za dostop do tonerja/izhodni pladenj | 7 | Pladenj za papir                            |
| 4 | Podaljšek izhodnega pladnja                 | 8 | Pokrov pladnja (samo pri nekaterih modelih) |

## Ikone na zaslonu



### Opozorilo za brezžično povezavo<sup>1</sup>

Povezava Wi-Fi ni vzpostavljena. Znova zaženi nastavitveni način.



### Stanje ethernetne povezave



### Stanje povezave Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Težava s papirjem

Naložite papir/preverite, ali je morda prišlo do zagozditve.



### Znakovni zaslon

Število kopij, koda napake, stopnje kontrasta. Glejte spletni uporabniški vodnik.



### Indikator števila kopij



Ikona za svetlejšje/temnejše (kontrast)

## Gumbi in lučke



### Wi-Fi gumb/lučka<sup>1</sup>

Pritisnite za vklop/izklop omrežja Wi-Fi. Lučka omrežja Wi-Fi označuje stanje.



### Lučka za omrežje Wi-Fi<sup>1</sup>

Med vzpostavljanjem povezave utripa. Ko je povezava vzpostavljena, sveti.



### Opozorilna lučka



### Lučka **Odprt pokrov optičnega bralnika**

Odprite pokrov in obrnite osebno izkaznico, da kopirate še drugo stran.



### Gumb/lučka **Možnosti kopiranja**



### Gumb/lučka za **začetek kopiranja**



### Gumb/lučka za **kopiranje osebne izkaznice**



### Gumb/lučka za **informacije**

Pritisnite ga, da natisnete povzetek nastavitvev in stanja tiskalnika.



### Gumb/lučka za **nadaljevanje**

Pritisnite ga, ko sveti, da nadaljujete posel.



### Gumb/lučka za **preklic**



### Gumb/lučka za **vklop/izklop**

Med zaganjanjem ali obdelavo posla utripa.

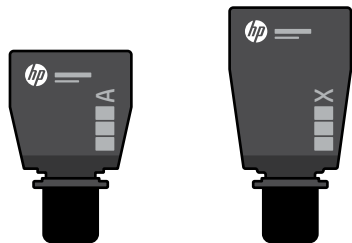
<sup>1</sup> Samo pri modelih z brezžičnim vmesnikom

Za dodatne informacije o lučkah in napakah obiščite spletno mesto [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Preverjanje ravnih tonerja

Tiskalnik je ob nakupu vnaprej napolnjen s tonerjem. **Kompleti za dopolnitev tonerja (TRK)** HP so na voljo v dveh izvedbah: Količina Standard in High. Vrednosti črtic na števcu za toner so ocenjene ravni tonerja in se lahko nekoliko razlikujejo od dejanske ravni tonerja.

Bodite pozorni na indikator števca tonerja, da določite, kdaj morate dodati toner. Originalne pakete tonerja HP lahko kupite na naslovu [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) ali pri svojem lokalnem prodajalcu izdelkov HP.



Standardna grafična kartica TRK

High Capacity TRK

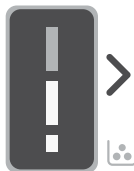
## Stanja indikatorja za raven tonerja

### Ogled ravnih tonerja

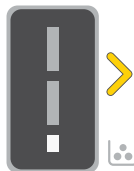
Toner je skoraj poln



Toner je delno izprazen.



Raven tonerja je nizek, vendar se tiskanje lahko nadaljuje.



Raven tonerja je zelo nizek. Tiskanje ni mogoče.



Ko je raven tonerja je zelo nizek, pušča utripa v rumeni barvi.

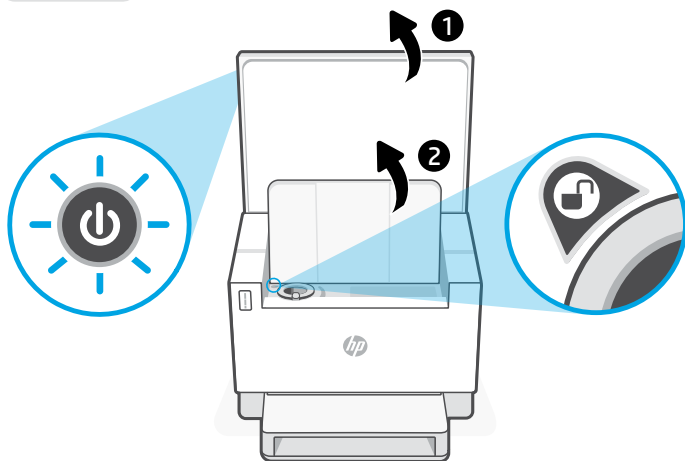
### Dodajte komplet za dodajanje tonerja (TRK)


Nič več tonerja ni treba dodati

Dodate lahko 1 komplet TRK Standard

Dodate lahko 1 komplet TRK High Capacity ali 2 kompleta TRK Standard.

Dodati morate 1 komplet TRK High Capacity ali 2 kompleta TRK Standard.



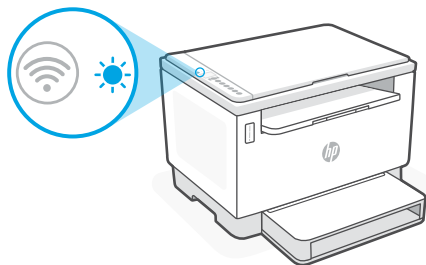
Toner lahko dodate le takrat, ko je na indikatorju vrat prikazana ikona **odklenjene ključavnice** . Če želite več informacij, si oglejte uporabniški priročnik na spletnem mestu [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Pomoč in nasveti za Wi-Fi in povezovanje

Če programska oprema med nastavitvijo ne more najti vašega tiskalnika, preverite naslednje pogoje, da razrešite težavo.





## Morebitna težava

Časovna omejitev za nastavev omrežja Wi-Fi tiskalnika je potekla (lučka za brezžično omrežje ne utripa)



## Rešitev

Če lučka za brezžično povezavo ne utripa modro, tiskalnik morda ni v nastavitvenem načinu Wi-Fi. Znova zaženi nastavitveni način:

1. Če nadzorna plošča ni osvetljena, pritisnite , da zapustite način spanja.
2. Pritisnite in pridržite  za 5 sekund, nato pa gumb sprostite. Vsi gumbi na nadzorni plošči zasvetijo.
3. Hkrati enkrat pritisnite gumba  in , nato pa ju spustite. Počakajte eno minuto, da lučka za brezžično omrežje začne utripati modro.
4. Zaprite aplikacijo HP Smart in jo znova zaženite, da poskusite znova vzpostaviti povezavo.

Računalnik ali prenosna naprava je preveč oddaljena od tiskalnika

Računalnik ali mobilno napravo približajte tiskalniku. Naprava je morda zunaj dosega signala Wi-Fi tiskalnika.

Računalnik je povezan z navideznim zasebnim omrežjem (VPN) ali oddaljenim delovnim omrežjem

Preden namestite programsko opremo HP Smart, prekinite povezavo z omrežjem VPN. Ko imate vzpostavljeno povezavo z omrežjem VPN, lahko še vedno nameščate aplikacije iz trgovine Microsoft Store. Ko končate nastavev tiskalnika, se znova povežite z omrežjem VPN.

**Opomba:** Preden prekinete povezavo z omrežjem VPN, razmislite o lokaciji in varnosti omrežja Wi-Fi.

Povezava Wi-Fi v računalniku je izklopljena (računalnik je povezan prek etherneteta)

Če je računalnik povezan prek etherneteta, med nastavljanjem tiskalnika vklopite povezavo Wi-Fi računalnika. Začasno odklopite ethernetni kabel, da dokončate nastavev prek omrežja Wi-Fi.

Funkcija Bluetooth je izklopljena v vašem računalniku ali prenosni napravi

Vklopite funkcijo Bluetooth v napravi, s katero želite dokončati nastavev. V prenosnih napravah vklopite tudi funkcijo zaznavanja lokacije. Funkcija Bluetooth in funkcija zaznavanja lokacije pomagata programski opremi poiskati vaše omrežje in tiskalnik.

Zaznavanje lokacije je izklopljeno v vaši prenosni napravi

**Opomba:** Kot del nastavitvenega postopka se ne določi vaša lokacija, niti informacije o lokaciji niso poslani HP-ju.



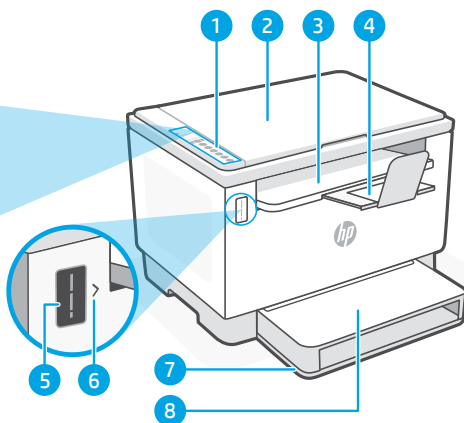
## Pomoč in podpora

Pomoč za odpravljanju težav s tiskalnikom in videoposnetke najdete na spletnem mestu družbe HP s podporo za izdelek. Vnesite ime modela, da poiščete tiskalnik.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# Printeri funktsioonid



- |   |  |
|---|--|
| 1 Juhtpaneel                              | 5 Tooneri näidik                       |
| 2 Skanneri kaas                           | 6 Tooneri täitmise indikaator          |
| 3 Tooneri juurdepääsuluuk/<br>väljundsalv | 7 Paberisalv                           |
| 4 Väljastussalve pikendus                 | 8 Salve kate (ainult teatud mudelitel) |

## Nupp ja tuled



### WiFi nupp/tuli<sup>1</sup>

Vajutage WiFi sisse/välja lülitamiseks. WiFi tuli näitab olekut.



### WiFi tuli<sup>1</sup>

Vilgub ühenduse loomise ajal. Põleb, kui ühendus on olemas.



### Hoiatus tuli



### Avatud Skanneri kaane tuli

Teise külje kopeerimiseks avage kaas ja keerake ID-kaart ümber.



### Kopeerimisvalikute nupp/tuli



### Kopeerimise alustamise nupp/tuli



### ID-kaardi kopeerimise nupp/tuli



### Teabe nupp/tuli

Vajutage printeri seadete ja oleku kokkuvõtte printimiseks.



### Jätka nupp/tuli

Vajutage töö jätkamiseks siis, kui tuli põleb.



### Tühistamise nupp/tuli



### Toite nupp/tuli

Vilgub printimistöö käivitamise või teostamise ajal.

## Kuvatavad ikoonid



### Traadita ühenduse hoiatus<sup>1</sup>

WiFi ei ole ühendatud. Taaskäivitage seadistusrežiim.



### Etherneti ühenduse olek



### Wi-Fi Direct olek<sup>1</sup>



### Paberiprobleem

Sisestage paber/kontrollige, kas pole ummistusi.



### Märkide kuva

Eksemplaride arv, veakood, kontrastsus. Vaadake veebipõhist kasutusjuhendit.



### Koopiate arvu indikaator



### Heledam/tumedam (kontrast) ikoon

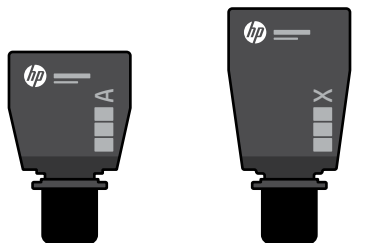
<sup>1</sup> Ainult juhtmeta ühendusega mudel

Tulede ja vigade kohta lisateabe saamiseks külastage aadressi [hp.com/support](http://hp.com/support)

# Tooneri taseme kontrollimine

Ostmise ajal on printer tooneriga eeltäidetud. HP **tooneri täitekomplektid (TRK)** on saadaval kahes valikus: Standard ja suure mahuga. Tooneri näidikul olevad jooned näitavad tooneri hinnangulist taset ja see võib tegelikust tooneritasemest veidi erineda.

Kui soovite toonerit lisada, kontrollige toonerinäidiku indikaatorit. Ostke originaalseid HP tooneripakette aadressilt [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) või oma kohaliku HP edasimüüja käest.



Standard TRK

Suure mahuga TRK

## Tooneri taseme indikaatori näit

### Vaata tooneri taset

Tooner on peaaegu täis



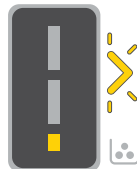
Tooner on osaliselt otsas.



Tooneri tase on madal, kuid printimist saab jätkata.



Tooneri tase on väga madal. Ei saa printida.



Kui tooneri tase on väga madal, vilgub nool kollaselt.

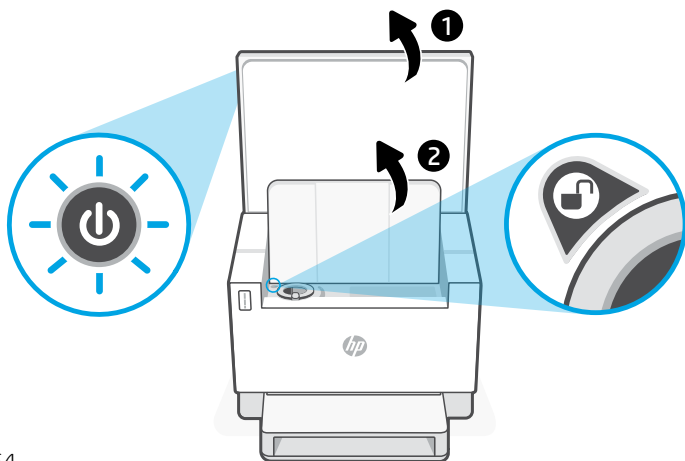
### Lisage tooneri laadimiskomplekt (TRK)

Rohkem ei pea toonerit lisama

1 Standard TRK võib lisada

Lisada saab 1 suure mahuga TRK või 2 Standard TRK -d.

Lisada tuleb 1 suure mahuga TRK või 2 Standard TRK -d.

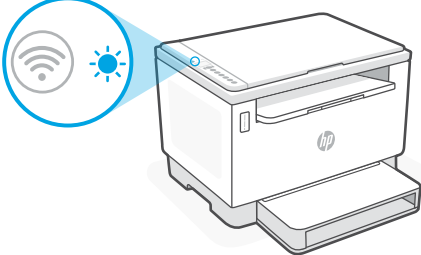


Toonerit saab lisada ainult siis, kui pordi indikaator näitab **avamise** ikooni (🔓). Lisateavet leiate kasutusjuhendist aadressilt [hp.com/support](http://hp.com/support)



# Abi ja näpunäited WiFi ja ühenduvuse kohta

Kui tarkvara ei leia seadistamise ajal teie printerit, kontrollige probleemi lahendamiseks järgmisi tingimusi.

Võimalik probleem	Lahendus
<p>Printeri WiFi seadistusrežiim aegus (traadita ühenduse tuli ei vilgu)</p> 	<p>Kui traadita ühenduse märgutuli ei vilgu siniselt, ei pruugi printer olla WiFi seadistusrežiimis. Taaskäivitage seadistusrežiim:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Kui juhtpaneel ei ole valgustatud, vajutage puhkerežiimist väljumiseks (⊗).</li><li>2. Vajutage ja hoidke ① 5 sekundit all ning seejärel vabastage, kui kõik juhtpaneeli nupud süttivad.</li><li>3. Vajutage korraka nuppe (⊗) ja (⊗) ja vabastage seejärel nupud. Oodake üks minut, kuni traadita ühenduse tuli vilgub siniselt.</li><li>4. Sulgege HP Smart ja avage see uuesti ning proovige uuesti ühendust luua.</li></ol>
<p>Arvuti või mobiilseade on liiga kaugel printerist</p>	<p>Liigutage arvuti või mobiilseade printerile lähemale. Teie seade võib olla printeri WiFi-signaali levialast väljas.</p>
<p>Arvuti on ühendatud virtuaalse privaatvõrgu (VPN) või kaugtöövõrguga</p>	<p>Katkestage ühendus VPN-iga enne, kui installite HP Smart tarkvara. VPN-iga ühenduse korral ei saa installida rakendusi Microsoft Store'ist. Pärast printeri seadistamise lõpetamist ühendage uuesti VPN-iga.</p> <p><b>Märkus:</b> Enne VPN ühenduse katkestamist hinnake oma asukohta ja WiFi-võrgu turvalisust.</p>
<p>WiFi on arvutis välja lülitatud (arvuti on ühendatud Etherneti kaudu)</p>	<p>Kui teie arvuti on ühendatud Etherneti kaudu, lülitage printeri seadistamise ajal sisse arvuti WiFi. WiFi kaudu seadistamise lõpetamiseks ühendage Etherneti kaabel ajutiselt lahti.</p>
<p>Bluetooth on teie arvutis või mobiilseadmes välja lülitatud</p>	<p>Lülitage sisse Bluetooth selles seadmes, mida kasutate seadistamise lõpetamiseks. Mobiilseadmete puhul lülitage sisse ka asukohateenused. Bluetooth ja asukoht aitavad tarkvaral leida üles teie võrgu ja printeri.</p>
<p>Asukoht on teie mobiilseadmes välja lülitatud</p>	<p><b>Märkus:</b> Teie asukohta ei määrata ja häälestusprotsessi käigus ei saadeta HP-le mingit asukohateavet.</p>



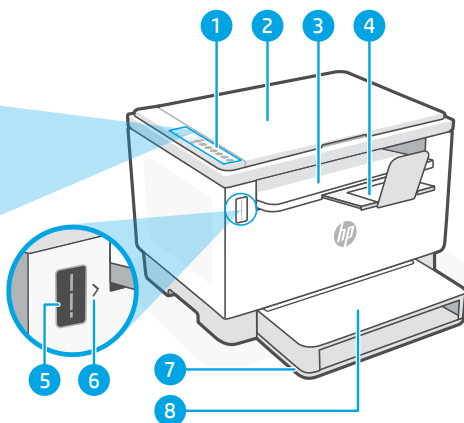
## Abi ja tugiteenused

Printeri tõrkeotsingu ja videote nägemiseks külastage HP tugiteenuste veebilehte. Printeri leidmiseks sisestage oma mudeli nimi.



[hp.com/support](http://hp.com/support)

# Printera funkcijas



- |   |                                     |   |                                     |
|---|-------------------------------------|---|-------------------------------------|
| 1 | Vadības panelis                     | 5 | Tonera mērītājs                     |
| 2 | Skenera vāks                        | 6 | Tonera uzpildīšanas indikators      |
| 3 | Tonera piekļuves vāks/izvades tekne | 7 | Papīra paplāte                      |
| 4 | Izvades paplātes pagarinātājs       | 8 | Teknes vāks (tikai dažiem modeļiem) |

## Displeja ikonas



**Bezvadu savienojuma brīdinājums<sup>1</sup>**  
Wi-Fi ir atvienots. Restartējiet iestatīšanas režīmu.



**Ethernet savienojuma statuss**



**Wi-Fi Direct statuss<sup>1</sup>**



**Problēmas ar papīru**  
Ievietojiet papīru / pārbaudiet, vai nav nosprostojumu.



**Rakstzīmju attēlojums**  
Kopiju skaits, kļūdas kods, kontrasta līmeņi. Skatiet lietošanas instrukciju tiešsaistē.



**Indikators Number of Copies (Eksemplāru skaits)**



**Ikona Gaišāks/tumšāks (kontrasts)**

<sup>1</sup> Tikai bezvadu modeļiem

Papildinformāciju par indikatoriem un kļūdām skatiet šeit: [hp.com/support](http://hp.com/support)

## Poga un indikatori



**Wi-Fi poga/indikators<sup>1</sup>**  
Nospiediet, lai ieslēgtu/izslēgtu Wi-Fi. Wi-Fi indikatora gaismiņa norāda statusu.



**Wi-Fi gaismiņa<sup>1</sup>**  
Mirgo, veidojot savienojumu. Iedegas, kad savienojums ir izveidots.



Indikators **Attention** (Brīdinājums)



Indikators **Open Scanner Lid** (Atvērt skenera vāku)  
Atveriet vāku un apgrieziet ID karti, lai kopētu otru pusi.



Poga/indikators **Copy Options** (Kopēšanas opcijas)



Poga/indikators **Start Copy** (Sākt kopēšanu)



Poga/indikators **ID Card Copy** (ID kartes kopēšana)



Poga/indikators **Information** (Informācija)  
Nospiediet, lai izdrukātu printera iestatījumu un statusa kopsavilkumu.



Poga/indikators **Resume** (Atsākt)  
Nospiediet, kad deg, lai turpinātu darbu.



Poga/indikators **Cancel** (Atcelt)



Poga/indikators **Power** (Barošana)  
Mirgo, sākot vai apstrādājot darbu.

# Tonera līmeņa pārbaude

Iegādes laikā printerī jau ir iepriekš ievietots toneris. HP tonera uzpildes komplekti (toner refill kits — TRK) ir pieejami divās opcijās: standarta un augstas jaudas uzpilde. Uz tonera mērītāja norādīto stabiņu vērtība ir aprēķinātie tonera līmeņi, kas mazliet var atšķirties no faktiskā tonera līmeņa.

Lai noteiktu, kad ir jāpievieno toneris, pārbaudiet tonera mērītāja indikatoru. Iegādājieties oriģinālos HP tonera iepakojumus no [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) vai pie jūsu vietējā HP tālākpārdevēja.



Standarta TRK



Augstas jaudas TRK

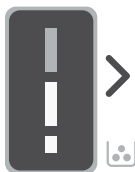
## Tonera līmeņa indikatora stāvokļi

### Skatiet tonera līmeni

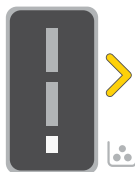
Toneris ir gandrīz pilns



Toneris daļēji iztukšots



Tonera līmenis ir zems, bet var turpināt drukāšanu.



Zems tonera līmenis. Nevar izdrukāt.



Ja tonera līmenis ir ļoti zems, bultiņa mirgo oranžā krāsā.

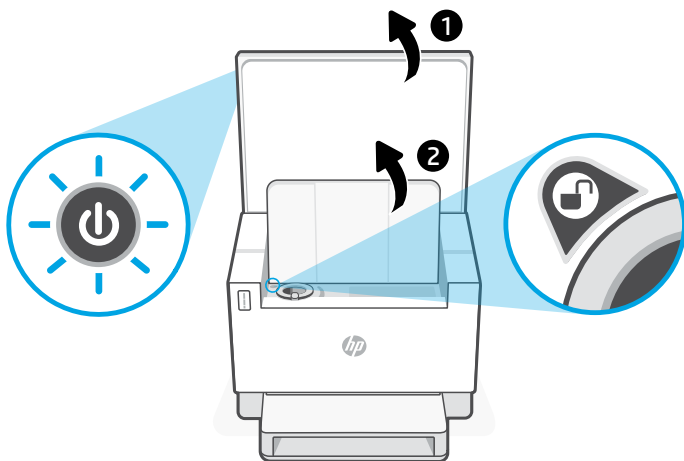
### Pievienojiet tonera atkārtotas uzlādes komplektu (TRK)

Papildu toneris nav jāpievieno

Var pievienot 1 standarta TRK

Var pievienot 1 augstas jaudas TRK vai 2 standarta TRK.

Ir jāpievieno 1 augstas jaudas TRK vai 2 standarta TRK.



Toneris var pievienot tikai tad, kad porta indikators parāda **atbloķēšanas** ikonu (🔓). Lai iegūtu papildinformāciju, skatiet lietotāja rokasgrāmatu vietnē [hp.com/support](http://hp.com/support)

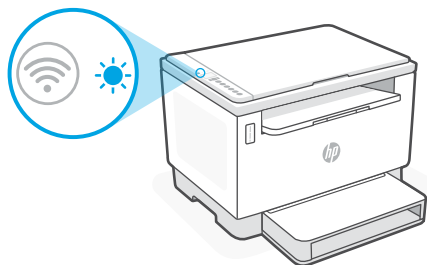
# Palīdzība un padomi par Wi-Fi un savienojamību

Ja programmatūra iestatīšanas laikā nevar atrast printeri, pārbaudiet turpmāk sniegtos nosacījumus, lai novērstu problēmu.

## Potenciāla problēma

## Risinājums

Iestāties printera Wi-Fi iestatīšanas režīma taimouts (bezvadu savienojuma gaismiņa nemirgo)



Ja bezvadu savienojuma gaismiņa nemirgo zilā krāsā, printeris, iespējams, nav Wi-Fi iestatīšanas režīmā.

Restartējiet iestatīšanas režīmu:

1. Ja vadības panelis nav izgaismots, nospiediet (X), lai izietu no snaudas režīma.
2. Nospiediet un 5 sekundes turiet nospiešu (i), pēc tam atļaidiet, kad visas vadības paneļa pogas iedegas.
3. Vienlaikus nospiediet pogas (Wi-Fi) un (X) un pēc tam tās atļaidiet. Pagaidiet vienu minūti, līdz iedegas zila bezvadu savienojuma gaismiņa.
4. Aizveriet un pēc tam atkal atveriet HP Smart un pēc tam vēlreiz mēģiniet izveidot savienojumu.

Dators vai mobilā ierīce ir pārāk tālu no printera

Pārvietojiet datoru vai mobilo ierīci tuvāk printerim. Jūsu ierīce, iespējams, ir ārpus printera Wi-Fi signāla diapazona.

Dators savienots ar virtuālu privāto tīklu (VPN) vai attālinātā darba tīklu

Pirms HP Smart programmatūras instalēšanas atvienojiet no VPN. Jūs nevarat instalēt lietotnes no Microsoft Store, ja ir izveidots savienojums ar VPN. Kad printera iestatīšana ir pabeigta, atkal izveidojiet savienojumu ar VPN.

**Piezīme.** Pirms atvienošanas no VPN apsveriet savu atrašanās vietu un Wi-Fi tīkla drošību.

Wi-Fi izslēgts datorā (dators savienots, izmantojot Ethernet)

Ja dators ir savienots, izmantojot Ethernet, ieslēdziet datora Wi-Fi, iestatot printeri. Īslaicīgi atvienojiet Ethernet kabeli, lai pabeigtu iestatīšanu, izmantojot Wi-Fi.

Jūsu datorā vai mobilajā ierīcē ir izslēgts pakalpojums Bluetooth

Lai pabeigtu iestatīšanu, izmantotajai ierīcei ieslēdziet Bluetooth. Mobilajām ierīcēm ieslēdziet arī atrašanās vietas pakalpojumus. Bluetooth un atrašanās vietas pakalpojums palīdz programmatūrai atrast jūsu tīklu un printeri.

Jūsu mobilajā ierīcē ir izslēgta atrašanās vieta

**Piezīme.** Jūsu atrašanās vieta netiek noteikta, un atrašanās vietas informācija netiek nosūtīta uz HP iestatīšanas procesa ietvaros.



## Palīdzība un atbalsts

Informāciju par printera problēmu novēršanu un video skatiet HP atbalsta vietnē. Ievadiet modeļa nosaukumu, lai atrastu printeri.



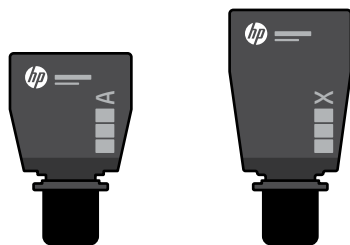
[hp.com/support](http://hp.com/support)



# Patikrinkite dažų lygį

Perkant spausdintuvus būna užpildytas dažais. Galimi 2 HP **dažų papildymo rinkinių (TRK)** pasirinkimai: Dažų matuoklio juostelės rodo apytikslį dažų kiekį, kuris gali šiek tiek skirtis nuo faktinio dažų kiekio.

Patikrinkite dažų matuoklio indikatorius, kad žinotumėte, kada papildyti dažų. Originalius HP dažų paketus įsigykite iš [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) arba vietinio HP parduotuvės.



Standartinis DPR

Didelės talpos DPR

## Dažų lygio indikacijos

Pažiūrėkite, koks dažų lygis

Dažų beveik iki viršaus



Dalis dažų išnaudota



Dažų lygis labai žemas, bet spausdinti vis dar galima.



Dažų lygis labai žemas. Negalima spausdinti.



Rodyklė mirksi geltonai, kai dažų lygis labai žemas.

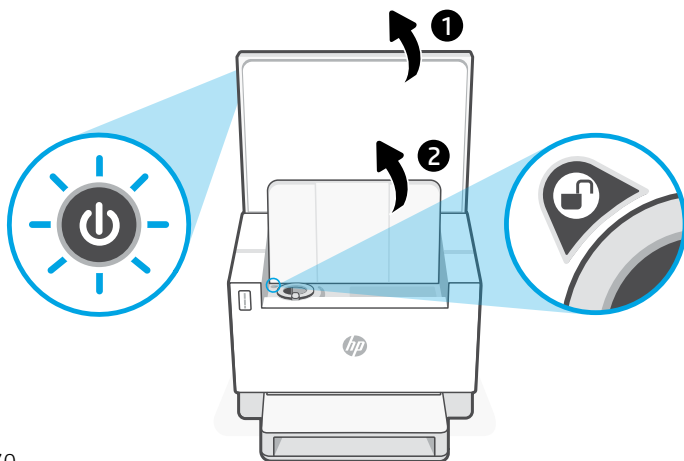
Panaudokite dažų papildymo rinkinį (DPR)

Daugiau dažų pildyti negalima

Galima panaudoti 1 standartinį DPR

Galima panaudoti 1 didelės talpos DPR arba 2 standartinius DPR.

Būtina panaudoti 1 didelės talpos DPR arba 2 standartinius DPR.



Dažų galima papildyti tik tada, kai angs indikatoriuje rodoma **atrankinimo** piktograma (🔒). Norėdami gauti daugiau informacijos, žr. vartotojo vadovą [hp.com/support](http://hp.com/support)

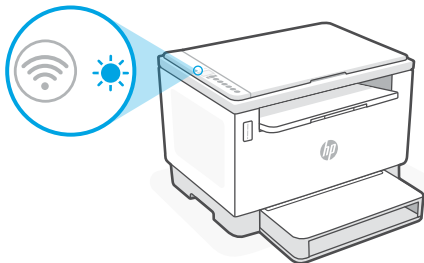
# „Wi-Fi“ ryšio ir jungiamumo pagalba bei patarimai

Jei programinei įrangai sąrankos metu nepavyksta rasti spausdintuvo, kad išspręstumėte problemą, patikrinkite šias sąlygas.

## Galima problema

## Sprendimas

Baigėsi spausdintuvo „Wi-Fi“ sąrankos režimo skirtasis laikas (nemirksi belaidžio ryšio lemputė)



Jei belaidžio ryšio lemputė nemirksi mėlynai, gali būti, kad spausdintuvas neveikia „Wi-Fi“ sąrankos režimu. Sąrankos režimo paleidimas iš naujo:

1. Jei valdymo skydas nedega, paspauskite (X), kad išeitumėte iš miego režimo.
2. Paspauskite ir 5 sekundes palaikykite (1), o kai visi valdymo skydo mygtukai užsidega – atleiskite.
3. Vieną kartą ir vienu metu paspauskite mygtukus (Wi-Fi) ir (X), tada juos atleiskite. Palaukite vieną minutę, kol belaidžio ryšio lemputė ims mirksėti mėlynai.
4. Užverkite bei vėl atverkite „HP Smart“ ir bandykite prijungti dar kartą.

Kompiuteris arba mobilusis įrenginys per toli nuo spausdintuvo

Perkelkite kompiuterį arba mobilųjį įrenginį arčiau spausdintuvo. Jūsų įrenginys gali būti už spausdintuvo „Wi-Fi“ signalo veikimo ribų.

Kompiuteris prisijungęs prie virtualaus privataus tinklo (VPN) arba nuotolinio darbo tinklo

Prieš įdiegdami „HP Smart“ programinę įrangą, atsijunkite nuo VPN. Jūs negalite įdiegti programėlių iš „Microsoft Store“, kai esate prisijungę prie VPN. Baigę spausdintuvo sąranką, vėl prisijunkite prie VPN.

**Pastaba.** Prieš atsijungdami nuo VPN pagalvokite, ar saugus yra „Wi-Fi“ tinklas.

Kompiuteryje išjungtas „Wi-Fi“ ryšys (kompiuteris prijungtas prie eternetio tinklo)

Jei jūsų kompiuteris yra prijungtas prie eternetio tinklo, nustatydami spausdintuvą įjunkite kompiuterio „Wi-Fi“ ryšį. Laikina atjunkite eterneto kabelį, kad užbaigtumėte sąranką naudodami „Wi-Fi“ ryšį.

„Bluetooth“ jūsų kompiuteryje ar mobiliajame įrenginyje yra išjungtas

Įjunkite „Bluetooth“ įrenginyje, naudojamame sąrankai atlikti. Mobiliosiuose įrenginiuose taip pat įjunkite vietos nustatymo paslaugas. „Bluetooth“ ir vietos nustatymas padeda programinei įrangai rasti tinklą ir spausdintuvą.

Vietos nustatymas jūsų mobiliajame įrenginyje išjungtas

**Pastaba.** Sąrankos proceso metu Jūsų vieta nėra nustatoma ir jokia vietos informacija nėra siunčiama į HP.



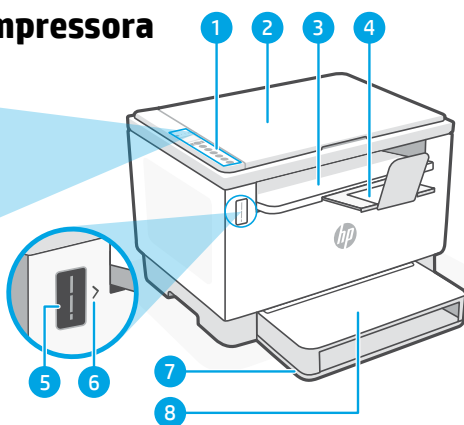
## Pagalba ir palaikymas

Norėdami gauti informacijos apie spausdintuvo trikdžių šalinimą bei vaizdo įrašų, apsilankykite HP pagalbos svetainėje. Norėdami rasti savo spausdintuvą, įveskite jo modelio pavadinimą.



[hp.com/support](http://hp.com/support)

# Característiques de la impressora



- 1 Tauler de control
- 2 Tapa de l'escàner
- 3 Porta d'accés al tóner/  
Safata de sortida
- 4 Extensor de la safata de sortida
- 5 Indicador de tòner
- 6 Indicador de recàrrega del tòner
- 7 Safata de paper
- 8 Tapa de la safata (només alguns models)

## Icones de la pantalla



### Alerta Sense fil<sup>1</sup>

La Wi-Fi està desconnectada. Reinicieu el mode de configuració.



### Estat de la connexió Ethernet



### Estat de Wi-Fi Direct<sup>1</sup>



### Problema amb el paper

Carregueu paper/comproveu si hi ha embussos.



### Visualització de caràcters

Nombre de còpies, codi d'error, nivells de contrast. Consulteu la guia de l'usuari en línia.



### Indicador de nombre de còpies



### Icona Més clar/Més fosc (contrast)

## Botons i indicadors lluminosos



### Botó/indicador lluminós de **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Premeu per activar/desactivar la Wi-Fi. L'indicador lluminós de Wi-Fi n'indica l'estat.



### Indicador lluminós de **Wi-Fi**<sup>1</sup>

Parpelleja quan s'està establint connexió. S'il·lumina quan la impressora està connectada.



### Indicador lluminós **Advertència**



### Indicador lluminós de **tapa de l'escàner oberta**

Obriu la tapa i gireu la targeta d'ID per copiar la segona cara.



### Botó/indicador lluminós **d'opcions de còpia**



### Botó/indicador lluminós **Inicia còpia**



### Botó/indicador lluminós **Còpia targeta d'ID**



### Botó/indicador lluminós **Informació**

Premeu-lo per imprimir un resum de la configuració i l'estat de la impressora.



### Botó/indicador lluminós **Repren**

Premeu-lo si està il·luminat per continuar amb la tasca.



### Botó/indicador lluminós **Cancel·la**



### Botó/indicador lluminós **Engageda**

Parpelleja quan s'inicia o es processa una tasca.

<sup>1</sup> Només el model sense fil

Per obtenir més informació sobre els indicadors lluminosos i els errors, visiteu [hp.com/support](http://hp.com/support)



# Comprovar el nivell de tòner

En el moment de la compra, la impressora està plena de tòner. Els kits de recàrrega de tòner (TRK) HP estan disponibles en 2 opcions: capacitat estàndard i capacitat alta. El valor de les barres de l'indicador de tòner mostra un nivell estimat de tòner i pot variar lleugerament respecte al nivell de tòner real.

Comproveu l'indicador de tòner per determinar quan afegir tòner. Compreu paquets de tòner HP originals a [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) o al vostre distribuïdor HP local.



TRK estàndard



TRK d'alta capacitat

## Estat de l'indicador de nivell de tòner

### Veure el nivell de tòner

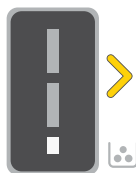
El tòner és gairebé ple.



Part del tòner s'ha esgotat.



El nivell de tòner és baix, però la impressió pot continuar.



El nivell de tòner és molt baix. No es pot imprimir.



La fletxa parpelleja de color ambre quan el nivell de tòner és molt baix.

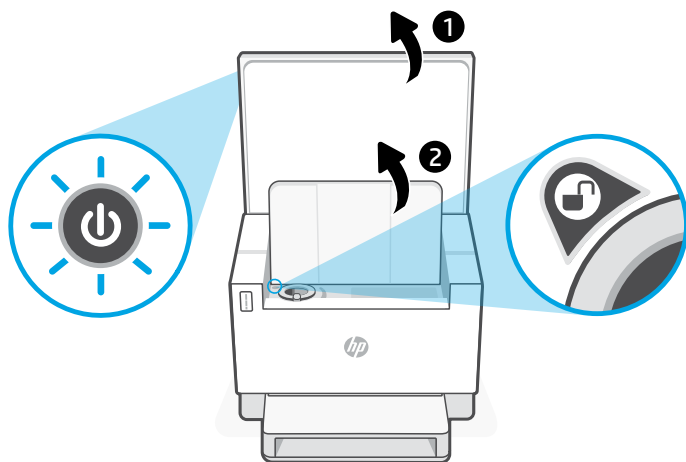
### Afegir un kit de recàrrega de tòner (TRK)

No s'ha d'afegir més tòner.

Es pot afegir 1 TRK estàndard.

Es poden afegir 1 TRK d'alta capacitat o 2 TRK estàndard.

S'han d'afegir 1 TRK d'alta capacitat o 2 TRK estàndard.



El tòner només es pot afegir quan l'indicador de port mostra una icona de **desbloqueig** (🔓). Per obtenir més informació, vegeu la guia de l'usuari a [hp.com/support](http://hp.com/support)

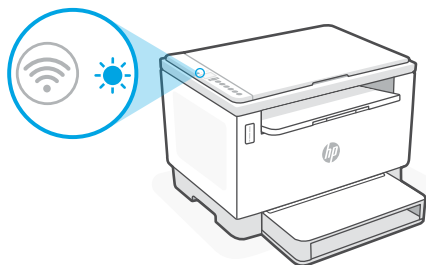
# Ajuda i consells per a la xarxa Wi-Fi i la connexió

Si el programari no detecta cap impressora durant la configuració, verifiqueu les condicions següents per resoldre el problema.





## Possible problema

## Solució

S'ha esgotat el temps d'espera del mode de configuració de la Wi-Fi de la impressora (el llum Sense fil no parpelleja).



Si el llum Sense fil no parpelleja de color blau, pot ser que la impressora no sigui en mode de configuració de Wi-Fi. Reinicieu el mode de configuració:

1. Si el tauler de control no s'encén, premeu  per sortir del mode de suspensió.
2. Mantingueu premut  durant 5 segons i, a continuació, deixeu-lo anar un cop s'hagin il·luminat tots els botons del tauler de control.
3. Premeu els botons  i  alhora una vegada i després deixeu-los anar. Espereu un minut fins que el llum Sense fil parpellegi en blau.
4. Tanqueu i torneu a obrir HP Smart i torneu a provar de connectar-vos.

L'ordinador o el dispositiu mòbil es troben massa lluny de la impressora.

Poseu l'ordinador o el dispositiu mòbil més a prop de la impressora. Pot ser que el vostre dispositiu estigui fora de l'abast del senyal Wi-Fi de la impressora.

Ordinador connectat a una xarxa privada virtual (VPN) o a una xarxa de treball remota.

Desconnecteu-vos de la VPN abans d'instal·lar el programari HP Smart. No podeu instal·lar aplicacions des de Microsoft Store si esteu connectats a una VPN. Connecteu-vos a la VPN una altra vegada quan la impressora ja estigui configurada.  
**Nota:** tingueu en compte la vostra ubicació i la seguretat de la xarxa Wi-Fi abans de desconnectar-vos d'una VPN.

Wi-Fi apagada a l'ordinador (ordinador connectat mitjançant Ethernet).

Si el vostre ordinador està connectat mitjançant Ethernet, activeu la Wi-Fi de l'ordinador quan configureu la impressora. Desconnecteu el cable Ethernet temporalment per completar la configuració Wi-Fi.

El Bluetooth està desactivat a l'ordinador o al dispositiu mòbil.

Activeu el Bluetooth per al dispositiu que s'utilitza per completar la configuració. Per als dispositius mòbils, activeu també els serveis d'ubicació. El Bluetooth i la ubicació ajuden el programari a trobar la vostra xarxa i l'impressora.

La ubicació està desactivada al dispositiu mòbil.

**Nota:** durant el procés de configuració, no es determina la vostra ubicació ni s'envia cap dada de la vostra ubicació a HP.



## Ajuda i suport tècnic





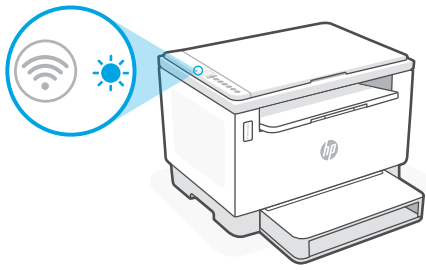
Per consultar solucions de problemes i vídeos relacionats amb la impressora, visiteu el lloc de suport d'HP. Introduïu el nom del model per cercar la vostra impressora.



[hp.com/support](https://hp.com/support)

# עזרה ועצות בנושא קישוריות Wi-Fi

אם התוכנה לא מצליחה לאתר את המדפסת במהלך ההגדרה, בדוק את התנאים הבאים כדי לפתור את הבעיה.

פתרון	בעיה אפשרית
<p>אם נורית האלחוט אינה מהבהבת בצבע כחול, ייתכן כי המדפסת אינה במצב הגדרת Wi-Fi. הפעל מחדש את מצב ההגדרה:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. אם לוח הבקרה אינו זולק, לחץ על  כדי לצאת ממצב שינה.</li> <li>2. לחץ לחיצה ממושכת על  למשך 5 שניות ושחרר כשכל לחצני לוח הבקרה יידלקו.</li> <li>3. לחץ על  ועל  בו-זמנית פעם אחת ולאחר מכן שחרר את הלחצנים. המתן במשך דקה עד שנורית האלחוט תהבהב בכחול.</li> <li>4. סגור את HP Smart ופתח מחדש, ולאחר מכן נסה להתחבר שוב.</li> </ol>	<p>פג הזמן הקצוב למצב הגדרת Wi-Fi של המדפסת (נורית האלחוט לא מהבהבת)</p> 
<p>קרב את המחשב או המכשיר הנייד אל המדפסת. ייתכן כי המכשיר במצא מחוץ לטווח הקליטה של אות ה-Wi-Fi של המדפסת.</p>	<p>המחשב או המכשיר הנייד רחוקים מדי מהמדפסת</p>
<p>התנתק מהחיבור ל-VPN לפני ההתקנה של תוכנת HP Smart. לא תוכל להתקין אפליקציות מ-Microsoft Store בזמן שיש חיבור ל-VPN. לאחר שתסיים להגדיר את המדפסת, תוכל לחדש את החיבור ל-VPN.</p> <p>הערה: לפני ההתנתקות מה-VPN, קח בחשבון את המיקום והאבטחה של רשת ה-Wi-Fi.</p>	<p>המחשב מחובר לרשת פרטית וירטואלית (VPN) או לרשת עבודה מרוחקת</p>
<p>אם המחשב מחובר באמצעות Ethernet, הפעל את ה-Wi-Fi של המחשב בזמן הגדרת המדפסת. נתק את כבל ה-Ethernet באופן זמני כדי להשלים את ההגדרה באמצעות Wi-Fi.</p>	<p>ה-Wi-Fi כבוי במחשב (המחשב מחובר באמצעות Ethernet)</p>
<p>הפעל את Bluetooth במכשיר המשמש להשלמת ההגדרה. במכשירים ניידים, הפעל גם את שירותי המיקום. ה-Bluetooth והמיקום עוזרים לתוכנה למצוא את הרשת ואת המדפסת שלך.</p> <p>הערה: לא נעשה ניסיון לקבוע את מיקומך ולא נשלחים אל HP נתוני מיקום כחלק מתהליך ההגדרה.</p>	<p>ה-Bluetooth כבוי במחשב או במכשיר הנייד שלך</p> <p>המיקום כבוי במכשיר הנייד שלך</p>



[HP.com/support](https://www.hp.com/support)

## עזרה ותמיכה

לקבלת מידע לגבי פתרון בעיות וסרטוני וידאו עבור המדפסת, בקר באתר התמיכה של HP. הזן את שם הדגם שלך כדי למצוא את המדפסת.



# בדיקת מפלס הטונר

המדפסת מלאה מראש בטונר בעת הרכישה. ערכות מילוי טונר (TRK) של HP זמינות בשתי אפשרויות: סטנדרטית ובעלת קיבולת גבוהה. ערכי השנתות על מד הטונר הם מפלסי טונר משוערים העשויים להיות שונים במעט ממפלס הטונר בפועל.

בדוק את מחוון מפלס הטונר כדי לקבוע מתי יש להוסיף טונר. קנה ערכות טונר מקוריות של HP בכתובת [hp.com/buy/supplies](http://hp.com/buy/supplies) או מהמשווק המקומי של HP.



ערכת לטעינת טונר בעלת קיבולת גבוהה



ערכת סטנדרטית לטעינת טונר

## המצבים של מחוון מפלס הטונר

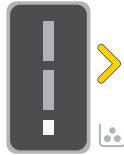
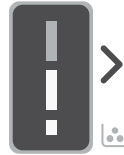
### בדיקת מפלס הטונר

הטונר כמעט מלא

הטונר התרוקן חלקית

מפלס הטונר נמוך, אך ההדפסה יכולה להימשך.

מפלס הטונר נמוך מאוד. לא ניתן להדפיס.



### הוסף ערכה לטעינת (TRK) טונר

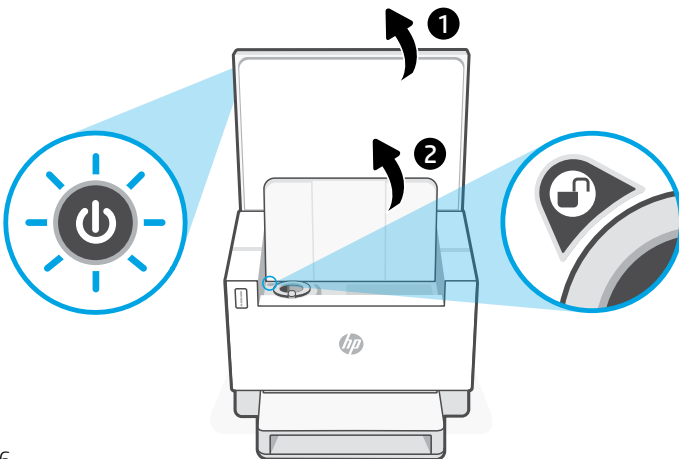
אין יותר טונר מיד

ניתן להוסיף ערכה אחת סטנדרטית אחת לטעינת טונר

ניתן להוסיף ערכה אחת בעלת קיבולת גבוהה או שתי ערכות סטנדרטיות לטעינת טונר.

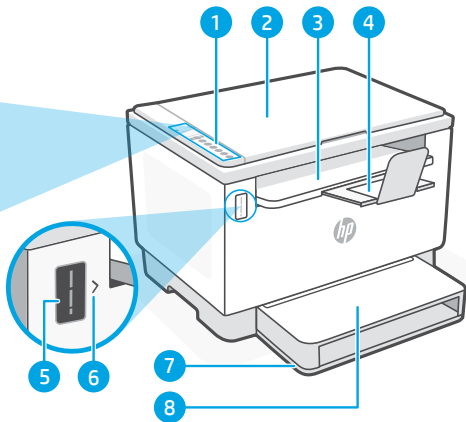
יש להוסיף ערכה אחת בעלת קיבולת גבוהה או שתי ערכות סטנדרטיות לטעינת טונר.

החץ מהבהב בצבע ענבר כאשר מפלס הטונר נמוך מאוד.



ניתן להוסיף טונר רק כאשר מחוון היציאה מציג סמל של שחרור בעילה . לקבלת מידע נוסף, עיין במדריך למשתמש בכתובת [hp.com/support](http://hp.com/support)

# מאפייני מדפסת



- 1 לוח הבקרה
- 2 מכסה הסרוק
- 3 דלת הגישה לטונר / מגש פלט
- 4 מאריך מגש פלט
- 5 מד טונר
- 6 מחוון מילוי טונר
- 7 מגש נייר
- 8 מכסה מגש (בדגמים מסוימים בלבד)

## סמלי התצוגה

- התראת אלחוט**

ה-Wi-Fi מנותק. הפעל מחדש את מצב ההגדרה.
- מצב חיבור Ethernet**
- מצב Wi-Fi Direct**
- בעיית נייר**

טון נייר / ודא שאין חסימות.
- תצוגת תווים**

מספר עותקים, קוד שגיאה, רמות ניגודיות. עיין במדריך המקוון למשתמש.
- מחוון מספר העותקים**
- סמל בהיר יותר/כהה יותר**

(ניגודיות)

<sup>1</sup> דגם אלחוטי בלבד

לקבלת מידע נוסף על נוריות ושגיאות, בקר בכתובת [hp.com/support](http://hp.com/support)

## לחצנים ונוריות

- לחצן/נורית **Wi-Fi**

לחץ כדי להפעיל/לכבות את ה-Wi-Fi. נורית ה-Wi-Fi מציינת את המצב.
- נורית **Wi-Fi**

מהבהבת בעת התחברות. דולקת במצב מחובר.
- נורית **התראה**

נורית **מכסה סרוק פתוח**

פתח את המכסה והפוך את תעודת הזהות כדי להעתיק את צדה השני.
- לחצן/נורית **אפשרויות העתקה**
- לחצן/נורית **התחל העתקה**
- לחצן/נורית **העתקת תעודת זהות**
- לחצן/נורית **מידע**

לחץ כדי להדפיס תקציר של הגדרות ומצב המדפסת.
- לחצן/נורית **חידוש פעולה**

לחץ כשהלחצן/נורית דולקים כדי להמשיך בביצוע העבודה.
- לחצן/נורית **ביטול**
- לחצן/נורית **הפעלה/כיבוי**

מהבהבת בעת אתחול או עיבוד של עבודה.







---

© Copyright 2021 HP Development Company, L.P.

Microsoft and Windows are either registered trademarks or trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries. Mac, OS X, macOS, and AirPrint are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. Android is a trademarks of Google LLC. iOS is a trademark or registered trademark of Cisco in the U.S. and other countries and is used under license.

Microsoft et Windows sont soit des marques soit des marques déposées de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. Mac, OS X, macOS et AirPrint sont des marques déposées d'Apple, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays. Android est une marque de Google LLC. iOS est une marque déposée de Cisco aux États-Unis et dans d'autres pays et est utilisée dans le cadre d'une licence.



381V0-90010

EN	DE	FR	IT	ES	PT	NL	SV
NO	DA	FI	PL	EL	BG	HR	CS
HU	RO	SK	SL	ET	LV	LT	CA
HE							

Printed in Vietnam  
Gedruckt in Vietnam  
Imprimé au Vietnam  
Stampato in Vietnam  
הודפס בוויאטנם